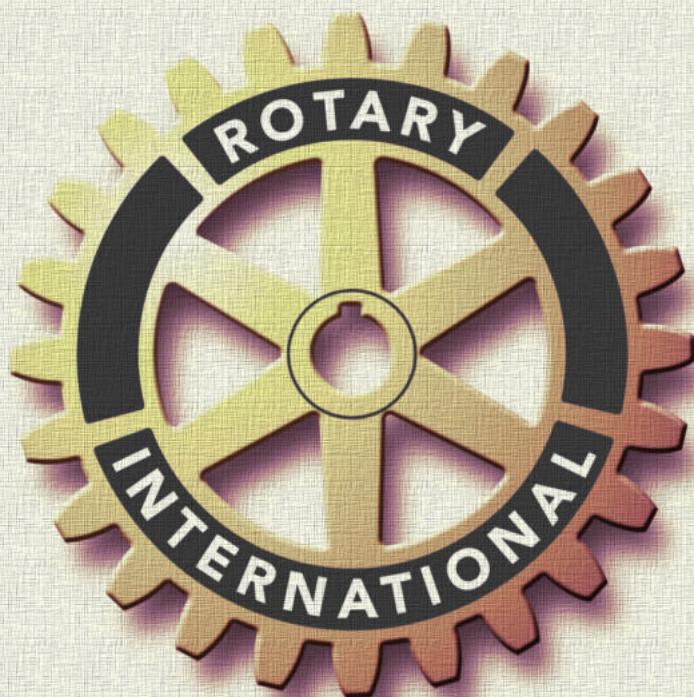


**Distrito 71**

# **EL ROTARIO PERUANO**



**ORGANO  
DE LOS CLUBES  
ROTARIOS PERUANOS**

**Año IV - Diciembre 1935 - N° 36**

¡Esta leche está exquisita!  
¿Tienen ustedes alguna vaca?

¡No! Es que mi mamá la prepara con leche pulverizada Klim!



¡VERDADERAMENTE, Klim es una leche deliciosa! Y se pulveriza, para permitirle conservarse siempre fresca . . . sin necesidad de refrigerarla. Sólo se le extrae el agua.

De modo que Klim permite a usted alimentar a sus niños con exquisita leche fresca siempre que la deseen. Y eso es muy importante. *Importantísimo*, dicen los médicos, para el buen desarrollo físico . . . y la formación de huesos y dentaduras fuertes.

Para obtener leche rica y nutritiva — la leche que necesita todo niño — simplemente mezcle usted

Klim con agua. Su sabor natural encantará a sus niños . . . y el alimento que contiene les facilitará crecer robustos.

#### *Ideal también para los nenes*

La pulverización hace que Klim sea más digerible que las leches ordinarias. Y Klim es admirablemente *pura*. Por eso es que los médicos la recomiendan aún para los nenes más delicados.

Compre Klim hoy mismo. Si no puede obtenerla de su abastecedor, sírvase darnos su nombre y dirección.



**LA LECHE QUE SE CONSERVA SIEMPRE FRESCA**

# EL ROTARIO PERUANO

ORGANO DEL ROTARISMO PERUANO EDITADO CON EL  
PROPOSITO DE DIFUNDIR LOS PRINCIPIOS  
INSTITUCIONALES DE ROTARY



PUBLICADO POR LOS CLUBS ROTARIOS DEL DISTRITO 71

AÑO IV

DICIEMBRE, 1935

Nº 36

## SUMARIO

	Pág.
Palabras del Gobernador .....	2
Instalación del Consejo de Gobernadores del Distrito 71 .....	3
Miembros del Consejo de Gobernadores del Distrito 71 .....	4
Conferencia Regional Sudamericana de Valparaíso .....	5
El llamado de un chileno .....	6
Paul P. Harris, fundador y Presidente Emérito de R. I., visitará el Perú .....	8
Mensaje del Rotary a los niños del Callao .....	10
El pats-Gobernador Don Eduardo Dibós, habla en el Callao .....	11
Don Fernando Carbajal, habla en la reunión intercitadina de Ica .....	12
Liga Protectora del Estudiante Pobre .....	13
Es Rotary una secta antirreligiosa? .....	15
El R. C. de Lima contribuyó al desarme de los espíritus .....	16
La Semana del Niño en el Rotary Club del Callao .....	17
La reforma del Calendario .....	21
La tuberculosis en Arequipa .....	25
El desarrollo progresista de la vialidad en el Sur del Perú .....	28
La Semana del Niño, por Mercedes Palacios de Garriga .....	30
Uno de los trabajos más interesantes del Rotary en el Perú .....	31
A los Presidentes y Secretarios del Distrito 71 .....	36
Una importante obra del Rotary Club del Cuzco .....	38
Origen del Rotary Club de Tarma .....	40
Gráficas de las Fuentes de la Crenoterapia en el Perú.—Yura .....	42-43
Servicio Social .....	44
La Industria en el hogar arequipeño .....	51
Como incrementar y fomentar el deporte entre la juventud .....	53
Homenaje del R. C. de Huacho al magisterio de la provincia de Chancay ..	55
La especulación y el Desastre Bursátil .....	59
Tres actividades del Rotary Club de Cajamarca .....	62
Actividades más importantes de los Clubs .....	66
Tres actividades del Rotary Club de Pacasmayo .....	68
Valor Universal de la Política .....	73
El Día de la Raza en el R. C. de Iquitos .....	74
La Aviación Comercial .....	76
El Principio de la Guerra Química .....	79
La Medicina Legal en Francia .....	81
Informe de Asistencia Mensual del Distrito Nº 71 en noviembre de 1935 ..	83

### Redactores

El Gobernador del Distrito Rotario Nº 71.  
El Presidente del Rotary Club de Lima  
El Presidente del Rotary Club del Callao  
El Secretario del Rotary Club de Lima

Valor del ejemplar para los Rotarios del  
Distrito S/. 1.00

En el Perú . . . S/. 1.20  
En el exterior . . „ 1.50  
Número atrasado „ 2.00

# Palabras del Gobernador

Una de las características más saltantes de la vida moderna es la especialización, la diferenciación entre los hombres. El violento ritmo de la vida ha obligado a que los humanos se vean en la necesidad imperiosa de individualizarse en sus actividades hasta límites insospechados antes. El tipo del Renacimiento casi no podría darse ahora. Cada cual debe, para llenar sus fines, adherirse a una sola disciplina si quiere prosperar.

La velocidad extraordinaria en la existencia, ha traído como consecuencia un desasociego permanente y el peligro de muchas incomprensiones. De un lado hay una creciente repercusión del fenómeno social, doblado de una mayor facilidad en el contacto de unos hombres con otros. De otro, la diversificación tan neta de las orientaciones separa espiritualmente aún más que las distancias materiales. Pero fenómeno paradójico e interesante, nunca el mundo ha estado más urgido de cooperación y buena inteligencia entre los hombres. En todos, esta necesidad se manifiesta y revela con caracteres agudos.

La única forma como cabe resolverse tan complejo problema es lograr que los hombres se congreguen con fines naturalmente humanos y duraderos. Para ello nada hay, seguramente, hasta ahora en el mundo, como los Rotary Clubs, que procuran el intercambio, la inteligencia no solo en el trato, sino en la obra común, de hombres de las más diversas y hasta encontradas tendencias, aficiones, aptitudes y ocupaciones.

El Rotary ha nacido como una consecuencia de esas urgentes necesidades, y, por eso, puedo afirmar que el Rotary no hace a los rotarios, sino es el espíritu rotario el que crea esta clase de agrupaciones. El verdadero rotario es el hombre que comprende que sus convicciones son paralelas a las de la institución, que ha surgido como consecuencia de esa necesidad de universalización para mejorar las condiciones de la existencia misma que une en ideales comunes a los hombres todos, cualesquiera que sean sus actividades y fines.

Seamos rotarios por esa consideración y comprendamos nuestro papel en el sentido eterno y en el valor universal y humano de nuestros propios fines que son de unión, de inteligencia, de amor, de ayuda y de servicio.

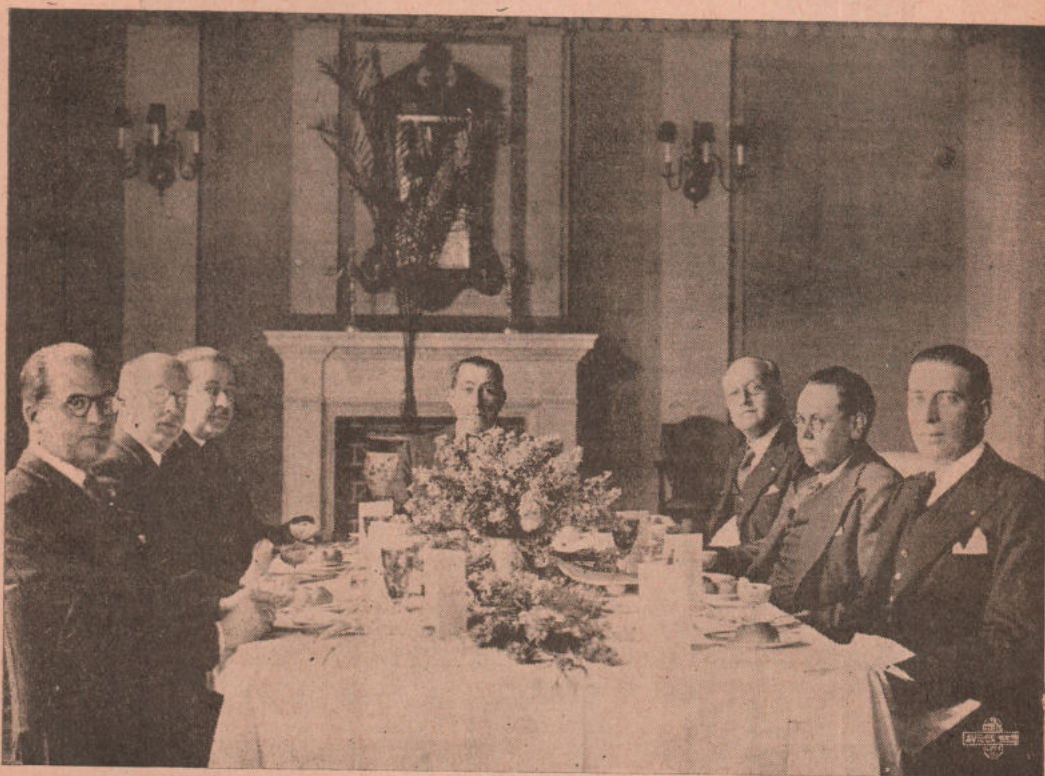


Gobernador.

# Instalación del Consejo de Gobernadores del Distrito 71

El Gobernador actual del Distrito Rotario 71, ha logrado dar un paso verdaderamente interesante y novedoso en la organización rotaria, con la instalación del Consejo de Gobernadores del Distrito, hecho que tuvo lugar el día 30 de noviembre último.

Todos apoyaron con entusiasmo el propósito, que no es otro que el de no perder, para beneficio del Distrito, la experiencia y conocimientos de los Gobernadores que sucesivamente han pasado en el manejo de los asuntos rotarios en el Perú.



*La primera reunión del Consejo de Gobernadores en un comedor privado del Hotel Bolívar.*

A esa reunión acudieron los siete Gobernadores que hasta la fecha presente tienen los Clubs peruanos, y el Gobernador en ejercicio que presidió el acto les explicó la razón de haberlos congregado y las finalidades que podría tener un organismo formado por los ex-Gobernadores.

Mucho se puede esperar del funcionamiento de este Consejo de Gobernadores del Distrito Rotario Peruano, sobre todo si se tiene en consideración el entusiasmo que por los ideales rotarios tienen todos ellos, de lo que han dado prueba elocuente en el desempeño de sus funciones.

# Miembros del Consejo de Gobernadores del Distrito 71



**GRUPO DE LOS SIETE GOBERNADORES QUE HASTA LA  
FECHA HA TENIDO EL DISTRIO ROTARIO PERUANO  
Nº 71.**

*De pié: Señores Eduardo Dibós Dammert. Jorge M. Zegarra y Carlos J. Salas Perales.  
Sentados: Señores Luis Montero Tirado, Luis A. Chaves Velando, Fernando Carbajal (actual  
Gobernador del Distrito Nº 71) y William Crosby*

# Conferencia Regional Sudamericana de Valparaíso

## GESTION OFICIAL EN FAVOR DE LOS DELEGADOS

Lima, 26 de noviembre de 1935.

Señor Oficial Mayor del Ministerio de  
Relaciones Exteriores.

Ciudad.

Muy señor mío:

Rotary International que está formado por un numeroso grupo de clubs organizados en la mayor parte de los países del mundo y que tiene por uno de sus principales ideales el procurar el acercamiento y amistad entre las naciones, va a celebrar el próximo mes de marzo en la ciudad de Valparaíso su primera Conferencia Regional Sud-Americana.

Como usted fácilmente comprende, todos los países del Continente están interesados en enviar sus delegaciones a ese certamen que ha de tener benéficas proyecciones, especialmente en lo que a la amistad internacional se refiere. Es por esta razón que el Go-

bierno de Chile ha dado a sus legaciones las suficientes instrucciones a fin de que se exoneren de los gastos de visaciones a los delegados y sus familias que a Valparaíso se dirijan en tal ocasión.

Ahora bien, el suscrito en nombre de todos los rotarios del Perú que forman el Distrito 71 del cual es Gobernador, se permite suplicar a usted sea tan deferente de acordar también para los delegados rotarios peruanos a la Conferencia Regional Sud-Americana de Chile la exoneración de los gastos de pasaporte y visas, facilitando de este modo la concurrencia del Perú a ese importante certamen.

No dudo que usted señor Oficial Mayor con su vasta ilustración y claro criterio ha de apreciar la conveniencia de acceder a la súplica que le hago y quiera recibir en nombre de Rotary International anticipadas gracias por tan señalado favor.

De usted muy rotariamente.

*Fernando Carbajal,*  
Gobernador del Distrito 71.



La mesa de honor en el almuerzo de Pascua ofrecido por el Rotary Club de Lima. Señor Montero Tirado, señora Amelia de Klinge, doctor Hipólito Larrabure, señorita Lola H. Cornejo, señor Leonidas Madueño, señora de Viteri Lafronte, señor Ricardo Madueño, señor Fernando Carbajal, señora Teresa Crosby de Madueño, señorita Aurora Madueño, señora Julia de Fernández Dávila, señor Homero Viteri Lafronte, doctor Edmundo Escomel, doctor Luis A. Chaves Velando, señora de Fernández Prada, doctor Guillermo Fernández Dávila.

# El llamado de un chileno

## Venid, Rotarios de América!

por

### Manuel Gaete Fagalde

*Director del Rotary International.*

En alas de la más noble fraternidad que une, sin distinción de nacionalidades ni de razas, a todos los rotarios de nuestra América, bajo la inspiración de los próceres de nuestra común historia, que soñaron con la cristalización de las ideas y pensamientos que Rotary está realizando en el mundo y con una espiritual comunión americanista, sólida, robusta y enaltecedora de los postulados de nuestra institución, envío este llamado cordial, por encima de mares, ríos, florestas y montañas, a todos los compañeros de ideales, para que concurran, con los suyos si es posible, a la Conferencia de Valparaíso en los primeros días de marzo de 1936, o sea cuando el estío sureño sonríe en estas tierras bendecidas con todos los dones de una naturaleza privilegiada y con las más ricas galas de la Creación.

Como chileno, os digo que os espera el afecto de mis compatriotas, con los brazos abiertos a todos los fervores de la hospitalidad, en que las saluciones de bienvenida tendrán siempre el sello de la más sincera llaneza, porque son hermanos los que llegan a compartir con nosotros gratos momentos de convivencia familiar, poniendo a prueba la franca hidalguía de nuestros corazones.

Rotarios de nuestra América: Viña del Mar, armónico complemento de la febril Valparaíso, que es una contracción de "Valle del Paraíso", refleja su donosura en las aguas del Pacífico y se le podría llamar más propiamente "Costa del Sol", que éste en ella depende, como aureola permanente de

su belleza. Balneario moderno, con todas las dulces regalías de un regazo acogedor, os sentiréis bien, rotarios de nuestra América, aspirando el aroma de las flores variadas de sus jardines de ensueño, gustando de las sabrosas frutas de sus praderas, deleitándoos con la hermosura de sus paisajes, transcurriendo por la extensión de sus verdes alamedas y sus paseos marinos, admirando la majestad de sus montañas.

Playas de encanto, suaves y amables, besadas por un mar jovial y acariciante, provistas de casinos magníficos y espléndidos hoteles dotados de todos los recursos del confort, completarán la satisfacción de vuestras más íntimas exigencias, de vuestros gustos más delicados y os brindarán la ocasión de conocer este país hermano y de hacer obra rotaria valedera: que sólo por medio del afectuoso alternar entre sus hijos pueden los pueblos llegar a comprenderse y a aprender a amarse.

En estas palabras mías va el alma de Chile entero, en que palpita el anhelante sentimiento de estrechar vuestras almas afines en un abrazo que perdurará, en el tiempo y en la distancia, a través de cordilleras, océanos o continentes, cuando regreséis a vuestros hogares.

¡Venid, rotarios de nuestra América toda! Dadnos el placer inefable de mostraros cuán dignos somos de que nos llaméis hermanos vuestros, que no existe honor más grande y más ennoblecedor que tender este lazo diamantino de la amistad rotariana en toda la tierra que Colón dió al mundo civilizado y en la cual estamos en el deber de mantener y acrecentar las fuerzas espirituales de nuestros sentimientos americanos.

Por aire, mar o tierra, el viaje, por lo agradable, compensará vuestra ausencia de



la propia patria, y os sentiréis aquí en vuestra casa, pues podéis estar ciertos de que mis conciudadanos se desvelarán por haceros olvidar las penas de la nostalgia.

Registra la historia dos frases célebres:

tra América, a quienes los chilenos entregaremos el mensaje de nuestra perpetua e inquebrantable devoción, a la sombra de las banderas gloriosas que flamearán agitadas por las dulces brisas de la paz y de la con-



*Señor Manuel Gaete Fagalde, Director de Rotary International, autor de "El llamado de un Chileno". Don Manuel cuenta con muchos amigos en Lima, donde ha sido muy agasajado con oportunidad del viaje que realizara en agosto último.*

"América para los americanos", "Argentina para la humanidad". Y yo os digo sin eufemismos: "Chile para los americanos, para la humanidad" y, muy principalmente en esta ocasión, para todos los rotarios de nues-

cordia en la Conferencia de Valparaíso de marzo próximo.

¡Rotarios de nuestra América! ¡Venid!  
¡Los chilenos os esperamos!

Santiago de Chile, 1º de enero de 1936.

# Paul P. Harris fundador y Presidente Emérito de R. I. visitará el Perú



Paul P. Harris, fundador de Rotary, nació en Racine, Wisconsin, E. U. A., el 19 de abril de 1868. Recibió su educación en escuelas públicas y academias en Vermont, en la Universidad de Vermont, Universidad de Princeton y en la Universidad de Iowa, de las cuales recibió los grados de Bachiller, en Filosofía, Bachiller en Leyes, y Doctor en Leyes.

Después de terminar su carrera de abogacía en 1891 se dedicó a viajar y ver nuevos horizontes durante los cinco años siguientes, cuando aprendió a conocer a sus semejantes de cerca, bajo toda clase de circunstancias. Trabajó de repórter en algunos periódicos de San Francisco y Denver, vagó por las tierras del ganado, recogió naranjas en la

región meridional de Luisiana, se ocupó de vender mármol y granito, cruzó el Atlántico dos veces en barcos de ganado y fué por tercera vez a Europa en viaje de negocios.

En 1896 se consideró con suficiente experiencia práctica para ser útil a su clientela y abrió una oficina de leyes en Chicago. No tenía ni amigos ni parientes en esa ciudad y, por consiguiente, le quedaba mucho tiempo para reflexionar sobre las condiciones de la vida y de los negocios en una ciudad de tan grandes proporciones como Chicago. En 1905, como resultado de sus estudios y reflexiones, Paul había formulado una filosofía definida sobre las relaciones de negocios. Reunió a tres de sus amigos, cada uno de los cuales estaba dedicado a una rama distinta de negocios, y les comunicó su teoría. Dicho grupo constituyó el núcleo del Rotary Club de Chicago. Debido a la propaganda de Paul Harris esta novedosa organización se extendió rápidamente a otras ciudades de los Estados Unidos. En esta labor de expansión las relaciones que Paul Harris había adquirido en el colegio y durante sus viajes le fueron de positiva ayuda en el establecimiento de nuevos clubs.

Pocos años después se hizo evidente la necesidad de una organización que uniera los diferentes clubs. Entonces Paul Harris, Chesley Perry y otros más organizaron en 1910 la Asociación Nacional de Rotary Clubs de América. Más tarde, mediante la expansión del movimiento al Canadá y Gran Bretaña, se formó la Asociación Internacional de Rotary Clubs, a la cual más tarde se le dió el nombre de Rotary International. Paul fué el primer Presidente de la Asociación

Nacional, también lo fué de la Asociación Internacional de Rotary Clubs y actualmente es Presidente Emérito de Rotary International.

Paul contrajo matrimonio el 2 de julio de 1910 con la señorita Jean Thomson de Edimburgo, Escocia, la cual durante los últimos veinticinco años ha ayudado a Paul a agasajar innúmeros amigos rotarios de todo el mundo en su residencia, "Comely Bank", situada en un pintoresco suburbio de Chicágo. Su jardín de la amistad es uno de los aspectos más interesantes de "Comely Bank".

Aunque Paul ha dedicado gran parte de su tiempo a Rotary, también ha tomado parte muy activa en labores de índole cívica y profesional. Es vicepresidente honorario de la Sociedad Internacional para Niños Lisiados y ha sido presidente del Comité de Ética Profesional y miembro de la junta directiva de la Asociación del Foro de Chicago, así como representante de dicha Asociación en el Congreso Internacional de Leyes en

La Haya. También ha servido como miembro del Comité Internacional de la Asociación del Foro Americano. En 1934 fué uno de los que recibieron el trofeo del búfalo de plata de los Boy Scouts de América.

#### *Itinerario de Paul Harris durante su visita al Perú*

*Domingo 9 de febrero.*— Llega a Talara abordo del "Santa Mónica" en la mañana, y sale el mismo día en la tarde.

*Martes 11 de febrero.*— Llega a Salaverry a bordo del "Santa Mónica" en la tarde, saliendo en la noche del mismo día.

*Jueves 13 de febrero.*— Llega al Callao al amanecer abordo del "Santa Mónica" pasando inmediatamente a Lima.

*Jueves 13 de febrero al miércoles 19 de febrero.*— En Lima.

*Viernes 21 de febrero.*—Llega a Mollendo abordo del "Santa Inés" en las primeras horas de la mañana, saliendo al mediodía.

## PROGRAMA DE AGASAJOS PREPARADO POR EL ROTARY CLUB DE LIMA EN HONOR DE MR. PAUL HARRIS

Día 13.—Recepción en el Callao y asistencia al almuerzo semanal del Club de Lima.

Día 14.—Libre.

Día 15.—Presentación al Presidente de la República y al Alcalde de la ciudad.

Día 16.—Inauguración del gimnasio infantil obsequiado por el Rotary Club de Lima

a la ciudad. Parada de Boy Scouts y Girl Guides. Plantación del Arbol de la Amistad Rotaria.

Día 17.—Té ofrecido por el Rotary Club de Lima en "La Cabaña".

Día 18.—Libre.

Día 19.—Almuerzo de gala en el Hotel Bolívar, celebrando el aniversario de Rotary. Acompañamiento al Callao.

# Mensaje del Rotary a los niños del Callao

por Fernando Carbajal

Gobernador del Distrito 71 de R. I.

Quisiera que mis palabras tuvieran la suavidad de un consejo maternal al dirigiros este mensaje en nombre de todos los rotarios del Perú.

Quisiera esa tierna dulzura con que las madres hablan a sus hijos y que, ya maduros, todos recordamos como si una miel musical ungiera lo más íntimo de nuestro ser, para hablaros sencillamente, de corazón a corazón, con el lenguaje simple con que suelen decirse los mensajes eternos.

El Rotary que es una asociación de hombres de todas clases, anhela para vosotros, en estos días pascuales, no sólo la ventura fugaz de los festejos con que se conmemora en todas partes, la venida al mundo del niño Dios que se hizo hombre para enseñarnos a sufrir, a luchar, a soñar; sino quiere y procura para vosotros, niños del Callao, como para todos los del Perú, de América, del mundo, además del bienestar presente, los medios para que podáis crecer y madurar como las plantas bien cultivadas, en los más óptimos frutos; que os rodee siempre un ambiente de claridad, de bien, de felicidad; que nada nuble vuestra limpidez espiritual para que, así, devolváis a la vida siempre, siempre, hasta cuando seáis mayores, el celeste reflejo con que vinisteis al mundo, por que los niños sois la pureza, la luz, el aroma de la Divinidad.

El Rotary os acompaña y sigue y seguirá siempre en vosotros y en los que os sucedan, como el labrador empeñoso cuida solícitamente las semillas que la tierra y el cielo harán florecer y granar. Por eso, hoy os trae un saludo henchido de amor y de esperanza. Vosotros sois el porvenir y en vuestras almas frágiles, se guarda la promesa de una fuerza indestructible y de un aliento imperecedero.

El Rotary en su mensaje, quiere sobre todo imbuíros de la gran verdad que Cristo, que amó tanto a los niños, trajo por vez

Mensaje del Gobernador del Distrito a los niños del Callao, leído en las actuaciones que se llevaron a cabo el día de la escuela de la Semana del Niño, organizada por el Rotary Club.

primera al mundo en palabras que siempre suenan a nuevas porque son eternas y la eternidad no envejece: *todos somos hermanos, todos tenemos el deber de amarnos, de asistirnos mutuamente; nada puede hacerse en la vida, con fin durable sin el amor y la cooperación.*

Tened presente, niños en toda hora, y en las alegres sobre todo, que nada hay más dulce como sentir que en algo se ha servido a los demás. Tanto el que dá como el que recibe, de buen corazón y buena voluntad, están dándose mutuamente lo mejor que hay en sus almas. Dad siempre y cuando recibáis hacedlo con espíritu ligero, convencidos de que vuestro contento es el mejor don con que retribuís a quien os dá. Una sonrisa de la niñez es el mejor regalo que puede hacerse a Dios y a la vida.

Sed siempre puros y sonreíd siempre para que os quede, como una música inolvidable, el eco de las canciones infantiles que os llevarán a ver la vida como un deber, no grave y hosco, sino como obligación jocunda en que el amor a los semejantes consuela de todas las desventuras y alienta para vencer todas las cumbres y salvar todos los abismos.

El Rotary os saluda y ve en vosotros el esplendoroso fruto de la Patria. Dejad que os ayudemos, hacednos el bien de vuestras risas y ayudadnos con vuestra alegría para que, aunque sea poco a poco, logremos que mañana todos los niños, sin excepción, vivan risueños, confiados, llenos de la luz de la felicidad y del amor que hace siglos anheló para todos aquel Dios hecho hombre, que fué niño como vosotros y que del candor infantil, como de las flores el perfume, extrajo las más bellas palabras que han resonado sobre la tierra:

Amaos los unos a los otros como a todos ama nuestro Padre que está en los cielos...

# El past-Gobernador Don Eduardo

## Dibós habla en el Callao

Señores Ministros de Educación Pública,  
Guerra y Marina:

Señores:

El Gobernador del Distrito 71 de R. I., don Fernando Carbajal ha tenido la atención de encargarme lo represente en esta magnífica fiesta, que este año también, el Rotary Club del Callao, prosiguiendo sus nobles empeños en favor de la infancia, ha organizado. Tal encargo me otorga el honor de hablar a ustedes a nombre de Rotary International.

Uno de los movimientos civiles pacíficos, de progreso humano y social, que mayor significación ha adquirido, es el del Rotary International. En todos los países del mundo ha obtenido se le conceda la cooperación y la simpatía de las comunidades, pues los rotarios han logrado establecer en el concepto general que un Rotary Club, donde quiera que se encuentre, constituye un leal amigo y un cooperador desinteresado. Desvela a Rotary, en primer término, la vida, el cuidado y el mejoramiento de los niños. Estima que ellos constituyen la esperanza en el porvenir y que con ellos se cumplirán los anhelos de mejoramiento humano y progreso social que todo ser desea para su comunidad, pero, a condición de que esa infancia sea cuidadosamente preparada, amorosamente protegida, dándosele una afinada cultura moral y patriótica. Porque, los niños sin protección, sin tutela, sin alegría, podemos decir sin una infancia cordial y plena, anuncian un peligro que estallará con su inmisión a la vida ciudadana ulterior. Si todo lo frustrado es doloroso, nada más hondamente patético que el de una niñez marchitada, de la cual se derivará después la mocedad que se pierde en la arbitrariedad, en el desconcierto y en la negación.

Por ausencia del Gobernador del Distrito 71, don Fernando Carbajal, el past-Gobernador don Eduardo Dibós Dammert pronunció el interesante discurso que se publica a continuación, en las ceremonias organizadas por el Rotary Club del Callao con motivo de la celebración de la Semana del Niño.

La educación moral del niño señala en primer término una acción continuada de exaltación del amor a la Patria. Por eso las fiestas rotarias comienzan con el "Día del Civismo", cuya finalidad radica en "cultivar" en el niño los más altos sentimientos de amor a la Patria y fiel cumplimiento de sus deberes cívicos". Tal el significado de este día dedicado a los niños del Callao, y que han tenido la oportunidad de presenciar en la hermosa y emocionante fiesta de la mañana de hoy, muy grata para nuestros espíritus por la presencia de los niños chalacos, a los que el Rotary Club del puerto ha dado una significativa enseñanza de civismo y una prueba de su dedicación y de sus desvelos por la infancia. Los rotarios chalacos han elevado el oriflama de Rotary y una vez más, como hace varios años se viene haciendo, ponen de manifiesto su espíritu de progreso comunitario atendiendo al perfeccionamiento moral del niño de esta jurisdicción.

El año pasado con igual oportunidad congratulé al Club y a sus miembros, como Gobernador del Distrito. Ahora, representando a Don Fernando, renuevo esa felicitación, pero agregando que la labor ha quedado realizada en forma ejemplar por su organización, por sus alcances y por el mayor número de niños concurrentes. El espíritu de hoy es igual al del año pasado, porque obedece a los mismos principios cardinales de Rotary de ayuda y protección a la infancia.

# Don Fernando Carbajal habla en la reunión intercitadina de Ica

No puede haber sido escogida con más oportunidad la celebración de esta reunión intercitadina rotaria. Nos congregamos en la ciudad legendaria que conmemora su fundación y bajo los auspicios de grandes recuerdos, hace un alto en su camino de progreso para extraer del pasado la fé, segura de sus progresos en lo futuro.

No es exageración ni paradoja decir que hay en esta conmemoración un sentido verdaderamente rotario. Puede ser nueva aparentemente la palabra "rotario", puede inclusive ser cosa de hoy la organización misma de la institución; pero evidentemente sin ese espíritu que pide la cooperación y la ayuda de todos los hombres—esencia misma de Rotary—la conquista no habría podido ser sino una aventura sangrienta.

Al echarse las bases de una ciudad, a la vera de un río, en lugar circundado por suaves colinas y prados extensos, en clima que anunciaba la posibilidad de exuberantes cosechas, los conquistadores hubieron de conocer, cuando no intuir, la fuerza creadora de la cooperación.

Rotary que viene a representar dentro del sentido corporativo una modalidad nueva, porque huye del formalismo decorativo y no concibe la agregación estrecha de hombres de tendencia única, está en condiciones de comprender como ninguna otra institución puede hacerlo, esta clase de actos como el que hoy se recuerda y nos congrega. Una fundación de ciudades no cabe realizarse sin que, con ese nombre o no, haya tenido espíritu rotario.

Alguien dijo alguna vez que el rotarismo vincula al industrial con el poeta, pone junto a este al banquero y al lado de aquellos al maestro, al médico, al ingeniero, al agricultor, al hombre de la ciencia pura, al investigador del pasado y procura el contacto del plasmador de realidades con el sem-

Con motivo de la celebración del aniversario de la fundación de la ciudad de Ica, se realizó una reunión intercitadina auspiciada por el Rotary Club de esa ciudad, con asistencia de rotarios de Pisco, Cañete, Chincha y Lima, habiendo hecho uso de la palabra el Gobernador del Distrito 71, don Fernando Carbajal en los siguientes términos:

brador de ideales, respondiendo así al estado actual del mundo, incapaz de crear nuevamente el tipo integral del Renacimiento, pero que ha formado al técnico, al especialista, al hombre de una sola hora y no al hombre de todas las horas como decía un clásico español. Al fundir en sentimientos comunes a tan diversas categorías de individualidades, el Rotary tiende a un fusión espiritual que puede encontrar reconfortadores ejemplos en esos instantes decisivos, que definen posiciones eternas, cuando los hombres para crear ciudades o fundar pueblos, tenían que juntarse, como lo hicieron seguramente hace siglos para dar nacimiento a esta ciudad que tan hospitalariamente nos acoge hoy.

Hagamos señores, un brindis simbólico. Levantemos nuestras almas en homenaje a los que hicieron la ciudad, íntimamente convencidos de que, sin saberlo, llevaban en lo más hondo de sus espíritus, un sentido rotario—es decir integralmente humano — de la vida, y formulemos calurosos votos por que tal estado de alma continúe perviviendo para que el progreso de esta ciudad, y muy especialmente de su rotarismo, del que hay que esperar mucho, como lo demuestra la labor de su Alcalde, rotario entusiasta y convencido, continúe indefinidamente.

# Liga Peruana Protectora del

# Estudiante Pobre

por Tobías Barros Ortiz

*Rotary Club de Lima*

Nos hemos reunido en esta sala para constituir definitivamente la Liga Peruana Protectora del Estudiante Pobre. Asistimos a un acto que tiene, a pesar de su sencillez, una honda significación y una trascendencia incalculable. Plantamos hoy un árbol de bien y de justicia que ha de dar frutos óptimos en breve plazo y cada vez mejores.

Hace algún tiempo el Club Rotario de Lima, que acoge toda noble iniciativa e impulsa cuanto significa progreso espiritual y material para el mundo y para la patria, designó una comisión de cinco de sus miembros para que diera forma a una bellísima idea traída por el rotario chileno don Leonardo Lira: la fundación de una liga protectora de estudiantes pobres.

Con gesto cuya galantería y fineza aprecio y agradezco de corazón, el Club Rotario de Lima quiso honrarme confiándome la presidencia de la comisión organizadora; homenaje que — pasando sobre la modestia de mi persona — alcanza a mi patria, de donde nos vino esa noble idea, que es allá hermosa realidad desde hace más de setenta años.

Dejadme, pues, y ante todo, rendir el tributo de mi agradecimiento al Club Rotario de Lima por ese honor que me dispensó y al que no hubiera podido corresponder con sólo mis fuerzas sino me hubieran ayudado, con ese espíritu de cooperación integral que el Rotarismo ha creado en el mundo, mis cuatro compañeros amigos, los doctores Bambarén, Bouroncle y Madueño y el Ing<sup>o</sup> Harth Terré.

Esta Comisión ha hecho, en poco más de dos meses, la obra preparatoria: inició la inscripción de los socios y redactó el Estatuto de la Liga.

Vosotros vais a conocer de labios del doctor Bouroncle quien, con gran actividad y

Una de las más interesantes iniciativas rotarias peruanas ha sido de la creación de esta Liga, que en acto solemne se llevó a cabo en el Salón Municipal de Lima, y en el que don Tobías Barros Ortiz, en su carácter de Presidente del Comité organizador pronunció el discurso que aquí se publica.

entusiasmo, ha actuado como Secretario del Comité organizador, el Estatuto que sometemos a vuestro estudio y aprobación y los detalles de nuestra labor.

Por mi parte y en nombre de la Comisión Organizadora, he querido, principalmente, daros nuestro saludo, nuestro íntimo agradecimiento por haber venido a acompañarnos y entregar a las personas que han de regir sus destinos, la dirección de la Liga Protectora del Estudiante Pobre, que hemos organizado.

¿A qué conmover vuestro espíritu, señores y amigos, con la pintura de las necesidades que nuestra Liga intenta remediar, de los dolores que desea calmar, de las lágrimas que pretende enjugar? Todos cuantos han firmado la papeleta de inscripción para hacerse socios de la Liga Protectora, y, especialmente, vosotros que nos acompañáis en este instante, sabeis cómo es necesario, impostergable casi, ir en ayuda del muchacho o de la niña que, al comenzar el camino con la alegría de sus años y la esperanza intacta de la iniciación, encuentra que la pobreza lo detiene, que la incomprensión lo abate, mientras otros, tal vez menos dotados, tienen a su alcance todas las ayudas materiales y espirituales que una situación holgada puede brindarles.

Y si la pupila del niño postergado por la pobreza, de que no es culpable, se vela de



*Sesión inaugural de la "Liga del Estudiante Pobre". La mesa directiva que preside el Rvdo. Rector de la Universidad Católica de Lima.*

tristeza en esa hora clara de la vida, hay también en los ojos del padre y de la madre de ese niño, lágrimas amargas y brillo de protesta y rebeldía.

Queremos ir, señores, a enjugar esas lágrimas del estudiante pobre, que por ser lágrimas de niño son doblemente tristes y doblemente injustas; a desarrugar el ceño del padre y a aflojar esos puños que se aprietan rebeldes y desesperanzados en torno de las sienas febriles, como corona de punzantes espinas.

Y no llegará el brazo de la Liga Protectora del Estudiante Pobre a hacer simplemente una limosna. No. Cuando auxilie estará haciendo también una obra de elevada justicia social: distribuyendo las posibilidades entre los hombres y mujeres de mañana, para mejor servir así a Dios, a la Patria y a la humanidad.

Ayudando al niño pobre y capaz para que siga su marcha al mismo paso que el niño rico y capaz, suprimiremos un motivo de queja y rencor y laboraremos así por la mayor unión y fraternidad de los hombres. Obra de paz social será así la nuestra.

Cuando la Liga auxilie no será simple caridad la que ejecute: ofrecerá tan solo su apoyo al que lo ha de menester, comprometi-

tiendo la gratitud del auxiliado y ofreciéndole la oportunidad de que devuelva, cuando y como pueda, lo que por él se ha hecho.

Estimulando la devolución del beneficio recibido; tomado éste como un préstamo de honor más que como una dádiva; creará la Liga Protectora del Estudiante Pobre, una ronda incesante de hombres de bien que dan y que reciben: imagen de la interdependencia, cada día más efectiva y más fuerte, que hay entre los componentes de la sociedad en que vivimos.

Contribuimos a apagar el odio y la protesta de corazones juveniles por las injustas postergaciones que la pobreza y la falta de oportunidad crean y avivan. Encenderemos, en cambio, la llama vivificante de la conciencia cívica que sólo puede mantenerse en sociedades sin odiosos privilegios, donde todos tengan iguales posibilidades. iniciales. Ayudaremos así a formar verdaderos ciudadanos.

Y, finalmente, tendiendo la mano al joven estudiante cuya senda bloquea la miseria, nos eslabonamos, con una mísera dádiva, a ¡sólo Dios sabe! cuántas vidas fecundas y útiles que van a prolongar la gloria de su Creador y del espíritu humano hasta un mañana resplandeciente de la humanidad.

*El Comité organizador de la Liga: señores Luciano Harth Terré, Luis H. Bouroncle, Tobías Barros Ortiz, Presidente, (leyendo su discurso) J. Leonidas Mañueño y Carlos Bambarén, socios todos del Rotary Club de Lima.*





# Es Rotary una secta anti-religiosa?

Respondemos francamente a }  
esta pregunta, diciendo: } . . . . No!

Suponer que la organización de Rotary fuese una institución religiosa o anti-religiosa, importaría la ignorancia absoluta de su constitución, y los fines o miras que se propone en su desarrollo social.

Una asociación como Rotary, formada con objetivos puramente temporales, sin trascendencia sobre humana, no tiene necesidad, ni sería propio que se inmiscuya en materia de religión; que por sí, esta materia elevada ocupa otro plano superior, respetable y respetada por la institución rotariana.

Se comprende fácilmente que para cumplir el noble ideal del servicio, no hay objeto en proclamar preceptos religiosos que resultarían fuera de propósitos, ni exigir la unidad de creencias entre los rotarios que practican ideal sencillo en su enunciado, aunque difícil en la práctica.

Rotary, como asociación universal y de fines puramente temporales, respeta los credos religiosos de sus asociados. No averigua, para aceptar en el seno de la institución, que religión profesan los aspirantes a ser rotarios. Este respeto y libertad a la conciencia, es una de las causas de la propagación admirable de Rotary por toda la redondez de nuestro planeta. Ya se ve que Rotary no tiene por qué, ni para qué constituirse en propagandista de algún credo, ni ir en contra de ninguno. Es por ello que se ha impuesto el respeto absoluto en dogmas de fe. Por este temperamento sabio y prudente Rotary ha sido tachado de indife-

rentismo religioso, doctrina, ésta muy distinta de la que Rotary aconseja por que no dice a los rotarios que sean o se hagan indiferentes en materia religiosa, ni el respeto de la institución rotaria a los credos, implica indiferentismo religioso; cada rotario es muy libre de seguir profesando y practicando sus creencias, sin que sobre esto nada tenga que ver Rotary.

Rotary estima en sumo grado el carácter creyente de sus elementos y el respeto mutuo entre éstos, conserva la armonía rotaria. No obliga a abdicar creencias, ni impone profesarlas. En su reglamento lo único que prohíbe es la discusión sobre temas religiosos, por razones de armonía entre sus miembros. Estando los Clubs Rotarios compuestos por personas de diversas profesiones, y pudiendo existir entre sus miembros diversidad de creencias religiosas, se comprende que permitir controversias de esta índole sería ocasionar graves inconvenientes, que romperían la armonía, base del rotarismo, para el progreso de la institución.

No hay, pues, lógica para impugnar a Rotary como asociación antireligiosa, ni justicia para ello. ¿Qué ventaja sacaría Rotary con la incredulidad de sus socios? ¿Hay algún rotario que haya perdido su fe? En una institución donde no se tocan temas religiosos, no es posible llegar a estos resultados.

No existe, pues, peligro alguno en Rotary para la fe, que cada cual la conserva íntegra dentro de su alma.

---

---

VAMOS A LA CONFERENCIA DE CAJAMARCA

---

---

# El R. C. de Lima contribuyó al desarme de los espíritus dice el gran internacionalista brasilero don Afranio de Mello Franco

Río de Janeiro, noviembre 1º de 1935.

Señor Presidente del Rotary Club:

Afectuosos saludos.

Acabo de leer su apreciada carta de 8 de octubre, firmada así mismo por don Alfredo Torres Balcázar, en la que usted me envía felicitaciones y la simpatía de ese benemérito Club, por el hecho de la aprobación del protocolo de Río de Janeiro, el 4 de mayo de 1934 por el Senado y la Cámara de Colombia.



Por pertenecer el importante documento que publicamos no solo al Rotary Club de Lima, sino a todos los del Perú, y en realidad hasta a la Institución Rotaria en general, la revista de los clubs del Distrito 71 se enorgullese al darle cabida en sus columnas.

Congratúlome también con usted y todos los dignos consocios por ese grande acontecimiento, que consolidó aquel instrumento internacional, por el cual quedó resuelta pacíficamente la cuestión, que por algún tiempo perturbara, las relaciones de tradicional amistad entre los dos pueblos hermanos.

Siéntome profundamente reconocido a los dos gobiernos y a sus eminente delegados a la Conferencia de Río de Janeiro por la confianza en mí depositada, permitiéndome colaborar con ellos para el fecundo resultado, que tanto honra a los dos nobles pueblos y dignifica a la América.

Ese Club, prestó, como todos sus congéneres del Continente, relevantes servicios a la causa de la paz en el momento oportuno habiendo concurrido para el desarme de los espíritus, sin el cual, no se habría encontrado el ambiente de calma, que permitió el desenvolvimiento de las negociaciones.

Muy honrado por el título que me confirió un asiento entre los rotarios de Lima; ruego a usted se digne aceptar, así como a todos los consocios como homenaje de nuestra particular estima y elevada consideración.

A. Mello Franco.

# La Semana del Niño en el Rotary Club del Callao

## Dos discursos importantes

### DISCURSO DEL Dr. ALBERTO DELGADO

“Una idea feliz convertida en realidad, ha hecho dedicar determinada fecha de cada año, ya a la conmemoración de un hecho histórico de trascendencia para la vida nacional; ya el recuerdo de ideas o sentimientos que dignifican y ennoblecen al ser humano acrecentando sus virtudes cívicas y morales. De ahí que se consagren determinados días para recordar a los peruanos ilustres caídos en defensa de la Patria, rememorando sus hazañas como ejemplo de conducta para los demás, o para reconfortar el sentimiento filial con el recuerdo de la Madre, a cuyo santo conjuero se abaten todas las malsanas pasiones; porque ella es el símbolo del amor, la abnegación y el sacrificio.

En esa misma idea se ha inspirado el Club Rotario del Callao al propiciar la “Semana del Niño”, acogiendo entusiasta la feliz iniciativa de su compañero, el señor Luis F.

Ego Aguirre, quien, con perseverancia digna del mayor encomio ha logrado cristalizar en los días consagrados para tal efecto en el mes último del año, un jugoso programa en el cual se compendian las diversas manifestaciones de la actividad escolar, considerando al alumno, ora en el ejercicio de sus funciones propias, ya como elemento étnico llamado a producir su rendimiento máximo, mediante una adecuada educación física y el desarrollo armónico de sus facultades, o como ser moral destinado a ser buen ciudadano, todo ello con la valiosa y eficaz cooperación de los maestros y de los altos funcionarios del Ramo de Instrucción; propendiendo así en bien combinado consorcio al desarrollo integral del niño.

Dos elementos importantes deben ponerse en juego para que la preparación del alumno sea completa: estimular su curiosidad por el saber que despierta su atención y su deseo de instruirse preparándolo para la profesión u oficio en armonía con su voca-



*La asistencia oficial. Ministros de Estado y funcionarios públicos durante la celebración del “Día del Civismo”*



*La tribuna oficial con el Ministro de Estado y funcionarios públicos en la celebración del "Día del Civismo"*

ción; y modelar sus sentimientos, completando, reformando o corrigiendo la educación defectuosa o viciosa del hogar.

Si la primera función está al alcance del maestro, pues entra de lleno en la esfera de su cometido; reviste más importancia entre nosotros la segunda, por estar la educación en el hogar completamente descuidada; en unos casos, por juzgarse erróneamente que ella debe correr a cargo del maestro, en otros, por mera negligencia, y en los más, por desconocimiento de los propios deberes.

La misión del maestro, es por lo tanto, ardua y delicada y envuelve a la par, grave responsabilidad, ya que de ella depende en gran parte la fuerza moral del nuevo ciuda-

dano y la firmeza de la nacionalidad. Pero esa labor no es el producto de un pequeño esfuerzo, antes bien, es el resultado del ejemplo y de la acción constante de toda hora, enderezando torcidas inclinaciones o extirpando malos hábitos a fin de que, libre de malsanos gérmenes crezca la planta con todo su vigor y lozanía; despertando la confianza del joven en sus propias facultades y ejercitando sistemáticamente su voluntad para que se acostumbre a vencer todos los obstáculos que se opongan a la realización de su destino; inculcándole desde sus comienzos los sanos principios de subordinación y obediencia a sus padres y superiores, que formando del niño un elemento discipli-



*Actuación con los ejecutivos del Club en uno de los centros escolares el "Día de la Escuela".*



*Reunión del Rotary Club del Callao celebrada en el Restaurant Popular últimamente inaugurado.*

nado y de orden lo preparen para ser después un buen ciudadano; enseñándole a ser veraz y probo, excelsas cualidades que enaltecen el espíritu y robustecen la personalidad del individuo con la conciencia de su propio valer; estimulando desde el aula el espíritu de solidaridad, y así lo ha comprendido el Rotary al discernir premios a los mejores compañeros, porque al calor de aquel sentimiento de compañerismo créase el afecto recíproco entre los jóvenes, organizando y dando vida con lazo indisoluble a la gran familia peruana, animada de un solo y bello ideal: la grandeza del país, como el medio de erradicar hasta los vestigios de esa planta malsana denominada odio, la cual

desde algún tiempo germina entre nosotros creando barreras artificiales que tienden a destruir la nacionalidad. Debe difundirse, por último, en el joven los ideales de entusiasmo y veneración por las virtudes cívicas y morales que le inspiren fe en su porvenir y amor y desinterés por los demás, al extremo de aceptar cualquier sacrificio en aras de la Patria o de resistir cualquier tentación que lo aparte del cumplimiento del deber.

Cediendo a la invocación Rotaria, hénos aquí reunidos al amparo del ideal de solidaridad, para exaltar en este día consagrado al civismo, una de las virtudes ciudadanas que con más firmeza, mis queridos niños, debéis abrigar en vuestro pecho: la del patrio-

*Gráfico de damas rotarias asistentes al Te Dansant celebrado en el Centro Naval.*



tismo. Para ello, tres distinguidos miembros del ejército, de la marina y de la aviación, van a relatar episodios brillantes de nuestra Historia Nacional, rememorando hazañas de peruanos ilustres para que su ejemplo os sirva de norma de conducta y se acreciente vuestro anhelo por las glorias patrias”.

## **DISCURSO DEL PRESIDENTE DEL ROTARY CLUB DEL CALLAO SR. RODOLFO VALDEZ**

Señores Ministros, Señores invitados:

Con verdadera complacencia, presento a los señores Ministros de Estado el cariño y efusivo saludo de Rotary Club del Callao, agradeciendocs, la gentileza que habéis tenido de aceptar la invitación que os hiciéramos para asistir a esta sesión que celebramos en vuestro honor, como justo testimonio de nuestro agradecimiento y el de los niños chalacos, por la valiosa cooperación que nos habéis prestado, para la iniciación de la “Semana del Niño”, en la fiesta cívica que acaba de realizarse.

Y vuestra gentileza señores Ministros, no se ha reducido a vuestro apoyo de cooperación, si no que habéis querido prestarle todo el brillo y la importancia de vuestra presencia muy apreciable.

Ninguno de los números del programa de la “Semana del Niño” que debe realizarse en este año, tiene el alto significado patriótico que el acto hermoso que acaba de realizarse, pues en él, los rotarios chalacos, hemos querido despertar en el corazón de los niños, el amor a la patria, e inculcarles la gratitud a las grandes figuras de nuestros héroes legendarios, cuyo ejemplo debe tratar de imitar todo peruano.

Vosotros señores Ministros, con un alto espíritu comprensivo, habéis dado todo el valor y significado a la actuación realizada y es por eso que habéis prestado vuestro valioso apoyo.

Debo hacer especial mención de nuestro agradecimiento, como un acto de justicia, hacia el apoyo pecuniario que el señor Ministro de Instrucción, Coronel Montagne nos ha otorgado para la construcción del Estadium Escolar Modelo, en cuya obra superior a nuestras fuerzas y capacidad, nos encontramos empeñados, y que ya podemos

decir es una realidad, por este valioso aporte, como por el otorgado por el Municipio del Callao.

Y vosotros demás señores invitados, con nuestro saludo, recibid también nuestro agradecimiento por vuestra concurrencia, bien sabéis que en esta mesa rotaria os recibimos siempre con todo nuestro afecto de camaradería y compañerismo.

Muy dura señores ha sido la lucha de Rotary desde los primeros momentos de su fundación en el Perú; la incomprensión y los prejuicios, le salieron al paso, sin querer reconocer lo de abnegado y meritorio de su labor.

Les era incompreensible que cumpliéramos y hasta superamos nuestro lema de “Dar de sí antes de pensar en sí”, pero como el sol derrama su vivificadora luz al través de los negros nubarrones, así Rotary ha impuesto su labor en bien de los demás.

La niñez desvalida, ha merecido particular atención y año tras año, venimos realizando labor en su favor, proporcionándoles momentos de alegría, a la vez que despertando en ellos las virtudes cívicas, el amor a la patria, el cariño a los padres y maestros, al compañerismo y el cumplimiento de sus deberes escolares.

En nuestra visita que como todos los años hemos realizado antes de iniciarse la “Semana del Niño” a las escuelas, era de verse el cariño con que nos recibían, porque saben que Rotary es su hermano mayor, que les proporcionará momentos gratos, pidiéndoles tan solo, el cumplimiento de sus deberes.

Los maestros nos han explicado del brillante resultado de nuestra visita, nos dicen que en el acto se nota un aumento apreciable en la asistencia, mejor aprovechamiento y gran interés en obtener las mejores notas.

He ahí, el resultado inmediato, el deseo de hacerse acreedores a los premios de Rotary, en beneficio positivo de su institución, etc.

El resultado brillante de la actuación cívica de hoy, gracias al apoyo de vosotros, reconforta nuestro espíritu y nos dá fuerzas para continuar en la labor de bien que nos hemos impuesto, para lo que contamos con el permanente apoyo de las altas esferas oficiales y en especial del señor Ministro de Educación.

Gracias señores.

# La reforma del Calendario

por Luis Montero y Tirado

Rotary Club de Lima

Don Luis Montero y Tirado, entusiasta rotario del Club de Lima, y que es miembro de la Comisión encargada de estudiar la reforma del Calendario, dió una interesante charla sobre tan importante tema.

## EL CALENDARIO MUNDIAL CADA AÑO ES IGUAL

ENERO							ABRIL							JULIO							OCTUBRE						
D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S
1	2	3	4	5	6	7	1	2	3	4	5	6	7	1	2	3	4	5	6	7	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	8	9	10	11	12	13	14	8	9	10	11	12	13	14	8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21	15	16	17	18	19	20	21	15	16	17	18	19	20	21	15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28	22	23	24	25	26	27	28	22	23	24	25	26	27	28	22	23	24	25	26	27	28
29	30	31					29	30	31					29	30	31					29	30	31				

FEBRERO							MAYO							AGOSTO							NOVIEMBRE										
D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S				
				1	2	3	4					1	2	3	4					1	2	3	4					1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11	5	6	7	8	9	10	11	5	6	7	8	9	10	11	5	6	7	8	9	10	11				
12	13	14	15	16	17	18	12	13	14	15	16	17	18	12	13	14	15	16	17	18	12	13	14	15	16	17	18				
19	20	21	22	23	24	25	19	20	21	22	23	24	25	19	20	21	22	23	24	25	19	20	21	22	23	24	25				
26	27	28	29	30			26	27	28	29	30			26	27	28	29	30			26	27	28	29	30						

MARZO							JUNIO							SEPTIEMBRE							DICIEMBRE										
D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S	D	L	M	M	J	V	S				
						1	2							1	2							1	2							1	2
3	4	5	6	7	8	9	3	4	5	6	7	8	9	3	4	5	6	7	8	9	3	4	5	6	7	8	9				
10	11	12	13	14	15	16	10	11	12	13	14	15	16	10	11	12	13	14	15	16	10	11	12	13	14	15	16				
17	18	19	20	21	22	23	17	18	19	20	21	22	23	17	18	19	20	21	22	23	17	18	19	20	21	22	23				
24	25	26	27	28	29	30	24	25	26	27	28	29	30	24	25	26	27	28	29	30	24	25	26	27	28	29	30				

Como sería el Calendario Mundial. Se observa en el grabado que todos los trimestres comenzarían en día domingo y terminarían en Sábado.

Día último de año sigue al 30 de diciembre en cada año.  
Día de año bisiesto sigue al 30 de junio en los años bisiestos.

La reforma del actual Calendario Gregoriano se viene imponiendo cada día más, pues así lo demuestra el movimiento mundial que crece conforme se acerca el año de 1939, en que será posible, sin trastorno alguno, sustituir el Calendario Gregoriano por un calendario perpetuo, que lo modifica muy ligeramente, pero en forma trascendental, conformándolo a las necesidades religiosas, legislativas, estadísticas, comerciales e industriales de las actividades humanas.

El año retendrá, no obstante, 12 meses y tendrá semestres iguales y trimestres iguales.

Cada trimestre consistirá de 91 días, formado por un mes de 31, y los dos meses siguientes de 30 días. El año entero tendrá de esta manera ocho meses de 30 días cada uno y cuatro meses de 31 días cada uno. Con el fin de obtener esta distribución de días, se les quitará un día a marzo, mayo y agosto, respectivamente, se les agregarán dos días a febrero y uno a abril, mientras que los demás meses quedarán como están. En esta forma, habrá únicamente siete cambios de fechas.

El primer mes de cada trimestre comenzaría en domingo y tendría 31 días.

Cada mes, quitando los días festivos, tendría 26 días de trabajo.

El trescientos sexagésimo quinto día, el día equilibrador y estabilizador, sería un día especial, denominado Día Fin de Año, y seguiría al 30 de diciembre. Podría considerarse como sábado extraordinario y ser promulgado un día festivo público.

El día trescientos sexagésimo sexto en los años bisiestos sería intercalado entre junio y julio y sería denominado Día Año Bisiesto.

La Pascua florida y todos los demás días de fiesta religiosa y costumbres quedarían estabilizados.

Una fecha dada caerá en el mismo día de la semana perpetuamente.

El año de doce meses modificado en sus trimestres uniformes se conforma a las estaciones, reconociendo las leyes naturales. Se obtienen fácilmente las comparaciones; los cambios comprendidos requieren el menor ajuste; los gastos no aumentan para comerciantes y consumidores; se estabilizan los días festivos seculares y religiosos y el paso del orden antiguo al nuevo se lleva a cabo fácilmente al ser retenido el año de doce meses.

Nada demuestra mejor la bondad del calendario reformado que aparece al principio de este artículo que el estudio, que copiamos a continuación, hecho por el doctor Ismael Gajardo Reyes, Presidente activo del Comité Latino Americano del Calendario Mundial, con residencia en Santiago de Chile.

Dice así ese estudio:

El Calendario Gregoriano puede muy bien considerarse como obra maestra desde el punto de vista astronómico; pero el comercio no está bien satisfecho con las subdivisiones del año, pues la desigualdad en la duración de los meses, trimestres y semestres complica enormemente los cálculos de intereses y salarios así como también la distribución del trabajo. Además, el mismo día de un mes tiene nombre distinto dentro de la semana de un año para otro. La semana

no guarda relación alguna con el mes. El mes de febrero, si tiene 29 días, puede muy bien contener 5 domingos, y, en cambio, pueden los otros meses no tener más que cuatro. El primer trimestre del año tiene 90 días, el segundo 91, el tercero y el cuarto 92 cada uno. El primer semestre del año es tres días más corto que el segundo. Nadie podrá entonces negar que estas diferencias son factores de errores que tienen, indefectiblemente, repercusión en el campo económico. Finalmente, la fiesta de la Pascua de Resurrección, que puede acaecer desde el 22 de marzo al 25 de abril, constituye también otro inconveniente de primer orden en el calendario actual.

La idea de la reforma ha venido así imponiéndose paso a paso por sí sola, y, desde hace años, los astrónomos, por una parte, y los legisladores y hombres de negocio, por otra, se han preocupado de estos inconvenientes y han abierto concursos para premiar los mejores proyectos de calendarios reformados y con evidentes mejoras sobre el actual. El movimiento reformador, si se permite la expresión, ha salido ya a la superficie y ha pasado de la etapa literaria y periódica para entrar de lleno en la acción parlamentaria y legislativa.

Paso a indicar, en muy pocas palabras, cuál es, a mi juicio, el mejor modo de encarar este problema y la manera más adecuada para llegar a una solución que rinda el máximo de beneficios con el mínimo de alteraciones, pues, el Calendario de 13 meses (1), que ha constituido una especie de "hobby" para muchos espíritus descarriados, envuelve, en mi concepto, cambios tan trascen-

---

(1) El Calendario de 13 meses se conoce con el nombre de plan *Cotsworth-Eastman*; pero ha tenido tan poca aceptación que, hasta ahora, solo dos naciones, Canadá y Yugoslavia, le han prestado su apoyo y es muy posible que en la Asamblea de la Liga de las Naciones el gobierno del Canadá demostrará su desacuerdo con este plan.

---

---

## PREPARESE PARA LA VIII CONFERENCIA DISTRITAL

---

---



dentales que no pueden, en forma alguna, llevarse a la práctica. Perturba y desquicia completamente todo lo que ha existido en el pasado y en el presente. El décimo tercero mes de este Calendario, denominado Sol, se intercala entre junio y julio. Cada mes consta de 28 días y de cuatro semanas exactas.

Por otra parte, el número trece es un número primo. Esto quiere decir que no se puede dividir en factores. Por consiguiente, las ventajas que reclaman sus apadrinados desaparecen ante sus grandes desventajas. El año de 13 meses es, por su misma naturaleza, un año en el cual los 4 trimestres tienen que ser sacrificados, y este sacrificio, cualquiera que sea la importancia que en la lógica se le quiera atribuir, tendrá que ser forzosamente resistido por todo el mundo civilizado.

Somos, pues, ardientes partidarios del Calendario de 12 meses, con las reformas que vamos a indicar en seguida. Como el año común tiene 365 días y este número no es divisible por 7, para obtener un número entero de semanas no pueden proponerse más que dos soluciones: o dividir el año en 73 semanas de 5 días cada una (2), lo cual sería francamente inadmisibile desde el punto de vista del trabajo, o reducir el año a 364 días, que formarían exactamente 52 semanas, al cual se añadiría un día sin fecha o dos en los años bisiestos. Esta última combinación es la única posible, si se quiere conservar la semana actual. El plan que proponemos contiene, entonces, los siguientes puntos esenciales:

1º—El año se divide en cuatro trimestres iguales, de tres meses cada uno. El primer

---

(2) La semana de 5 días usadas por los hititas y asirios, en el año 2200 a de J. C., se halla registrada y anotada en las tabletas de arcilla descubiertas en Alisbar por el Dr. H. H. Von der Osten, miembro del Instituto Oriental de la Universidad de Chicago.

mes tiene 31 días y los restantes 30. Estos trimestres constan de 13 semanas o de 91 días, de los cuales 13 días son domingos y los 78 restantes son días laborables. Cada mes tiene, en este plan, 26 días de trabajo.

2º.—Cada trimestre empieza en domingo y termina en sábado.

3º—El 365º día, sin fecha y sin pertenecer a ninguna semana, se situaría, como un sábado extraordinario, entre el 30 de diciembre y el 1º de enero. Este día se llamaría el Día de la Paz, y se dedicaría a hacer rogativas por la Paz Universal. En cuanto a los años bisiestos, el día suplementario se situaría, como otro sábado extraordinario, entre el 30 de junio y el 1º de julio, y se llamaría el Día Bisiesto.

Las grandes ventajas de este plan saltan inmediatamente a la vista. En primer lugar, es perfectamente simétrico, equilibrado y se retiene los 12 meses del Calendario Gregoriano actual, con un minimum de alteraciones. Segundo, los nombres de los meses se conservan, con todas sus alegorías literarias y poéticas, y así nadie podrá temer, ni remotamente, que aparezca un nuevo y fantástico mes, con el nombre Sol. Y finalmente, sólo se cambian 7 días en los 365 días del año. Febrero recibe 2 días adicionales; marzo pierde 1; abril gana 1; mayo y agosto pierden 1. El último día de diciembre es el Día de la Paz. Desde febrero 28 a setiembre 1, las fechas sólo se mueven uno o dos días de sus actuales posiciones; este es todo el reajuste que hay que hacer.

Por otra parte, la fecha en que podría entrar en vigencia esta reforma es muy fácil establecerla. Ella sería el 1º de enero de 1939, año que empieza en domingo y en que el pasaje de un sistema a otro se haría sin dificultad: esto es, normalmente y sin alteraciones, ni en las fechas ni en los días de

---

---

NO SE OLVIDE DE COMPRAR SELLOS ROTARIOS

---

---

la semana. La Liga de las Naciones, que ha tratado ya este asunto en su Comisión de Comunicaciones y Transportes y cuya autoridad moral es indiscutible, perfectamente bien podría prohiar, en la Asamblea Plenaria, que tendrá lugar en 1936, y en la cual estarán representadas unas 29 naciones, la siguiente resolución:

“El Consejo de la Liga de las Naciones recomienda a todos los países del orbe civilizado que lleven a cabo el 1º de enero de 1939, la substitución del Calendario Gregoriano por un Calendario Perpétuo, tal como el que ha sido patrocinado y adoptado por la Asociación del Calendario Mundial, radicada en Nueva York (Estados Unidos de N. A.) y, a la vez, encarece que esta substitución produzca sus efectos en todas las actividades de la Liga”.

En el Calendario Reformado, que hemos recomendado en este artículo y que entrará en vigencia, como hemos dicho, el 1º de enero de 1939, la Pascua de Resurrección se fijará el domingo 8 de abril, fecha muy próxima a la del 7 de abril, que la tradición establece como acontecimiento histórico de la crucifixión de Jesucristo.

---

Después de leído el anterior artículo nadie pondrá en duda la conveniencia de la re-

forma del actual Calendario, debiendo sumarse el Perú al movimiento mundial que está en marcha, habiéndose fundado con tal motivo un comité peruano en Lima, integrado por él que este artículo escribe, y por los señores Eduardo Dibós Dammert y Oscar F. Arrús, que está en comunicación con los comités de los demás países del mundo, siendo presidente honorario del Comité Latino-Americano el doctor Leo S. Rowe, Director de la Unión Panamericana.

En cuanto al plan de acción que conviene desarrollar en este país debe conseguirse la adhesión del gobierno peruano al plan del Calendario Mundial, de manera que sus delegados en Ginebra apoyen francamente dicho plan en la V Conferencia General de Comunicaciones y Tránsito, que se celebrará ahí el próximo año y que se ocupará exclusivamente de la reforma del calendario.

Teniendo en cuenta la universalidad del rotarismo, que comprende a todas las actividades humanas, ya la oficina central de Chicago había recomendado a los clubs rotarios el estudio de la reforma del calendario, por eso solicitamos de los clubs del Perú que presten a este asunto toda la importancia que tiene, previo un detenido estudio, de manera de formar atmósfera favorable a la reforma del calendario.



*Señoras y rotarios asistentes al Almuerzo de Pascua ofrecido el 25 de diciembre por el Rotary Club de Lima en el Restaurant "La Cabaña"*

# La tuberculosis en Arequipa

por el

**Dr. Gustavo Corso Masías**

*Rotary Club de Arequipa.*

La importante disertación que ofreció el 19 de noviembre en el Rotary Club de Arequipa, el doctor Gustavo Corso Masías, acerca de la Tuberculosis, tuvo eficaces resultados, habiendo dado lugar a que de inmediato se tomaran acuerdos a fin de formar una Liga Antituberculosa en Arequipa y se procediera a las gestiones para el establecimiento de un sanatorio especial.

Es de congratularse de la actitud del Rotary Club arequipeño y del espíritu que ha animado al conferencista para presentar en forma concisa y clara la actual situación con respecto a la peste blanca.

El doctor Corso Masías dijo, antes de comenzar sus disertaciones, que morían en esta ciudad más de 300 tuberculosos al año, de los que 150 eran adultos, que representaban una pérdida económica importante. Valorizando un individuo como un capital social que produce y sacando un término medio, se puede calcular que el valor de un hombre que trabaja en Arequipa es de S/o. 10,000. En Francia se ha calculado este valor individual medio de 50,000 francos. En otros países esta cifra es mayor o menor según muchas circunstancias. Ahora 150 individuos muertos por tuberculosis representa una pérdida de un millón y medio de soles. Expuso otras consideraciones de esta índole para ver la pérdida material que representa tantas vidas acabadas a causa de este mal.

Después de este preámbulo, se ocupó de la historia de la tuberculosis hasta nuestros días, exponiendo en forma suscita las principales teorías hasta las actuales clásicas que se aceptan en casi todos los medios

La Conferencia que publicamos a continuación interesó en forma tan intensa al Rotary Club de Arequipa, que lo decidió a iniciar gestiones para la formación de una Liga Anti-tuberculosa y procurar la instalación de un sanatorio especial.

científicos. Las ideas clásicas y que se aceptan en todos los medios científicos principales y que conoce todo el vulgo se fundan en la contagiosidad terrible de la tuberculosis pulmonar. Al tísico se le mira con horror se le aísla se le dice que no escupa en el suelo, se le aleja por muchos años de la familia; se han hecho muchos preventorios, sanatorios, cartillas, etc. La humanidad ha gastado miles de millones durante más de 40 años en estas campañas contra la tuberculosis. Desgraciadamente el resultado ha sido nulo o casi nulo. Sigue la enfermedad haciendo tantos estragos como siempre. Debe haber un error en nuestros conocimientos sobre la patogenia de la enfermedad cuando los resultados de nuestras campañas no han dado los frutos que se esperaban. Augusto Lumière en Francia ha lanzado una teoría nueva que nos explica estos hechos y otros, que vemos los médicos continuamente y que no son susceptibles de explicarse con nuestras teorías clásicas. Dice que la tuberculosis en las ciudades no se transmite exclusivamente por contagio. El contagio es raro. Sólo se produce en los negros, salvajes, en los indios y en los niños; es decir en los llamados terrenos vírgenes, pero en los individuos de las ciudades rara vez se produce el contagio y en ellos la enfermedad se transmite por herencia. Funda su teoría en muchos hechos evidentes que sería largo enumerar. Sólo expuso dos de las razones principales. Primero la falta de contagio en los cónyuges. Si uno de ellos es tuberculoso, el

otro si es sano, a pesar de la promiscuidad y de los años, permanece sano y no se contagia. La Academia de Medicina de París, después de maduras discusiones entre los mejores fisiólogos y con muchas estadísticas llegó, al año pasado, a la conclusión de que sólo en el 10 por ciento de los cónyuges existía el contagio y que el 90 por ciento quedaba indemne. Lumière demostró que ese 10 por ciento que declara la Academia de Medicina de París, no es debido al contagio mutuo, sino que el otro cónyuge ha llevado la enfermedad de la calle y que ese porcentaje corresponde al azar, puesto que hay un 10 por ciento de individuos tuberculosos en las ciudades y que por este motivo en las estadísticas tiene que haber ese porcentaje de matrimonios en que los dos son tuberculosos. De esta manera que según Lumière el contagio entre cónyuges es nulo.

Otra prueba en favor de esa teoría es que tanto entre estudiantes de medicina como en los de otros estudios el porcentaje de tuberculosos es el mismo a pesar de que los primeros están mil veces más expuestos al contagio que los segundos. Hay muchos médicos, enfermeras, madres de caridad que no se contagian nunca y como estos hechos existen, muchos más que corroboran la poca contagiosidad de la tuberculosis.

Como según Ravellat y Pla de Barcelona, el germen tuberculoso no es solamente el bacilo de Koch, sino que este microbio tiene formas, desde el virus filtrante, las formas cocoides, las filamentosas, las no ácido-resistentes, etc., vemos ahora que no sólo

debemos combatir al bacilo de Koch, puesto que posiblemente es inofensivo y que las otras formas con las realmente patógenas. Existiendo virus filtrante, es decir de microbios tan pequeños que no se ven al microscopio y que atraviezan al filtro de Chamberland, ya se puede aceptar científicamente que la enfermedad puede transmitirse por herencia y que el germen puede atravesar la placenta e infectar al feto. Con estos conceptos modernos de la patogenia y de la tuberculosis los métodos profilácticos tienen que variar indudablemente y en vista de estas ideas casi contrarias no me permito a dar una conclusión sobre lo que debemos hacer en Arequipa respecto a la profilaxia de la tuberculosis, mientras no lo discutamos en un centro científico entre los médicos de la localidad.

Se ocupó también de las diferentes vacunas que se han hecho para prevenir la tuberculosis desde que se descubrió el bacilo de Koch, refiriéndose principalmente a la vacuna de Calmette y Guérin. Dijo que la vacuna de Calmette no se aceptaba y que estaba prohibida en muchas naciones: Inglaterra, Austria, Alemania, España, Portugal, Estados Unidos, Canadá, Chile, Argentina, etc. Que sólo se vacuna en Francia, Bélgica, Rumanía, Brasil y Uruguay y que llamaba la atención que se estuviera implantándola en el Perú, cuando en otros países la rechazaban, según lo afirmó el doctor Pla cuando estuvo en esta ciudad. Dijo que no se había demostrado que la vacuna producía la inmunidad, porque las estadísticas son falsas y

## EL ROTARIO PERUANO

Es hacer labor rotaria cooperar a su  
sostenimiento

Es el portavoz de las actividades de los Clubs  
del Distrito 71.

Es el mensajero de Rotary International.

Es leído por todos los rotarios del Perú y llega a todos los Clubs del mundo.

mal llevadas y que en las bien hechas se había demostrado que los vacunados morían en mayor porcentaje que los no vacunados y que habían muchos casos de tuberculizaciones evidentes de niños debidos a la vacuna de Calmette. Fuera de estas consideraciones expuso otras que apoyaban sus ideas en contra de la vacuna de Calmette. El doctor Pla, dijo en esta, que es inútil buscar una vacuna contra la tuberculosis, porque esta enfermedad no confiere inmunidad y sabido es que sólo se puede preparar sueros y vacunas contra las enfermedades que producen inmunidad.

Después se ocupó de los tuberculosos en Arequipa y dijo que sólo habían, para miles de enfermos con este mal, dos salas en el Hospital Goyeneche, una para hombres y otra para mujeres, donde iban sólo los enfermos incurables, con el mal avanzado y donde iban solo a morir. Pero que muchísimos tuberculosos, (pues el doctor Lazo Taboada que asistió a la sesión dijo eran más de 3,000) que estaban abandonados y que no

tienen ni el más insignificante medio para poder curar su enfermedad, la que en la mayoría de ellos es curable. Esos pobres enfermos están condenados a volverse incurables para ingresar después a nuestras dos salas del hospital y terminar en ellas sus próximos últimos días. Dijo pues que era urgente que se hiciera algo por ellos y que era indispensable la creación de un centro para su tratamiento, ya sea un dispensario, un hospital, un sanatorio. Pidió que el Rotary hiciera sus gestiones hasta conseguirlo para que nuestra ciudad tenga una institución, como toda ciudad culta, para tratar a tantos enfermos que pueden recuperar su salud si son sometidos a una cura en los comienzos de la tisis.

De acuerdo con el doctor Lazo Taboada se acordó que se hiciera las gestiones para formar la Liga antituberculosa para encargarse de la lucha contra este flajelo y que se creara lo más pronto posible un dispensario para aliviar la situación de tantos pobres enfermos abandonados.

## Rotarios del Distrito 71:

Preparaos para dar a la  
VIII Conferencia Distrital de  
C A J A M A R C A

la concurrencia que merece una  
CONFERENCIA ROTARIA PERUANA

# El desarrollo progresista de la vialidad en el Sur del Perú

por el

**Ing<sup>o</sup>. Roberto Romero Leith**

*Rotary Club de Arequipa*

## *El Kilometraje de carreteras*

La red actual de caminos —dijo— suma, aproximadamente, un total de 1,600 kilómetros. Esta red está diseminada sobre una superficie de 56,853 kilómetros cuadrados de superficie territorial. Esta proporción, que con ligeras variantes se mantiene aproximadamente igual y aún mayor en los diversos departamentos del país, debemos aspirar a reducirla teniendo como mira el ejemplo de países adelantados y prósperos, como Francia, Inglaterra y Estados Unidos, en donde la proporción varía de 1 a 1.8 de kilómetros de carretera por cada kilómetro cuadrado de extensión superficial, incluyendo, desde luego, en esta cifra, todos los caminos primitivos establecidos por la necesidad, pero que luego fueron sancionados por ley transformándolos en carreteras públicas.

En el total de la red señalada más arriba, están comprendidas las carreteras en construcción a los departamentos de Puno, Cuzco y la provincia de Moquegua, ésta última ya terminada, y las dos primeras, cuya terminación se llevará a cabo el próximo año.

## *La conservación es difícil*

Todos los caminos son de tierra, es decir, que no tienen superficie acabada con firme mejorado de ningún tipo. Su conservación, por lo mismo, es difícil y costosa, sin que hasta hoy, no se haya fijado en el Presupuesto de la República sumas especiales para conservación y mejoramiento de caminos. Generalmente se construyen caminos con

De gran interés fué la charla sustentada durante la reunión del 26 de noviembre en el Rotary Club de Arequipa por el Ingeniero Departamental y rotario señor Roberto Romero Leith, habiéndose ocupado sobre diversos asuntos relacionados con la vialidad en Arequipa.

más o menos intensidad dentro de los recursos fiscales, votados con este objeto, pero como los legisladores se olvidan o no quieren acordarse que un camino, cuya explicación ha terminado, no ha concluido aún su período de construcción, resulta que, inmediatamente, se entrega al tráfico, y sin partidas especiales para conservación y mejoramiento de su firme, ese camino se destruye rápidamente, formándose baches y calaminado en toda su longitud, alejándose así el desarrollo vigoroso de las regiones que una a cuyo objeto ha tendido la construcción de esa vía. Muchas veces o casi siempre se establecen tarifas de rodaje, generalmente de 2 centavos o más por kilómetro, pensándose que ya no necesita ayuda del Estado y que sea sola esta entrada suficiente para mantener el camino en buenas condiciones de tráfico.

## *Los altos fletes*

Separados nuestros centros poblados, casi todos de escasa producción o de consumo, por largas distancias, las carreteras tienen que desarrollar kilometrajes considerables, resultando de aquí fletes altos para la movilización de carga y pasajeros. Tal sucede, por ejemplo, con la red de carreteras sujetas a pago de rodaje en el Departamento y

que se encuentran bajo la administración de la Oficina Departamental de Caminos y Obras Públicas. Dicha red tiene una longitud de 440 kilómetros con su centro en Arequipa, de donde parten los caminos a Yura, Vitor, Mollendo, Siguas, Majes, Camaná y Quilca.

Las entradas mensuales, que se recaudan por concepto de rodaje, incluyendo la recaudación por parte de las garitas del Gobierno, de la sección La Joya Mollendo, y que mensualmente se devuelve a la Central Churapi, propietaria de ella, así como ésta también nos devuelve el importe de boletos de nuestras secciones, asciende, en promedio, a la suma de S/o. 200.00. Las entradas bajan considerablemente en los meses de diciembre a abril y suben algo en los meses siguientes.

#### *Volumen de tráfico*

Es interesante conocer el volumen de tráfico de las principales carreteras del Departamento. La estadística, que minuciosamente se lleva en las garitas de control y en la Oficina Departamental de Caminos, nos permite consignar diariamente dicho movimiento traducido en número de autos y camiones, toneladas de carga y número de pasajeros. Así, por ejemplo, y para no cansar la atención de ustedes, les diré que por la carretera de Arequipa a Vitor, que tiene 54 kilómetros de longitud y en la que el movimiento más intenso, por concurrir a ella los caminos de los valles y Mollendo, han pasado en los 10 primeros meses del presente año 8362 carros entre autos y camiones vacíos o cargados con 6780 toneladas de carga y cerca de 35,000 pasajeros.

Esto nos da un promedio mensual de 836 carros, 678 toneladas de carga y 3,495 pasajeros.

En total las siguientes cifras dan el movimiento de las tres carreteras principales, considerando también las de Arequipa, Yura, Siguas y Camaná:

19,575 carros entre autos y camiones cargados o vacíos que han traficado por ellas.

18,736 toneladas de carga de diversa naturaleza y condición.

78,658 pasajeros que se han movido por ellas.

#### *Arequipa-Vitor*

Si tratamos ahora particularmente del tráfico de la carretera Arequipa a Vitor se observa, comparándolo con el movimiento habido en los Ferrocarriles del Sur el año 1932, por ejemplo, que por dicha carretera se han movido, como hemos dicho hace poco 35,000 pasajeros o sea casi el 50 por ciento del número de pasajeros trasportados por esa empresa en dicho año y solo el 5.2 por ciento de la carga movida en igual período. Si cada pasajero de auto o camión abonase solo 20 centavos (hoy no pagan rodaje) como derecho de tránsito, esta sola carretera, en los 10 meses corridos del año, habría contribuído a los fondos de conservación de caminos del Departamento con la suma de S/o. 7,000.00 y toda la red controlada, con la cantidad de S/o. 15,731.00.

El apreciable movimiento anotado pone de manifiesto la urgencia de proceder a un mejoramiento del trazado y del firme de la carretera a Vitor para favorecer e intensificar así el desarrollo comercial de las zonas que sirve. Esta labor sería posible llevarla a cabo con las entradas actuales de rodaje, ya mencionadas, y el equipo mecánico de conservación a que antes me he referido, pudiéndose obtener en plazo relativamente corto una carretera apreciablemente lastrada que pueda resistir, sin desgaste alarmante el tráfico actual. Claro es que arreglada la carretera Vitor seguiríamos el mejoramiento de las que se dirigen a los valles hasta tener una red vial de acuerdo con las necesidades e importancia de esta región.

Indirectamente se beneficiaría la economía del Departamento y del país con una comunicación barata en los trasportes, con el dinero que no saldría ya fuera del país en tan gran proporción, en forma de repuestos y llantas para una misma unidad (sin que decir esto sea una alarma para los vendedores de estos productos, porque la demanda de vehículos crecerá con los buenos caminos y desarrollo de la red vial) y, en fin, con el incremento comercial, entre sus diversas zonas, que es su lógica deducción.

#### *El valor de los caminos*

Tengamos presente que no hay símbolo que hable más alto del orgullo de un país, de su revelación como nación sana y progre-

sista y de su aspiración de perfeccionamiento que buenos pavimentos en sus ciudades y mejores caminos fuera de ellas. Ningún dominio se ejerce con malas vías de comunicación, todo poderío es vano y toda ambición inútil. Las conquistas en la paz o en la guerra no son posibles llevarlas a cabo sino con buenos caminos.

Recuerdos imperecederos de su triunfal éxito en este orden nos han dejado los imperios romanos e incaico. Hoy estamos viendo que son motivo de la nueva guerra de expansión en Africa, los italianos, como buenos descendientes de los antiguos romanos llevan sus líneas de ataque paralelamente con la construcción de caminos. Acaban

de construir, entre otros, el que une Massana con Asmara y que tiene 130 kilómetros de longitud, representando, según despachos cablegráficos, un verdadero cordón umbilical, que nutren a 250,000 soldados que operan en el Tigré, reemplazando a un viejo camino de mulas, que partía desde la orilla del mar.

Y terminó su importante disertación el ingeniero señor Romero Leith, manifestando que dejará para otra oportunidad, ocuparse de la construcción de caminos en el Departamento y su comunicación con los de Puno, Cuzco y Moquegua, incluyendo, además, la unión con Lima que es hoy asunto de palpitante actualidad.

---

## La Semana del niño

por Mercedes Palacios de Garriga

Nace la alborada con los trinos de las aves que despiertan en sus nidos entonando sus canciones.

Divinamente quieta sonrío la mañana.

Son los niños el encanto de la vida, corazoncitos infantiles que como el aura encierran la armonía.

Mejillas sonrosadas, ojos cual aurora frente candorosas, rizos y colores, eterna alborada dentro del corazón de cada niño; inocencia encantadora que vive en dulce calma, sin recuerdos que agitan la conciencia, sin otros sueños que la placidez del alma.

Querubines sonrientes, de lenguaje misterioso, que quereis resolver los problemas de la vida con preguntas comprometedoras y respuestas que quieren ser sentencias...

Sois la paz derramando estrellas, sois la vida que alumbráis el mundo.

Al miraros el alma se llena de gozo y se extasia.

Esperanza del futuro, con vuestra inteligencia, sereis los hombres que esparcireis la ciencia por el mundo.

Cada frente de vosotros encierra un porvenir, quizás el sabio del mañana...

Los rotarios con gesto noble y altruista, han dedicado con el entusiasmo que les caracteriza, la "Semana del Niño". La misión de tan grande institución es querer, cuidar y proteger al niño. Son ellos los que proclaman con más ardor los derechos de los pequeños.

Todos procuremos, con nuestro granito de arena, cooperar con los rotarios para obtener grandes beneficios en pró del niño; recordemos que estos niños tienen que realizar normalmente su desarrollo físico y espiritual; en este desarrollo necesita con urgencia alimento suficiente, ejercicio saludable, alegría y amor que fomenten su vida moral, verdad que nutra su vida intelectual; ellos nos claman sus derechos, y debemos dárselos.

Los veremos en estos días, desfilar con sus rostros rebosantes de contento, sus espíritus cascabeleros, vibrarán con más fuerza por la felicidad de verse queridos y protegidos: verán las hermosas puertas de oro que se abrirán para conducirlos por el camino florido, santo, muy bueno de la infinita alegría...

Ventura y gozo dé la Semana del Niño.



# Uno de los trabajos más interesantes de Rotary en el Perú

por Luis Angel Ugarte

(Médico Sanitario del Cuzco).

En cumplimiento del programa trazado por el Comité de Orientación y Fines debo decir algunas palabras para recalcar la importancia que el Centro de Salud Infantil tiene en nuestra ciudad.

Estoy convencido que todos vosotros tenéis un concepto más o menos exacto de esa importancia y es mi propósito únicamente hacer una exposición sistemática del papel preciso que a nuestra institución toca en la compleja y trascendental lucha contra la mortalidad infantil.

Si mi charla consigue mostraros todo lo que esperamos de nuestra labor apenas comenzada, y todo lo que en otros países y otras ciudades, donde hace ya tiempo que análogas instituciones existen, se ha conseguido; estoy seguro que pondreis aun más cariño, si cabe, en esta nuestra obra rotaria sostenida gracias a la excelente institución de las coronas de caridad, al entusiasmo de nuestras damas rotarianas y a la colaboración abnegada e inteligente de las Madres Misioneras Mercedarias.

## *Trascendencia social de la mortalidad infantil*

No necesito insistir, ante vosotros, que el problema más básico de nuestro país, más que de ningún otro, es el de incrementar su población: que su inmenso y despoblado territorio, que sus riquezas naturales aún inexplotadas piden brazos sanos y vigorosos que las hagan producir.

El estudio de las estadísticas demográficas municipales de nuestra ciudad, desde 1912, fecha del último censo, me han permitido comprobar que de los dos factores que

El funcionamiento del Centro de Salud Infantil que ha creado el Rotary Club del Cuzco, es uno de los más interesantes pasos dados por un club rotario peruano en las múltiples actividades en pro de la infancia que vienen realizándose últimamente en el Distrito 71.

influyen en el crecimiento natural o vegetativo de nuestra población el factor positivo, la natalidad es muy favorable y si no estuviera contrarrestado ampliamente por el factor negativo, la mortalidad, el progreso del Cuzco en pocos años habría sido considerable. Efectivamente ese estudio me ha permitido calcular aproximadamente la natalidad del Cuzco en 55 mil, cifra muy elevada si se compara con las de otras ciudades: así en América tenemos que en Buenos Aires en 1920 se ha registrado una natalidad de 25.4 por mil; en Río de Janeiro 24.5, en Montevideo 25.8 en Lima 44. Pero esta natalidad elevada está contrarrestada, como decía, por una elevada mortalidad que se puede calcular también aproximadamente en 52.9 por mil. Como dato comparativo podemos citar la mortalidad registrada en Lima en 1930 de 23.7 por mil.

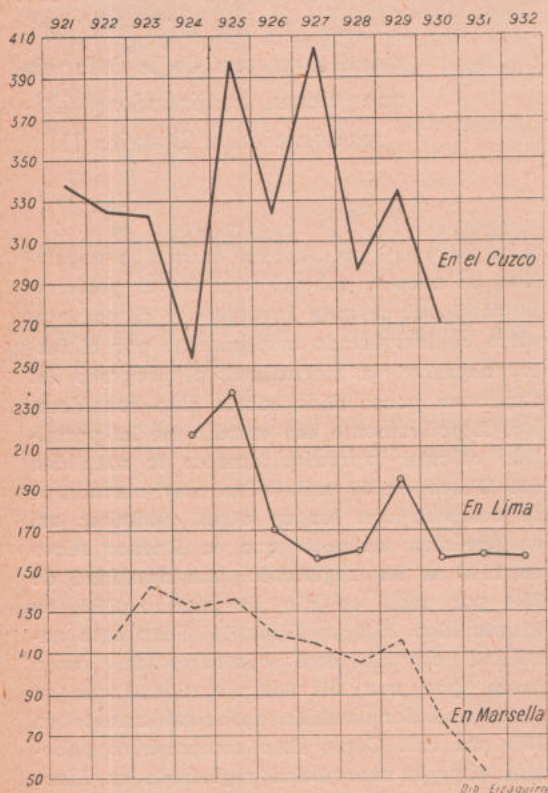
No voy a detenerme a hacer un estudio de las causas de la mortalidad general en el Cuzco, pero si debo afirmar que un factor importante en esa mortalidad elevada es la mortalidad infantil: el año 1932 el 36.6% del total de defunciones correspondía a niños de 0 a 1 año de edad. Es este fenómeno social el que debo estudiar ante ustedes tanto por ser tal vez el principal factor de la pérdida de nuestra población, cuanto por estar el Centro de Salud Infantil especialmente destinado a contrarrestarla.

## Mortalidad infantil en el Cuzco

La adjunta gráfica os mostrará, mejor que cualquier descripción, la marcha que sigue la mortalidad en el Cuzco. Ella corresponde al período comprendido entre 1921 y 1930. Como veis es fluctuante, podemos afirmarlo, siguiendo el libre juego de las influencias nocivas naturales del ambiente sin que pueda verse en ella acción salubrificadora ninguna del hombre.

### Marcha de la mortalidad infantil

(por mil nacidos)



La cifra media de mortalidad infantil durante este decenio es de 324.4. El promedio de mortalidad infantil en Lima, en el período de 1924 a 1932 es de 167 mil. En Marsella, ciudad que se distingue por las múltiples y bien coordinadas obras de protección a la infancia, en el período comprendido entre 1929 a 1931, el promedio es de 111.4 por mil. Pero lo que es más instructiva es la marcha que ha seguido la mortalidad infantil en ambas ciudades, durante los períodos

señalados y que podeis ver en las gráficas adjuntas: en la que corresponde a Lima se ve que la marcha general de la mortalidad infantil es descendente y ello se debe a las diversas instituciones creadas para proteger la infancia como nos demuestra el doctor Jorge de Romaña en el boletín del Instituto Nacional del Niño. En la gráfica correspondiente a Marsella este descenso es aun más uniforme y marcado y está en evidente relación con la mayor perfección de las obras protectoras de la infancia y que están admirablemente descritas por la doctora Simona Sedan en la Revista Médico Social de la Infancia editada en París y de cuyo trabajo he tomado los datos para trazar esta gráfica.

### Causas sociales de la mortalidad infantil.

Son los Estados Unidos de América los que han dado el ejemplo en estudiar y combatir científicamente la mortalidad infantil: la creación de la Oficina del Niño en Washington y la investigación estadística sistemática de diferentes factores sociales les ha permitido medir el grado de influencia de esos factores en la mortalidad de los niños en la primera infancia y llegar a la conclusión, como dice Nelson en su interesante libro "La Salud del Niño" de que "la mortalidad infantil es el punto de enroque de la mayoría de los factores del progreso social, y tanto que puede decirse que su índice varía exactamente en razón inversa del índice de civilización de un país".

Entre nosotros no se ha hecho aun, ni puede hacerse todavía por carecer de datos y de medios de investigación, el estudio de las causas sociales de la mortalidad infantil. Será precisamente el Centro de Salud Infantil, cuando adquiera toda la amplitud que queremos darle, el que nos permita llevar a cabo ese estudio.

Pero podemos afirmar sin temor a equivocarnos que nuestra ciudad no hace excepción en el mundo y que, salvo modalidades peculiares, las causas sociales son las mismas que en otras ciudades.

Las investigaciones a que hemos hecho referencia, hechas primero en Estados Unidos y muy pronto seguidas en otros países

han demostrado que, entre otros, son factores fundamentales de la mortalidad infantil la ignorancia de las madres; entre las mujeres que reciben consejos y asistencia antes del parto, la mortalidad infantil es cuatro veces menor que entre las que no reciben este auxilio.

La pobreza es otro aliado de la muerte en la pérdida de vidas infantiles. Los estudios de la Oficina del Niño de Washington han permitido establecer la siguiente correlación entre el índice de mortalidad y los salarios de los padres:

Menos de 450 dolares anuales, mortalidad de 170 por mil.

De 450 a 549 dolares anuales, mortalidad de 129 por mil.

De 550 a 649 dolares anuales, mortalidad de 118 por mil.

De 650 a 849 dolares anuales, mortalidad de 108 por mil.

De 850 a 1049 dolares anuales, mortalidad de 83.

De 1,050 a 1,249 dolares anuales, mortalidad de 62 por mil.

De 1,250 y más mortalidad de 55 por mil.

Por último para no citar más la ilegitimidad se ha demostrado otra causa de elevada mortalidad infantil, pero esta causa es resultante de las dos anteriores, en efecto la madre soltera es por regla general mujer ignorante y mujer pobre.

#### *Rol del Centro de Salud Infantil en la lucha contra la inmortalidad infantil*

Es esencialmente sobre esos dos factores sociales, la ignorancia de las madres y la pobreza del hogar, que actúa el Centro de Salud Infantil, pues son precisamente las madres pobres e ignorantes las que principalmente acuden a él y a las que esperamos atraer cada vez más. La ilegitimidad, exponente de ambos factores se muestra extraordinariamente elevada, del total de 1,384 niños inscritos hasta ayer, 1,032 son ilegítimos



*Centro de Salud Infantil fundado y sostenido por Rotary Cuzco.*

y 352 legítimos es decir que el 74% corresponde a los primeros.

Véamos cual ha de ser, en toda su amplitud, la manera como el Centro de Salud Infantil va a actuar sobre ambos factores.

A)—*Papel del Centro en la educación técnica de las madres.*— Las madres que acuden al dispensario reciben directa y personalmente del médico enseñanza práctica sobre la manera de criar a sus bebés, pero estas breves lecciones, mal comprendidas por las madres deben ser repetidas con insistente tenacidad por la visitadora sanitaria en el

---

## VAMOS A LA CONFERENCIA DE CAJAMARCA

---

propio hogar de la madre. Es efectivamente la visitadora sanitaria el factor esencial y decisivo en que la labor del Centro adquiera toda su eficacia.

Es necesario además que, mientras las madres esperan su turno en la consulta sean instruídas por la enfermera del consultorio, con breves y sencillas conversaciones acompañadas de demostraciones prácticas y que estas mismas enseñanzas reciban constantemente en el momento de practicarse el baño y la pesada periódica por la misma enfermera. Por último, la exposición permanente de higiene infantil que debe existir anexa al Centro deberá mostrar objetiva y constantemente a las madres la importancia de la crianza higiénica: en ella se verán junto a vestidos higiénicos, alimentos adecuados, enseres sencillos para el baño, camitas, etc., y fotografía de bebes hermosos y robustos criados higiénicamente y haciendo contraste con ellos: vestidos inadecuados, alimentos inconvenientes y fotografías de niños atrepicos, desnutridos y sucios.

La experiencia de otras ciudades ha demostrado que por estos medios y sobre todo con los resultados eficaces y palpables que con las buenas prácticas de crianza y tratamiento obtienen las madres que acuden al Centro, se reclutan fácilmente, entre ellas, algunas bien intencionadas e inteligentes que se convierten en propagandistas convencidas de las normas correctas y cuya colaboración es tanto más deseable cuanto que son

más escuchadas aun que la enfermera o el médico.

Esta educación debe hacerse no solo a las madres que acuden a la consulta con sus bebés sino aún antes, a las futuras madres, a las que hay que atraer al Centro por medio de los consultorios y dispensarios materno-lógicos en los que ellas reciben consejos no solo sobre los cuidados personales para la mejor evolución del embarazo sino que se les va preparando ya para la crianza racional de sus bebés.

Por último no debemos despreciar el papel de demostración práctica, de lecciones objetivas que el Centro de Salud brinda a las alumnas de los colegios en los que se dan lecciones de puericultura.

*B)—Papel del Centro en la protección al hogar pobre—* El Centro de Salud Infantil alivia a la condición de los hogares pobres que luchan por defender a sus bebés no solo porque encuentran en él cariñosa y desinteresada acogida que les libra de la explotación de curanderos ignorantes e inescrupulosos sino porque en caso necesario les proporciona la medicación necesaria, gracias a la generosa colaboración que brinda el cuerpo de farmacéuticos de la localidad y además les auxilia proporcionándoles la leche necesaria cuando la lactancia ha de ser artificial o mixta y en casos precisos con unas mudas de ropa y el baño periódico que difícilmente puede hacerlo en sus hogares.

## C. G. SALAS y SALINAS é HIJO

LIMA Y PACASMAYO

IMPORTADORES-EXPORTADORES-COMISIONISTAS-CONSIGNATARIOS

OFICINA EN LIMA: SAN JOSE N° 311 — CASILLA N° 1178 —

OFICINA EN PACASMAYO: RIVERA N° 26 — CASILLA N° 53

DIRECCION TELEGRAFICA: "CAR SALAS"

La visitadora social, si desempeña inteligente su misión, nos permitirá además otra forma más directa de protección al hogar pobre y es el auxilio pecuniario, comprobada la efectividad de sus necesidades y la excelente institución de las primas de lactancia para evitar a las madres pobres que se vean obligadas a abandonar sus bebés para buscar el sustento diario.

Por último, la visitadora social, que debe convertirse en amiga y consejera inteligente del hogar, sabrá enseñar a la madre a obtener mayores ventajas de sus pobres recursos.

He trazado a grandes rasgos el programa de acción futura del Centro de Salud Infantil. No hemos alcanzado todavía ese perfeccionamiento; estamos al principio pero debo decir que hemos comenzado bien y que contando con el entusiasmo de todos vosotros en breve plazo llegaremos a la meta que anhelamos.

#### *Labor del Centro de Salud en el Cuzco*

Réstame tan solo decir como va evolucionando nuestra obra y cual es el estado actual de ella.

Las labores se han iniciado el 15 de febrero del presente año y en el curso de ese mes se han prestado solo 32 asistencias a niños en su totalidad enfermos.

El siguiente cuadro nos muestra el aumento progresivo de atenciones que hemos venido prestando a los niños:

Marzo .....	104
Abril .....	113
Mayo .....	165
Junio .....	176
Julio .....	160
Agosto .....	148
Setiembre .....	280
Octubre .....	491
Noviembre .....	497

En setiembre hemos iniciado el servicio de baños que desgraciadamente no se ha podido continuar con la periodicidad debida por desperfectos frecuentes de nuestra instalación. Pero acabamos de recibir un aparato perfeccionado Therma que nos permite continuar y ampliar ese servicio. Para poder hacerlo eficaz se han repartido 35 mudas de ropa gracias a un donativo que hemos recibido con ese objeto.

En octubre hemos iniciado también el reparto de leche a los niños que requerían alimentación artificial teniendo buen cuidado de comprobar la absoluta necesidad de ella o a los que necesitan un suplemento en la alimentación mixta.

En el citado mes se han atendido 13 niños recibiendo un total de 224 raciones diarias.

En el mes de noviembre se han atendido 20 niños recibiendo un total de 385 raciones diarias.

Se está preparando una señorita para el indispensable y delicado cargo de enfermera visitadora y esperamos organizar en breve el Consultorio Maternológico.

## AVISO IMPORTANTE

El Rotary Club de Lima avisa a los rotarios de todos los Clubs del Perú y del Extranjero, que las reuniones semanales se realizan los jueves a las 12.30 (almuerzo) en el Hotel Bolívar, o en el Restaurant "La Cabaña" durante los meses de verano y les encarece su asistencia durante sus visitas a la Capital.

EL PRECIO DEL CUBIERTO QUE DEBE PAGAR CADA ROTARIO VISITANTE ES DE

### TRES SOLES

Para contribuir a la mejor atención posible a los visitantes, se les suplica recabar del Secretario la tarjeta de Registro, devolviéndola al mismo funcionario con los datos que en ella se solicitan y que son necesarios para el archivo del Gobernador del Distrito.

## A los Presidentes y Secretarios del Distrito 71

Compañeros y amigos:

Dentro del tono epistolar que debería tener siempre matices de confidencia, pláceme decirlos hoy, en vísperas de un nuevo año, que sería muchísimo más grato poder verlos y hablarlos directa y personalmente cada mes y no escribir estas cartas mensuales que, por su naturaleza, pueden resultar frías y formales sin el valor humano de la mutua presencia.

Vamos a cerrar un ciclo de labor. No debemos desalentarnos si creemos que aun no hemos llegado en nuestra obra a todo lo que nos proponemos y soñamos; pero tampoco debemos enorgullecernos por lo que hayamos realizado.

Tengamos como norma en nuestra labor, que no hay ni habrán nunca metas cumplidas sino puntos de partida; cumbres definitivas, sino alturas orientadoras para salvar nuestras cumbres; fines logrados, sino horizontes que despierten en nosotros la necesidad de buscar otras perspectivas. En el rotarismo no pueden haber sino anhelos satisfechos a medias.

Hagamos en este fin de año, examen de conciencia, balance espiritual, y deduzcamos, sin pesimismo, pero también, sin candorosos optimismos, que aun nos falta mucho por lograr.

Felicitémonos por lo buscado y no por lo hallado, tengamos el orgullo de nuestras iniciativas y no de nuestros resultados; pensemos siempre, con energía indomable, que nuestro deber es permanente y que lo más interesante de nuestra vida es el esfuerzo, el empeño, la preocupación constante de ser leales al lema inmortal de la perseverancia y al fin, realmente egregio, de que nuestro camino es indefinido...

Os saludo, queridos compañeros, por la Pascua tradicional que significó un mensaje nuevo al mundo, mensaje que está en marcha todavía, y hago votos porque en el año venidero, las venturas personales sean muchas en vuestras vidas y en vuestros hogares

y os den el acicate de más altas empresas y de más nobles sueños por el bien de nuestra obra que es el de todos los hombres sin distinción de credos, doctrinas y orientaciones.

Felices Pascuas! ¡Feliz Año Nuevo!...

### *Consejo de Gobernadores*

Tengo el agrado de participarles que ha quedado organizado el Consejo de Gobernadores del Distrito, habiendo concurrido a su primera reunión todos los Gobernadores que hasta el presente ha tenido el Distrito, y que son por orden de antigüedad los siguientes:

Luis A. Chaves Velando.

Luis Montero y Tirado.

William Crosby.

Jorge M. Zegarra.

Carlos J. Salas Perales.

Eduardo Dibós D.

Fernando Carbajal.

Este organismo está llamado a prestar importantes servicios al Distrito, pues con su funcionamiento se han de mantener latentes, los conocimientos y experiencia adquiridos por los funcionarios de Rotary en el desempeño de sus funciones.

### *El Rotary Club de Chincha*

Tengo el agrado de participar a ustedes que por cablegrama que hace pocos días he recibido, se me comunica que el Club de Chincha Alta ha sido elegido miembro de Rotary International con el número 3896. Estoy seguro que ustedes han de tener vivo agrado en enviar a su Presidente doctor Juan Macchiavello González, los saludos de bienvenida acostumbrados.

### *Conferencia Regional Sud Americana*

Una nueva concesión ha sido otorgada a los delegados de los clubs peruanos que van a la Conferencia de Valparaíso, por la Pan American Grace Airways Inc., compa-

ña que ofrece un descuento de 25% en el valor de los pasajes en sus aviones.

Les ruego avisarme a la mayor brevedad el número probable de delegados de sus clubs a esa Conferencia, así como también el de los familiares que los acompañen.

### *El "Rotario Peruano"*

La revista del Distrito necesita colaboración. Si el 10% únicamente de los 500 rotarios que tiene el Distrito 71, escribieran una vez al año un pequeño artículo para "El Rotario Peruano", el órgano oficial de los clubs del Perú dispondría de cincuenta colaboraciones que harían más amena su lectura, y le darían un colorido más en armonía con el espíritu de Rotary. Mucho he de agradecer a ustedes que procuren en sus respectivos clubs conseguir que esto sea una realidad.

### *Como llegan las tarjetas de asistencia*

La primera tarjeta que en este mes llegó a mis manos fué la del Club de Cerro de Pasco, y las cinco que le siguieron en los diez primeros días del mes fueron, por orden de llegada, de los siguientes clubs:

Ica, Cañete, Iquitos, Arequipa, Mollendo.

El día 20 de diciembre, solo tenía en mi poder, 14 tarjetas, habiendo tenido necesidad de publicar a seis secretarios, el envío de un dato, que por su sencillez, pudo remitirse el mismo día de la última reunión del mes.

¿No creen ustedes que algo podría hacerse por mejorar esto?

### *Cumplamos un deber*

Me refiero a la necesidad de corresponder a los esfuerzos de Rotary International, poniendo nuestra parte al sostenimiento de la "Revista Rotaria" el órgano oficial en español de nuestra institución. Esto puede y debe conseguirse obteniendo que todos los clubs del Distrito, y todos los rotarios peruanos sean suscritores a tan importante factor de publicidad del rotarismo ibero-americano.

El Distrito 71, posee actualmente 525 rotarios, de los cuales 435 son suscritores. Completamos la labor en lo poco que falta, y hagamos que al comenzar el año 1936 todos seamos suscritores. Así haremos algo

justiciero, y pondremos al Distrito del Perú en el sitio que le corresponde.

### *Solo hay dos excepciones*

Me refiero a los dos clubs del Distrito que no han podido cumplir hasta la fecha con enviar su per-cápita Distrital, y les suplico que en mérito a nuestra organización y a nuestra disciplina, cumplan con este requisito indispensable a la mayor brevedad.

### *Informe del Club al Gobernador*

Suplico a ustedes enviarme inmediatamente, si es que ya no lo han hecho, el original y un duplicado del informe del Club al Gobernador, que debe ser formulado al terminar el año, y que se relaciona con las actividades del Club en las diferentes fases del programa de Rotary.

Muchas gracias.

### *Reunión Intercitadina de Ica*

Con motivo de la celebración del tercer centenario de la fundación de la ciudad de Ica, los clubs del Departamento celebraron una reunión intercitadina rotaria, a la que fueron invitados el señor Presidente del Congreso, y altas personalidades del Parlamento y de las instituciones oficiales.

La reunión intercitadina de Ica fué seguramente la reunión rotaria de esta índole más importante de todas las que han tenido lugar hasta hoy en el Distrito, pues en ella, ante el elemento más selecto que puede congregarse alrededor de Rotary, hubo oportunidad de hacer conocer a Rotary en su verdadero aspecto, y darle todo el prestigio que sus ideales merecen.

### *Cómo cambian los tiempos*

El Rotary Club de Moquegua ha perdido el primer puesto que desde hace tiempo ocupaba, en el rol de asistencia, cediéndolo al Club de Tacna que ha alcanzado en el último mes un porcentaje de 98%.

Los Tacneños han tenido dos reuniones con el 100% de asistencia, y los Iqueños una reunión también con el total de sus socios.

Mis calurosas felicitaciones a estos Clubs que tan bien saben cultivar el entusiasmo y el compañerismo entre sus miembros.

# Una importante obra del Rotary Club del Cuzco

## Comentarios de la prensa local

Guiados por nuestro afán informativo, llegamos hasta el edificio conocido generalmente por la Gota de Leche y que es nada menos que el Centro Social de Salud Infantil, instituído y sostenido por el Rotary Club con la generosa ayuda de las personas comprensivas y de bien.

### *La sala de espera.*

Llegamos a la puerta y nos abre una niña del Asilo de la Infancia. Nuestra primera impresión en la blanca y bien aseada salita de espera, es el ambiente de quietud que se filtra a través de la claridad que inunda por amplias ventanas protegidas.

### *Amor de madre.*

En derredor en las blancas sillas, esperan las madres, estrechando cada cual su bebé enfermo y prodigándole a cada momento esos ósculos que sólo ellas saben para sus pequeños, mientras sus miradas convergen hacia la puerta del Consultorio a donde deben entrar por riguroso turno.

### *El Consultorio*

Son 18, 20 o más niños. Los abnegados médicos tratan de ajustar el tiempo y la eficacia. Es de ver la alegría que inunda el rostro de una madre que al fin escucha ser llamada. Preguntas, respuestas, atenta observación, la balanza, medidas, etc. Si la madre es pobre, recibe una orden para obtener medicinas gratis en las boticas de turno, pero

de todos modos sabe ella que tiene y como puede curar a su pequeño...

### *La Gota de Leche*

Al otro ángulo de la habitación de espera, se ve una puerta, por donde ingresan mujeres portando en canastillas cantidad de botecitos de vidrio.

Aquellos bebés cuyas madres están impedidas de darles la leche materna, otros que han perdido para siempre aquel amor y en fin muchos a cuyas mamás, la naturaleza ha negado ese jugo maternal; todas ellas reciben leche debidamente pasteurizada en forma gratuita, y son alrededor de 28 niños.

### *Baño y ropero infantil.*

Más al interior, en un lugar debidamente acondicionado, está el servicio de baño y ropero infantil. Los bebés que han sido privados por muchísimas causas de la inmediata atención de sus madres o aquellas cuyas humildes y precisas ocupaciones no les permiten higienizar a sus niños son atendidos solícitamente aquí. Tinas especiales, agua tibia, toallas, jabones, esponjas, etc. Y más allá el ropero donde las sencillas ropitas donadas son debidamente aseadas y preparadas.

### *Los fondos necesarios.*

¿Con qué se sostiene la institución? Esto muchísimos lo ignoran y muchos nada saben de estas nobles actividades. Las coronas de caridad y la cuota de las damas y caballeros

---

---

PREPARESE PARA LA VIII CONFERENCIA DISTRITAL

---

---



rotarios, son los únicos fondos que llevan el alivio y la felicidad a miles de hogares.

A mucha gente y en muchos lugares hemos escuchado la pregunta. ¿Para qué son las coronas de caridad? Aquel cumplido social de las honras fúnebres debían ser íntegramente adaptadas por todos nuestros círculos sociales, tanto porque ellas, es decir las Coronas de Caridad, son mucho más meritorias socialmente y tienen una finalidad nobilísima.

#### *Labor del Rotary*

Hemos terminado el recorrido y no podemos menos que admirar la edificante y caritativa labor de los miembros del Rotary Club, a cuyo esfuerzo y ayuda continúa funcionando este centro, donde hallan el imprescindible auxilio médico, miles de niños enfermos, cuyas madres quizás de otro modo nunca habrían podido saber de sus hijitos, el mal que los aquejaba y habrían visto morir en sus brazos, por falta de medios para llamar a un médico. 1399 niños han sido inscritos, recibiendo muchos medicina, consejos las madres, leche y ropas otros.

#### *Los facultativos.*

Quienes han dedicado sus conocimientos con sacrificio quizás de sus horas más propicias de su carrera, son los doctores: Leoncio Maldonado, Presidente del Rotary, Luis Ángel Ugarte, Secretario del Rotary y el doctor Alfredo Arteta, miembro prominente de la misma institución.

Por otra parte, cabe especial mención la labor cristiana de las RR. MM. Mercedarias que atienden todas las secciones, con la solicitud y prolijidad de verdaderas religiosas, colaborando también las pequeñas del Asilo de la Infancia.

#### *Consultorio maternológico.*

Esta importante sección, ha de ser muy pronto creada y estará frente a ella, el doc-

tor Leoncio Maldonado. Es allí donde las futuras madres han de recibir toda la ilustración necesaria a su estado especialmente en la época del embarazo y para la crianza de sus niños. Presentimos que solo así se ha de alejar la ignorancia y los prejuicios del empirismo que tantas desgracias labra entre nuestra gente pobre.

#### *Una visitadora social.*

Actualmente los médicos y el Rotary, se hallan empeñados en la preparación eficiente de una señorita que reuniendo condiciones de enfermera, sea persona que realice visitas domiciliarias, para constatar que la labor y los esfuerzos de la institución no caigan al vacío.

Creemos muy importante tal plaza y ojalá sea llenada pronto y eficientemente.

#### *Exposición permanente.*

Y para completar la labor, en bien de la niñez, ha surgido una idea más, cual es de la Exposición Permanente de Higiene Infantil, que consistirá en un muestrario modelo para varias edades, de ropas y demás implementos para los niños. De esta manera tendrá a las madres, de toda condición económica, ocasión de aprender objetivamente, la manera más correcta de criar a sus hijos.

#### *Nuestra misión.*

Hemos cumplido con un deber el de dar a conocer las actividades, alcances y proyectos de este centro, que la modestia de los propulsores hace que hasta cierto punto sea perjudicial, por que muchas personas apenas si saben que existe y no pueden beneficiar o beneficiarse con sus saludables resultados.

Cumplimos también con felicitar muy efusivamente a quienes dedican sus economías o su tiempo a la niñez desvalida.

---

---

## VAMOS A LA CONFERENCIA DE CAJAMARCA

---

---

# Origen del Rotary Club de Tarma

por Antonio Paredes

*Rotary Club de Tarma*

Celebra hoy el Rotary Club de Tarma, su quinto año de fundación, siendo muy grato para mí bosquejar en forma sintética, por lo mismo que me cupo la suerte de ser uno de sus fundadores, el origen de su existencia.

El año de 1930 el Comité Central del Rotary International otorga credenciales especiales al señor N. Carballo, como Delegado Especial en América Latina, con plenos poderes para organizar los Clubs que creyera conveniente.

Llegado a Tarma, después de haber recorrido otros lugares de importancia y fundado otros Clubs comenzó a pensar en Rotary buscando los elementos necesarios para llevar a la práctica la fundación de un Club Rotario, habiendo celebrado algunas conversaciones con los señores Atilio Daneri, Oswaldo Arrieta y otros más, partidarios entusiastas de la organización rotaria, informándose anteriormente, que en Tarma existían elementos que perfectamente podrían contribuir a la formación de un Club.

Fué la noche del 22 de noviembre de 1930 que el señor Carballo invitó a los señores Atilio Daneri, Oswaldo Arrieta, Carlos Demarini, César O'Phelan, Alfredo Galleres, Gustavo Allende, Juan Delguidice, Luis Delguidice, Leonardo Alvaríño, Benjamín Ibarra, César Cueva, Teolbaldo Santa María, Carlos Bohl, Carlos Chenchin, N. Whitteh, Carlos Arrieta y al que habla.

En esta reunión, muy simpática desde luego por la calidad de los elementos componentes, el Delegado Especial, despreocupándose mucho de la literatura por ser ante todo un rotario de acción expuso los principios del Rotary, en una extensa disertación, mostrando al mismo tiempo toda la información y material de propaganda que traigo consigo.

Al celebrar el quinto aniversario de su fundación el Rotary Club de Tarma, don Antonino Paredes, Presidente del Club, sustentó la interesante charla que publicamos a continuación en la reunión del 11 de diciembre de 1935.

Todos los asistentes, después de ligera charla, acordamos proseguir con entusiasmo y tenacidad la idea de la formación del Club de Tarma, por cuanto los principios y normas bosquejados por el señor Carballo cautivaron con verdadero entusiasmo nuestros sentimientos. Es así que con las 17 personas arriba mencionadas quedó fundado el Rotary Club de Tarma la misma noche, en el local del Club Social Tarma, habiéndose efectuado a la vez la elección de la Junta Directiva, resultando nominado Presidente el señor Atilio Daneri, secretario el señor Gustavo Allende y tesorero el señor Benjamín Ibarra, por mayoría de votos.

Nuestra carta fundamental fué firmada el 11 de diciembre del mismo año, razón por la cual se ha fijado esta fecha para considerarla como fecha de su aniversario, dado el hecho de que el Club de Tarma ingresa a las filas del Rotary International, en ese acto.

Fatalmente después de su fundación, el Club llevó un receso de casi dos años, por causas ajenas a la voluntad de sus asociados, con cuyo motivo casi perdemos el valor de nuestra Carta Fundamental sino hubiera estado de por medio el esfuerzo y la voluntad decidida del ex-Gobernador don Jorge Zegarra y la cooperación entusiasta de nuestro compañero rotario señor José Cobián quienes desplegaron su actividad para su reorganización. Siendo así que en el curso del año 1933, se reorganizó el Club de Tarma, bajo la presidencia de don César O'Phelan, de don

Adolfo Dextre, como secretario y don Carlos Chenchin como tesorero; desde cuya fecha pues, lleva el Club una vida eficiente dado el entusiasmo que siempre ha distinguido a su presidente don César.

He aquí, pues, compañeros rotarios el origen del Rotary Club de Tarma y que en su quinto aniversario de fundación, he creído conveniente daros a conocer por el mismo hecho que en nuestras filas, hay muchos elementos nuevos que seguramente no estaban al tanto del origen de su existencia.

De un modo general su quinto aniversario cumple la institución con una marcha normal y si no hemos avanzado mucho en el camino a recorrer, tampoco hemos retrocedido, hecho que nos debe halagar y si no contamos con todos los socios fundadores, en cambio tenemos otros elementos de valor que laboran tesoneramente dentro de sus actividades.

El caso es, pues, que nos estrechemos día a día y el espíritu que nos anima se proyec-

ta en realidad en que todos procuramos cumplir dando prestigio a nuestro Club, dentro de la modesta esfera de nuestra acción, procuramos en todo momento practicar el bien, no con los ojos puestos en la recompensa, sino impulsados por la razón suprema del cumplimiento de un deber impuesto por los postulados de nuestros principios de *hacer el bien, sin saber a quien.*

Ojalá estimados compañeros que el Club cumpla su sexto aniversario con mayor éxito, dado el impulso que nos presta nuestro actual Gobernador don Fernando y la buena intención que abriga a todos y cada uno de vosotros, para encontrarnos en aquella fecha más sólidamente unidos, cultivando la amistad en su más alto grado. ¡Utilicemos toda nuestra experiencia, demostrando nuestro cariño por Rotary, recordemos que aun es tiempo para conseguir un balance favorable de nuestra actuación y sin perder la oportunidad realicemos el esfuerzo inmediato.

# “EL PORVENIR”

LA MAYOR ORGANIZACION NACIONAL DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Constituída por las Compañías de Seguros contra incendio, también nacionales

“LA NACIONAL”, “LA POPULAR” Y LA “INTERNACIONAL DE SEGUROS DEL PERU”

Capital autorizado . . . . .	S/. 2'000,000.00
Id. suscrito . . . . .	„ 1'000,000.00
Capital erogado y reservas al 31 de diciembre de 1934 . . . . .	„ 4'764,975.89

La Compañía emite pólizas muy liberales y ventajosas  
Pólizas especiales para empleados

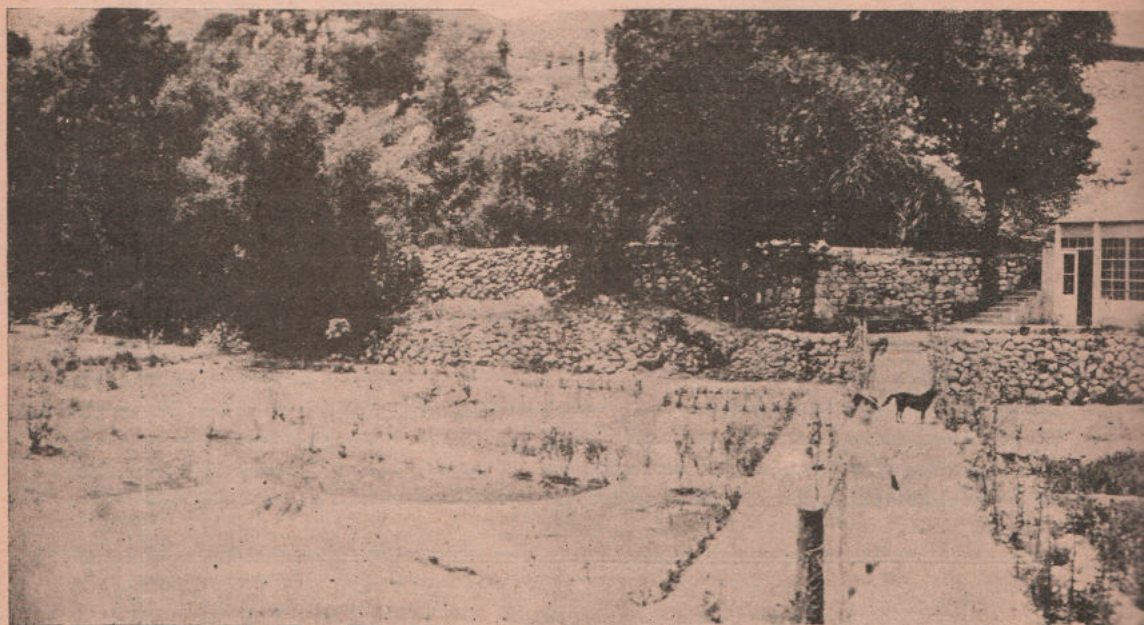
**OFICINA PRINCIPAL: LAMPA 573**

TELEFONO 32047

APARTADO 220

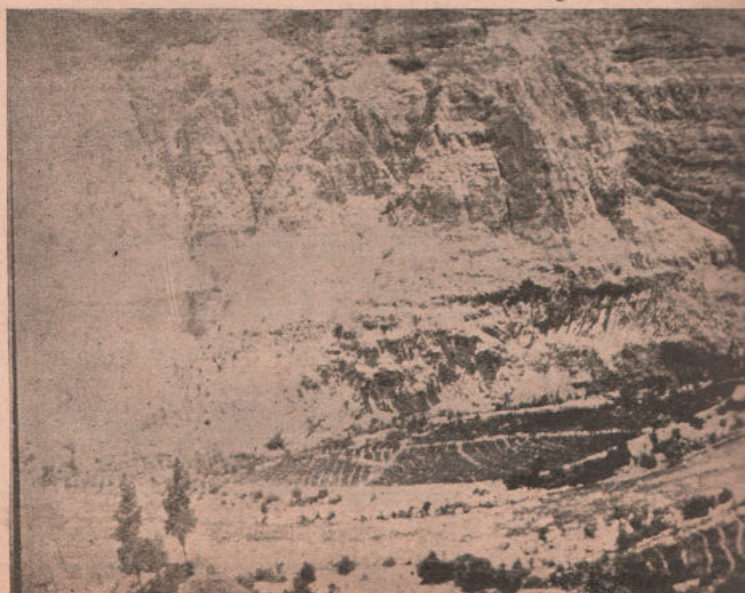
AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

# Las Fuentes de la Crenc

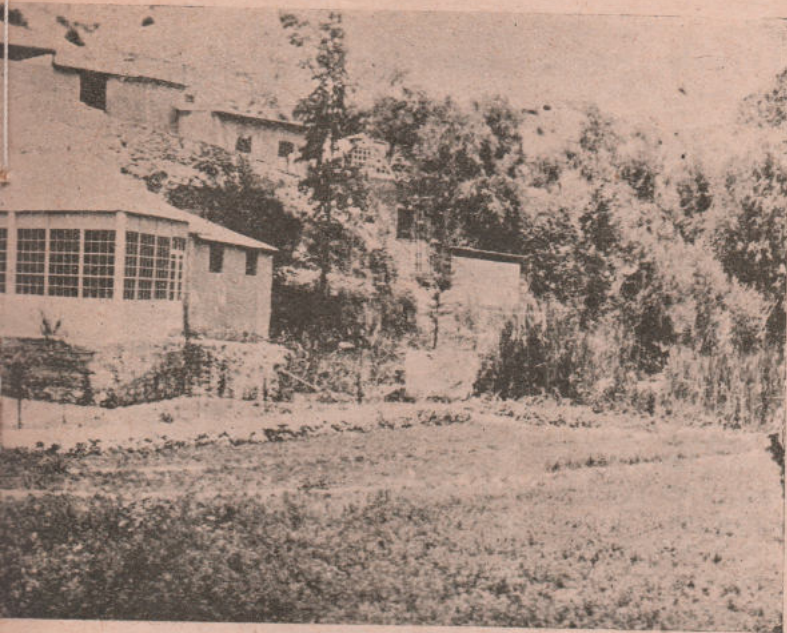


*Vista del balneario de Socosani, viéndose al fondo las construcciones del hotel y baños.*

*Cortesía fotográfica del  
Ing<sup>o</sup> Edgardo Portaro,  
del Cuerpo de Ingenieros  
de Minas.*

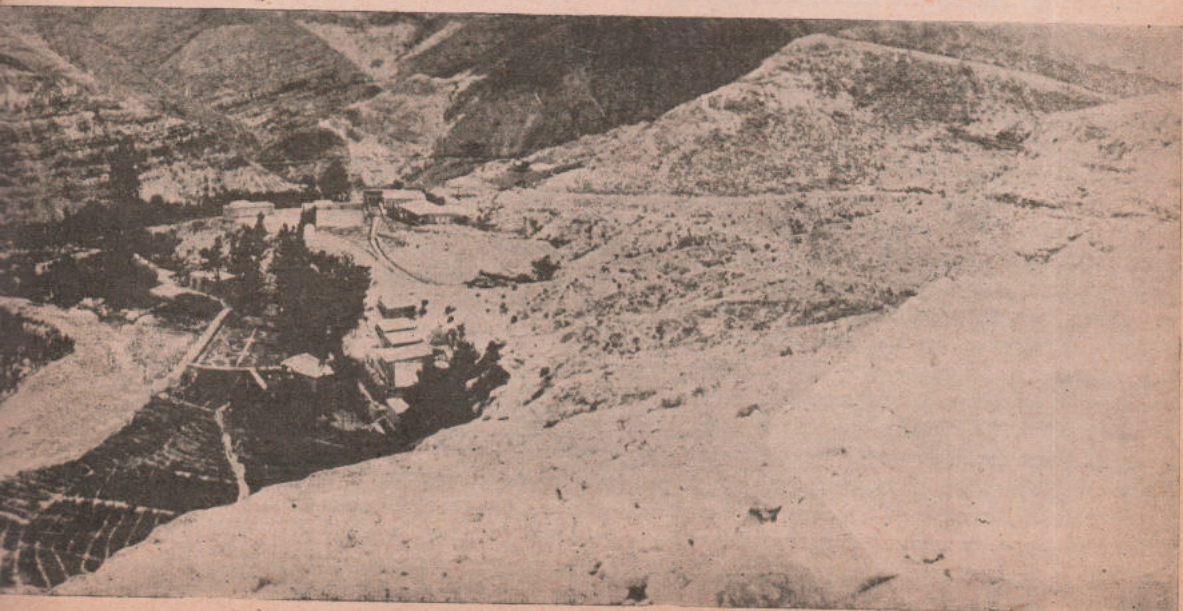


# terapia en el Perú. - Yura



*Balneario de Socosani.— El edificio de cristales al centro de la fotografía encierra el pozo de agua ferruginosa bicarbonatada.*

*Cortesía fotográfica de Ing° Edgardo Portaro, del Cuerpo de Ingenieros de Minas.*



# Servicio Social

por el

**Dr. G. Fernández Dávila**

*Rotary Club de Lima*

El mandato imperativo de esta ilustre Corporación, me obliga a subir a esta tribuna, para pronunciar el discurso de recepción al nuevo académico, doctor W. F. Molina.

Mandatos de esta especie, que constituyen por lo general un agobio para quien en sus múltiples actividades halla siempre colmadas las horas de su labor cotidiana, y que además, superan a los esfuerzos intelectuales del designado, se ha tornado en el presente caso, en motivo de sin igual complacencia, y, si se quiere, de inefable deleite para mi espíritu.

En verdad, señores, que recibir en el seno de esta docta Institución, a personalidad como la de Wenceslao F. Molina, se hace fácil, por el inmenso material de elogio que el recepcionado muestra; y se hace a igual tiempo simpático, dadas las estrechas vinculaciones de antigua amistad y de franca camaradería que unen al padrino y al ahijado; intensos lazos, que iniciados en la condición de maestro y discípulo, se prolongan después en la noble vida de una convivencia en idénticos ideales de mutua actuación en diversas corporaciones científicas, y en el cultivo sano de una amistad leal y sincera.

Nunca más feliz la Academia Nacional de Medicina, que en estas fiestas de recepción de miembros titulares; pues ellas, a más de nuclear claramente la personalidad del nuevo individuo de número que a su seno incorpora, son motivo para la presentación de importantísimos trabajos, que dada la trascendencia del acto, son aquellos en los que su autor pone el máximo esfuerzo de su intelecto y de su preparación, y muestra así la

Completando el trabajo del Dr. W. F. Molina, que apareció en el N° 35 de "El Rotario Peruano", publicamos hoy, bajo el mismo lema, el discurso pronunciado por el rotario limeño Dr. Guillermo Fernández Dávila, en el acto de la incorporación del Dr. Molina como miembro de número de la Academia Nacional de Medicina del Perú.

capacidad ya madurada por los años y por la experiencia. Por eso aquí, como en todas las instituciones de este tipo, los discursos de recepción concitan siempre el interés de los hombres de ciencia y avizoran la curiosidad y el entusiasmo por deleitarse con el desarrollo de preciosas joyas del saber humano.

Y en el caso presente, el acto es de sin igual importancia, por tratarse de persona que, después de una intensa y larga vida de estudio, de producción y de efectiva cooperación en el concierto de diversas instituciones científicas del país, nos ofrece el fruto maduro y en plena sazón, del acopio de su labor de años. Molina, ya contemplando la curva descendente de su laboriosa vida intelectual, ve que los verdes laureles que cosechara en su fecunda existencia, comienzan a mustiarse, pero es para adquirir ese tono de oro viejo, que es la síntesis de todo lo perenne y de todo lo consagrado.

Por eso digo y repito, que el mandato de la Academia, se ha tornado para mí, fácil y simpático; y, por eso, al dar cumplimiento a ese imperativo, que os agradezco sobre manera SS. AA., lo haré estudiando primero al hombre y después a su obra, en especial ésta que acabais de escuchar, que perfila y enjuicia, en la forma más elegante y académica, un tema de gran novedad y de enorme trascendencia en nuestro país.

La vida profesional de Molina se delinea e incide, desde un principio, hacia dos orientaciones perfectamente definidas: hacia la docencia y hacia el institucionalismo.

Es entre estos dos jalones que oscila la existencia larga y fecunda de nuestro ahijado; con la característica de que en la primera mitad de ella, se dedica más preferentemente a la cátedra universitaria, siendo la orientación corporativa aquella que llena más especialmente la mitad de su, diario convivir profesional.

Tal vez si a estas dos derivaciones predictas de su espíritu, que perfectamente dibujan la personalidad científica de Molina, pudiéramos añadir otra: el parlamentarismo. Pero estoy seguro que nuestro presentado será el primero en agradecernos este olvido, pues las luchas candentes, ingratas y casi siempre esterilizantes de la vida política, gravitan por lo general desagradablemente sobre los hombres de ciencia, por más que, al penetrar en el templo de las leyes, lleven un propósito bien definido de nobles ideales. Las ruedas implacables de las conveniencias de partido y la crítica despiadada de los contrarios, desilusionan tanto y ponen a los hombres de bien en tales trances, que sólo les queda el mantenerse indiferentes dejando que por su lado pasen las turbulencias de la política. Fué así como Molina, que en una época de su vida se insinuó en la labor legislativa, fué allí con un espíritu sano, y bien pronto pasó a formar la oposición; allí fué el más encarnizado defensor de las inmunidades parlamentarias, el impugnador más inciso de la reelección presidencial, el panegirista más elocuente de la reforma universitaria; y, como resultado de sus arrogancias y de esas nobles quijoterías, fué su separación del Senado y aun el exilio que se le impuso en el extranjero, en esos viajes en los que iba a serenar su espíritu y a acopiar nuevas y más fecundas enseñanzas en las fuentes siempre vivas del saber humano del Viejo Continente.

Desde las aulas universitarias Molina muestra predilección por la enseñanza; aún alumno de la Facultad de Medicina y ya Doctor en Ciencias Naturales, obtiene la Cátedra de Anatomía y Fisiología en esta Facultad, con que inicia su vida docente y permite esbozar la personalidad del futuro maestro.

Recibido de médico, con altas notas en su promoción, obtiene la jefatura de una clínica quirúrgica; y cuando pasan dos años de este mandato, se presenta al concurso para proveer la Adjuntía de la Cátedra de Oftalmología, que regentaba en nuestra Facultad ese venerable anciano, nuestro ilustre Académico Fundador y Honorario, el doctor Ricardo L. Flores. Posteriormente se opone también a la Adjuntía del curso de Fisiología General y Humana; y al iniciarse la construcción y organización del laboratorio de ese curso, merced a la filantropía de su catedrático principal el doctor Antonio Pérez Roca, se consagra a esa enseñanza, reemplazando al citado maestro, primero durante su ausencia y después al fallecer este noble y altruista profesor.

Buen número de los presentes recuerdan aquellas lecciones del profesor Molina, que él daba con esa su palabra exhuberante y ese su léxico de elegancia académica; y recuerdan también aquellos primeros pasos en la enseñanza práctica de la Fisiología con el incipiente laboratorio que dejó, por desgracia incompleto, el malogrado doctor Pérez Roca.

Sus anhelos docentes se curvan después hacia un paréntesis, justificado en especial por sus viajes de estudio; para después aparecer en años posteriores, y es entonces que ocupa accidentalmente el Rectorado de la Universidad Mayor de San Marcos, en su condición de Catedrático más antiguo que ejercía un Decanato. Durante su breve paso por la silla magna de la Casa Mater, propone y sostiene varios ideales, como aquel de la Ciudad Universitaria; ese otro de la organización de la enseñanza de la Ingeniería.

---

## VAMOS A LA CONFERENCIA DE CAJAMARCA

---

ría Sanitaria; aquel otro de la Escuela de Servicio Social; y otros muchos que no supieron despertar gran entusiasmo, porque se trataba de muy nobles y bellas idealidades, pero muy por encima de las turbulencias de esa época en nuestra Universidad, en que culminaban las intensas convulsiones de la inquietud estudiantil.

En lo que se relaciona con la vida institucional de Molina, ella, igualmente, es intensa y realizada en varios sectores de la actividad científica del país.

La Beneficencia Pública de Lima, fué el primer teatro de sus beneficios; y así, al comienzo de la presente centuria, es el primer gestor y el más importante, en la demolición de la antihigiénica y terrorífica Barraca de las Maravillas, que con el sarcástico nombre de Lazareto de Variolosos funcionaba muy cerca de la mansión de los muertos. Inició con ello Molina una era de valentía, en que con un espíritu de iconoclastia bien intencionada y sobre todo con un criterio acorde con los adelantos de la ciencia, se rompió con viejos prejuicios y con conservadurismos indignos de la época. Su labor en tal sentido no fué demoledora sino constructora, pues bien pronto logra la construcción del nuevo hospital para variolosos en Guía, obra que con todos los adelantos de esa época fué elogiada dentro del país, e igualmente elogiada en el extranjero y por los extranjeros, siendo objeto de un voto especial en el Congreso Latino Americano, reunido en Lima en el año 1913.

En el mismo campo de actividades y contando con ese espíritu selecto, amplio y comprensivo que se llamó Manuel Montero y Tirado, que actuaba como Director de esa Institución, es el primero que inicia en el país la preparación de enfermeras, sentando así las bases de lo que debería ser en el futuro el Servicio Social. La labor en tal sentido no fué fácil; había que vencer arraigadas costumbres, prejuicios sociales y hasta intereses creados; pero todo se venció con la tenacidad, bien comprendida y mejor ejecutada, de estos dos hombres, a quienes el Cuerpo de enfermeros y enfermeras del Perú deben considerar como sus primeros y más completos benefactores.

Como miembro de beneficencia igualmente, desempeña por varios años la inspección

del Hospital "Dos de Mayo", por aquella época en que con una lógica que la gente de hoy parece haber perdido, las inspecciones de hospitales eran desempeñadas por profesionales médicos. En ese puesto deja Molina una huella profunda, sobre todo en lo referente a la organización de los consultorios externos, por medio de los que se alivia enormemente la labor asistencial, pues se descongestiona el servicio de las salas, dándole al ambulatorio el papel y los alcances que, por desgracia, todavía entre nosotros no se ha sabido comprender lo suficiente. Es así como nacen, a su gestión, los consultorios de Medicina, de Cirugía, de Oto-rinolaringología, de Oftalmología, de Neurología, de Dermatología y Sifilografía, y hasta la Odontología recibe también el beneficio de uno de ellos.

Comprendiendo Molina que la buena marcha de un establecimiento hospitalario no podía comprenderse sin una dirección técnica, propicia y sostiene con ardor, la creación de los puestos de Directores-Médicos, que logra después de una tenaz lucha, que sólo se amengua cuando se palpan los espléndidos resultados de esta organización. Igualmente, para asegurar una asistencia eficiente y adecuada, propone y obtiene la creación de los puestos de médicos-asistentes, en los que los médicos-jefes de servicio encuentra un gran auxilio, indispensable en la época presente, en que tan compleja se hace la labor curativa, sobre todo en el ramo de Cirugía.

Posteriormente, dos orientaciones como miembro de Beneficencia obtienen el beneficio de su competencia y de su laboriosidad. Primero, en la Inspección de los Dispensarios Antituberculosos, y después, en la Inspección de la Maternidad de Lima, desarrolla su fuente inagotable de iniciativas, la mayor parte de ellas perfiladas hacia la modalidad que constituye la esencia de su espíritu en los últimos años: el Servicio Social. En la primera presenta el Reglamento de Dispensarios Antituberculosos y firma con el doctor Hipólito Larrabure aquel luminoso informe sobre el problema asistencial de los tuberculosos, que puede considerarse como un catecismo sobre la materia. En la segunda, dicta el Reglamento Interno del Hospital de Maternidad, que hoy es la



pauta de su funcionamiento. Esto, solamente indicando la parte más resaltante de su obra en estas dos inspecciones; pues, además, fué el principal gestor de la construcción del Hospital Maternidad, obra hecha exclusivamente, por la Junta Pro-desocupados.

Seguir después a Molina en otras Instituciones, sería, señores, labor larga. Basta decir que, ya en la "Sociedad Nacional de Temperancia", ya en la "Liga Nacional de Higiene y de Profilaxia Social, que él fundara y en cuya Presidencia me cupo el honor de reemplazarlo; ya en el "Rotary Club" de Lima, ya en otras varias corporaciones, ha laborado siempre con entusiasmo, que paradójicamente parecía más juvenil mientras más los años transcurrieran, dejando siempre una huella profunda por sus mejoras y sus iniciativas.

Es por eso un gran beneficio el incorporar al seno de una Institución como ésta a hombres como Molina; por descontado puede asegurarse, que pronto se verá su obra fecunda, su cooperación constante, y, sobre todo, las muestras de su afectuosidad y de su caballerosidad, que son su característica para con sus amigos y compañeros.

Como veis, señores académicos, no ha sido mi idea el hacer una biografía, que siempre es ingrato, en especial para el biografiado, la enumeración de fechas y la historia cronológica de su personalidad. Es más bien una semblanza, lo que he pretendido bosquejar ante ustedes; un cuadro a pocas tintas, pero las más precisas, las más adecuadas, para diseñar el retrato de su individualidad. Si él no ha quedado perfecto, bien podeis completarlo, que la vida de Molina ha sido siempre tan clara y su labor tan precisa, que todos ustedes pueden añadir algo y mucho a este bien intencionado bosquejo.

Y ahora, conocido el hombre, veamos su obra.

---

Dispensadme, si para iniciar esta parte, inserto aquí una afirmación muy íntima y

personal. Si hace meses, cuando la Academia me designó para recibir al doctor Molina, hubiera tenido que cumplir mi cometido, lo hubiera hecho con una gran tibieza, a pesar de la gran estimación que el recepcionado me merece; pero es que, señores, el tema que había elegido para recepcionarse era, para mí, si no antipático que no puede serlo nunca, casi totalmente desconocido para quien no había encontrado oportunidad de adentrarse en las importantes cuestiones que esta nueva ciencia involucra en sí. Fue por tales razones por las que, cuando se planteó en la Cruz Roja Peruana por el doctor Carlos A. Bambarén esta nueva orientación de actividades, si no la combatí, por lo menos me mantuve en silencio, que ya era mucho para quien ejerce el cargo de Secretario General.

Ha sido mi último viaje por los países que integran el A. B. C. Sud Americano, el que ha sido mi redención al respecto y el que me permite hoy, apreciar con todo cariño este tema y ser uno de los más ardientes partidarios de la instalación en nuestra país del Servicio Social.

Primero en Chile, en cuya capital visité detenidamente la moderna "Escuela de Servicio Social", modelo de su género y que dirige con tanto acierto la señora Leo de Bray Cordemans; y después en Río de Janeiro, donde hablé largo con el más convincente propagandista en la persona de Rene Sand, a quien sin eufemismo puede llamarse el "Padre del Servicio Social", es así como bebiendo en las fuentes mismas de la práctica y de la máxima teoría, me convertí en uno de los convencidos, aprendiendo en forma palpable toda la arquitectura y todo el desarrollo de esta ciencia, por privilegio propio, la ciencia del porvenir. Y es por esto que hoy, me encuentro en condiciones óptimas para apreciar el notable trabajo del doctor Molina.

En todos los tiempos y en todos los países, las grandes calamidades que azotan al

---

---

## PREPARESE PARA LA VIII CONFERENCIA DISTRITAL

---

---

hombre, ya en forma aislada o ya colectiva, y llámense ellas mismas la miseria, la enfermedad, el hambre, el abandono, la incapacidad, etc., han despertado la conmiseración de los seres, cuyo altruismo y cuya nobleza de espíritu, trataban de paliar, muy reducidamente, los estragos de estos males.

La Caridad fué primeramente la reacción a este estímulo de bondad, ante la acción nefasta del dolor. Como dice muy bien aquel mentado René Sand: "No hay llamado más conmovedor que el de la desesperación, ni sentimiento más universal que la compasión. Brotando del corazón mismo del hombre, la caridad ha sabido suavizar regímenes implacables, ennoblecer épocas depravadas. Las más hermosas vidas humanas le han sido consagradas; los ricos la han practicado con sus sobrantes, los pobres con los que les era necesario. El Cristianismo y el Budhismo hicieron de ella la llave del cielo y la ley del mundo. No puede pronunciarse su nombre sin pensar en los santos, que la han hecho ilustre. Desde hace dos mil años estos dones se han multiplicado, y, sin embargo, la miseria no se ha agotado".

Y es porque la Caridad, propinada bajo la forma de limosna, sólo iba a modificar, en forma pasajera y casi siempre individual, los efectos de estas miserias, sin tomar en cuenta alguna, las causas mismas de ellas productoras. Muchas de estas desgracias, son solamente la manifestación de la impropia adaptación del individuo al medio en que habita o el fracaso de esas energías, ante más premiosas necesidades de la vida, deficientemente conocidas o erróneamente desarrolladas. La limosna, por lo tanto, cual una gota de agua en el mar, saciaba muy incompletamente al sujeto y al hacerlo sólo lo hacía en forma muy pasajera y su influjo se ejercía muy superficialmente.

La inmanencia de bien, neutralizada así en una noble tendencia humana, no podía quedar sintetizada a ello, conocida que era la esterilidad con que esa expansión espiritual se aplicaba. Nuevos cauces se idearon entonces, para nuclear esa tendencia altruista, puesta en auxilio del sujeto que sufría; y fué así como nacieron las instituciones filantrópicas, encontrándose en ello una nue-

va derivación de esa bondad innata en todo ser noble y elevado.

La filantropía, primeramente por medio de corporaciones de índole particular o semi-oficializadas, después netamente oficiales o del Estado, fue una nueva conquista de la civilización moderna. La acción no era ya individual, sino colectiva; y no iba tampoco individualmente a actuar, sino sobre grupos de seres dolientes, llámense ancianos o niños, desvalidos o enfermos. Además, llevaba el sello de la continuidad en el esfuerzo y, por ende, en el auxilio, pues se insinuaba ya en forma más permanente y con características de acción científica, estudiada y controlada técnicamente.

Pero esta nueva forma de altruismo, cuya manifestación más precisa fué la derivación asistencial de la caridad humana, incidía siempre, a igual que la limosna, solamente sobre los efectos del mal, tratando de paliarlos, pero sin querer ni poder ahondar en las causas, inmediatas o lejanas, que hubieron de producirlo. La desgracia y el sufrimiento, aplacados o contenidos sólo momentáneamente, afloraron pronto tal vez en forma más intensa. El mal no podía extirparse, porque el auxilio era perentorio; y la rehabilitación se hacía imposible, porque no se atacaba el dolor en sus propias raíces.

La humanidad, insaciable siempre, tanto para el bien como para el mal, buscaba nuevas orientaciones para este su innato deseo de hacer caridad, comprendiendo que los esfuerzos hasta ahora desarrollados, no daban los resultados apetecidos. Fué entonces que ideó nuevos horizontes. Primero llamó en su auxilio a la higiene moderna, para hacer una labor preventiva y ahondar así en las causas mismas de muchos males; después creó el Servicio Social, para estudiar profundamente los orígenes de la miseria, en forma de investigaciones colectivas o individuales, porque el mal puede ser uno, pero sus manifestaciones son siempre múltiples y para cada caso, se requiere especial remedio.

Bién lo dice Rene Sand: "En el curso de los últimos años, todo ha evolucionado en el dominio de la ayuda social mutua, de pasiva, la caridad se ha convertido en curativa y preventiva; de empírica, se ha hecho racional; antes estereotipada, se ha in-

“dividualizado hoy; ayer dispersa, forma actualmente un haz de fuerzas organizadas; a las colaboraciones improvisadas, ha sustituido el trabajo de agentes especializados en fin, ha educado el sentido social de la población y se ha amplificado hasta comprender la asistencia social en sus formas más variadas”.

Tal, señores, este hermoso y prometedor Servicio Social, cuyo origen, desarrollo y finalidades, nos ha hecho conocer el doctor Molina, en el sustancioso trabajo que acabais de escuchar.

Pasa allí revista a todos aquellos grandes males, que hoy como ayer, aquí y en todos los pueblos del orbe, han afligido y continúan afligiendo a la humana naturaleza, pese a los nobles deseos de contrarrestarla y de anularla.

La Enfermedad, no en sí como dolama del organismo, sino por las desgracias que arrastra, al privar de recursos a una familia, por la inhabilidad, temporal o permanente, o la muerte del jefe del hogar o que desampara al mismo por las dolencias de la madre. La Ancianidad, cuando la imprevisión no ha sabido contemplar las miserias de los años en que se vegeta sin trabajar por la caducidad de las fuerzas. La contingencia de los Accidentes, por desgracia cada día mayores, ante el incommensurable avance de los medios de locomoción y el aparataje industrial. La Desocupación, ligada íntimamente al mecanismo moderno de la industria y al exceso de población, incentivado maléficamente por la necesidad de mayores efectivos, carne de cañón. Los estragos del Alcoholismo y de los estupefacientes; el vicio del juego; la bancarrota del hogar, por el abandono del padre o por la ignorancia de la economía doméstica; la prodigalidad y el despilfarro, etc.

En cuadros de un gran grafismo y con colores que hacen resaltar la veracidad de los hechos, Molina pasa ante nuestros ojos, aquellos centros en los que el Servicio Social debe desarrollar sus actividades: el Hogar, la Escuela, el Taller, el Hospital. Es en todos estos sitios hasta donde llega la Visitadora Social, para estudiar cada caso, para hacer el respectivo diagnóstico, para proponer el tratamiento apropiado.

En lo que se refiere al Hogar nos habla de las modernas leyes que protegen al indivi-

duo y no a la familia; del delito de los padres, por las responsabilidades que tienen por el desamparo y la falta de educación a los hijos; de la necesidad de preparar a los jóvenes para la vida del hogar; de la educación sexual; de la cultura física; de la protección a la soltera embarazada, para evitar delitos punidos por la ley; de la educación de la madre; de la protección al hijo adúlterino; de la protección a la infancia, etc., etc. y de todos esos magnos y trascendentales problemas, en los que la acción del Servicio Social, determina y produce tan óptimos resultados.

En lo concerniente a la Escuela se explica en forma que indica hasta una predilección; desde los tipos modernos de Escuela, de la instrucción progresiva y del alumnado seleccionado, hasta las otras arduas cuestiones que con el tema se rozan, como el niño en estado de peligro moral, el niño expósito, el niño mentalmente anormal, el niño físicamente lisiado; todos los problemas en los que el Servicio Social incide favorablemente con referencia a la Escuela, son glosados extensamente por el autor.

Del Taller nos habla igualmente en forma amplia y en especial de los peligros de la industria moderna y de la higiene de las fábricas, en las que la Visitadora Social representa un papel tan importante.

Por último, la labor asistencial estimula a Molina para dar rienda suelta a todo aquello que ha palpado personalmente y que ha tratado de reformar, para que la atención del enfermo sea una realidad, saliendo del mero ambiente nosocomial y extendiendo los beneficios del Servicio Social a los focos de las enfermedades y las miserias productoras de las mismas.

Y así, sucesivamente, nos va diciendo todo lo que se ha hecho entre nosotros al respecto, todo lo que se hace actualmente, todo lo que debe hacerse en el futuro, en un futuro lo más próximo posible, si es que se quiere llegar a tiempo en esta obra bienhechora.

Tal vez si como único reparo al trabajo de Molina, se nota una parquedad de datos en lo referente a historia del Servicio Social entre nosotros; omisión que quiero justificarla, por un exceso de modestia del autor, ya que su nombre tenía obligadamente que sonar en forma intensa en esa narración de hechos.

Tres nombres, en efecto, se destacan principalmente en la historia del Servicio Social en el Perú y al lado de ellos, otros no le menor cuantía, que igualmente han puesto su contribución en esta importantísima obra de bien.

Wenceslao E. Molina, logrando en 1915 la creación de la primera escuela de enfermeras en el país, la que después de diversas etapas se ha convertido en la Escuela Nacional de Enfermeras, en cuyo plan de estudios se ha iniciado ya un esbozo de preparación en tal sentido, que un entusiasta, Juan Francisco Valega, procura desarrollar con todo ese dinamismo que le caracteriza: iniciando en 1933, como Presidente de la "Liga Nacional de Higiene y Profilaxia Social", la propaganda sobre el Servicio Social, que ha culminado últimamente con el desarrollo del "Primer ciclo de actuaciones realizado en el Perú, para propagar la nueva doctrina asistencial" y en el que figuraron los nombres del mismo Molina, de Bambarén, de Ego Aguirre, de Merino Reyna, de Cavassa, de Arbulú; presentando en 1930 a la Beneficencia Pública de Lima, la iniciativa para formar una escuela de Servicio Social, que una noble institución, la Cruz Roja Peruana, procura actualmente llevar a la práctica; organizando ensayos de Servicio Social en el Dispensario "Byron" y en el Hospital de la Maternidad.

En segundo lugar, Carlos Enrique Paz Soldán, que, como Director del Instituto Nacional del Niño, inició un curso de visitadoras en 1925; que como Profesor del curso de higiene ha sido el más entusiasta y tenaz propagandista del Servicio Social, y que en "La Reforma Médica", labora siempre en igual sentido, manteniendo el fuego sagrado de sus ideas, ya arrojadas a todos los vientos, con su palabra fogosa y persuasiva.

Por último, sin hilación cronológica ni de mérito, Abel Olaechea, aquel apóstol, notable y malogrado higienista que en esta misma tribuna académica, sintetizó en su trabajo de recepción, todo aquello que en tal sentido había hecho en largos años de labor constante, tranquila y modesta. Otros nombres más; varios y ojalá muchos en el porvenir, que comulguen con estas ideas y las procuren llevar a la práctica lo antes posible.

La propaganda en este orden de cosas ha sido ya intensa: el terreno está ampliamente preparado; el momento es de una gran oportunidad, pues corresponde a aquel en que la conciencia sanitaria parece despertarse en el Perú. En abono para ello, orgullosos debemos mencionar la reciente creación del Ministerio de Salud Pública, Previsión Social y Trabajo; y el proyecto de organización de un curso de médico sanitario en nuestra Facultad de Ciencias Médicas.

Todo parece confluír favorablemente para plasmar en realidades muchas antiguas y sanas ilusiones. En lo que se refiere al Servicio Social, Molina, con el notable trabajo que acabamos de escuchar, ha puesto el punto final de las iniciativas y ensayos. Resta solamente recoger todo ese inmenso material disperso y fusionarlo en una realidad tangible; el augurio de este día es prometedo.

Y ahora, señores, permitidme concluir, transcribiendo aquí unas palabras de ese mismo René Sand, tan mencionado y cuyas citas son las que dan valor a este modesto trabajo, con que os he presentado al nuevo académico y con el que he juzgado su obra.

"Hace medio siglo, la caridad era una gran dama que venía con las manos llenas, con el corazón hendido de generosidad, a visitar en una habitación miserable, a un pobre que gemía víctima de la enfermedad, el hambre y la miseria, y al que sus dones, desgraciadamente, no reformaban sino rara vez".

"Hoy día es una Visitadora Social, preparada por dos años de estudios y de práctica, dotada de conocimientos en psicología, en legislación y en obras sociales, la que acude a tal centro de dolor".

"Puede parecer extraño que en vez de provisiones y de vestuario no lleve sino una libreta de apuntes. Pero de sus anotaciones se derivará el diagnóstico exacto de la situación y la indicación precisa del remedio que pondrá término a esos males. Menos romántico que la caridad, el Servicio Social, es más regenerador. No es que tenga menos corazón; es que a ello ha añadido un poco de ciencia y de conciencia, y, sobre todo, que obedece a una organización bien definida y perfectamente estudiada".

# La Industria en el hogar arequipeño

Un distinguido rotario mistiano, el señor Eduardo Vizcarra, ha propuesto un importante plan en la última sesión del Rotary Club de la capital sureña, según nos ha comunicado nuestro servicio nacional de la Unip, para que se promueva un movimiento con el objeto de introducir en los hogares de esa ciudad, varias industrias pequeñas que darían segura base económica a sus propietarios, ocupación a numerosas personas y, finalmente, intenso impulso a la industria sur peruana.

El plan es magnífico, inspirado en un concepto preciso de la realidad del ambiente, y robustece el ideal de crear fuentes de trabajo colectivo.

Arequipa, ciudad histórica por muchos títulos, lleva una vida lánguida en lo económico. La agricultura, su principal fuente de riqueza, no llena las necesidades de sus numerosos habitantes de los cuales muchos se ven obligados a emigrar, y otros, también en gran número, no tienen campo de acción, sufriendo situaciones difíciles. Arequipa, pues, debe industrializarse. El éxito de algunas in-

dustrias establecidas allí, hace algún tiempo, como curtidurías, una fábrica de medias y anexos, etc., han demostrado el éxito que alcanzaría el vasto movimiento industrial propugnado. Las materias primas abundan en esa zona y el esfuerzo de sus hijos puede lograr resultados halagadores.

En muchos hogares mistianos se puede establecer pequeñas industrias que darían buen margen de utilidades a sus dueños, solucionando en gran parte el problema del trabajo de los habitantes de esa ciudad. Naturalmente, que el éxito no vendrá inmediatamente. Habrá que esforzarse y adquirir experiencia en los ramos industriales que se impulse para obtener totales halagadores. Es cuestión de voluntad y organización.

En el mundo hay muchos pueblos que poseen florecientes pequeñas industrias cultivadas en los hogares, de modo que la industria hogareña en Arequipa no es una utopía. La gran industria relojera en Suiza, por ejemplo, principió en algunos hogares; poco a poco fué ampliándose hasta constituir una gran industria nacional de renombre en el



*Durante el "Garden Party" ofrecido por el señor Florencio Chiappo, Alcalde de Chosica, a los rotarios limeños que visitaron las nuevas instalaciones industriales de la Papelera Peruana S. A., atendiendo a invitación de su propietario señor Daniel Solé.*

mundo. En Alemania hay ciudades admirables por sus industrias de hogar, como la juguetería cuyo más alto exponente está en la ciudad de Nuremberg. Y en el Japón está ocurriendo algo parecido.

Precisamente, un ramo de las industrias que debe establecerse en Arequipa, ciudad de temperamentos sensitivos para la belleza, es el de la textilera artística y de los juguetes en estilo incaico. Se puede aprovechar los materiales naturales del país, como la lana de vicuña, de alpaca, etc., en la fabricación de alfombras, tapetes y otros. En Arequipa hay diversidad de pajas para confeccionar canastillas novedosas y artículos anexos. La alfarería, también, puede tener artística expresión en esa ciudad. No hay que olvidar que los Incas han dejado un bellísimo ejemplo en esos ramos de industria artística. Los numerosos turistas que visitan el Perú, especialmente el Sur Peruano, adquirirían esos artículos. Hay en Lima un señor que tiene el negocio de comprar en Lima muchos artículos de estilo incaico para llevarlos al norte, a Talara, y venderlos magníficamente. Una prueba más de la gran demanda que hay por esas obras de arte industrial.

Todas esas industrias que puede desarrollarse en Arequipa, en los hogares, deberían inspirarse en alegorías de estilo autóctono. Existe por fortuna un libro en dos tomos, admirable y ya consagrado en el mundo, ti-

tulado "El Arte Peruano en la Escuela", de la señorita Elena Izcue, que no sólo debe servir de modelo en el Perú. En Estados Unidos se hará la segunda edición de esa obra para ofrecerla de texto en las escuelas públicas. ¡Cuánto honor para el Perú y para la distinguida artista nacional señorita Izcue!

Las pequeñas industrias peruanas, en este caso las arequipeñas, deben estar, pues, orientadas en el estilo nacional y hechas con materiales nacionales. Aquí debemos recordar los esfuerzos de algunos maestros misioneros, entre ellos los señores Bernedo Málaga y Rivera Cáceres, que se esfuerzan por enseñar a sus alumnos artes manuales con orientación nacionalista. Esto debe implantarse en todas las escuelas de la República, despertando la inclinación industrial artística en los niños.

Deseamos, pues, que el plan propuesto al Rotary Club por el señor Vizcarra, tenga cumplida realización para lo que es necesario que muchos arequipeños se interesen en las nuevas rutas de trabajo que se les señala. Y es de felicitarse que haya personas como el señor Eduardo Vizcarra que den iniciativas importantes para el mejoramiento de la colectividad. Hay que convencerse que la iniciativa particular en los grandes pueblos, ha sido en general los orígenes del progreso.



*Una de las mesas laterales en el Almuerzo de Pascua ofrecido por el Rotary Club de Lima. Al fondo, en la mesa de honor, a la izquierda del Gobernador, la señora Teresa Crosby de Madueño, esposa del Presidente del Club, a quien se debió la iniciativa del obsequio de los ajuares de Navidad.*

# Como incrementar y fomentar el deporte entre la juventud

por

**Aquiles Donayre Mesía**

*Rotary Club de Iquitos*

Desde los más remotos tiempos de la antigüedad, ha sido constante preocupación de los pueblos, el desarrollo físico del hombre en todas sus manifestaciones, cultivando el deporte ya como simple diversión sana y agradable, ya para aprovechar de sus benéficos resultados en beneficio de la Patria y de la colectividad.

Grecia, la cuna del mundo, nos ha legado en sus tradiciones toda una grandiosa lección de cultura deportiva. El ejercicio metódico, la disciplina rígida, hicieron que sus célebres generales condujesen las gloriosas huestes griegas de triunfo en triunfo contra sus rivales vecinos.

Roma, la ciudad eterna, consagró templos y deidades. Dedicó todas sus esfuerzos y energías al cultivo del deporte y por la historia vemos todo lo que ella hizo por el desarrollo físico de sus hombres. Nada hay que decir glorificando aquellos tiempos neamente consagrados a la belleza física, pues demasiado se conoce todo lo que era el deporte para ese pueblo viril y aguerrido, las justas y diversiones que se organizaban para solaz y regocijo del pueblo, la forma y modo de premiar a los vencedores, y la gloria y fama universal de los campeones.

La historia de todos los pueblos nos dice siempre del empeño colectivo por el deporte: las danzas, los desfiles militares, las manifestaciones cívicas, etc., son otras tantas famas de propender el desarrollo físico, son otras tantas modalidades del deporte.

En la reunión celebrada el 7 de octubre por el Rotary Club de Iquitos, el entusiasta rotario don Aquiles Donayre Mesía desarrolló el tema siempre interesante del fomento del deporte juvenil, en la forma en que aparece aquí publicado.

Ya en las épocas modernas, aun cuando se ha relegado a un segundo término el deporte, no por eso se ha descuidado, y a diario organizan: Campeonatos, Congresos deportivos, Concursos Internacionales.

París, la ciudad de luz, ha sido la que inició estas juntas deportivas internacionales, llamadas olimpiadas. Fué el Barón Pedro de Coubertin en que en 1894 consiguió la reunión de un congreso en la Serben en el que se acordó que cada 4 años se llevarían a cabo las Olimpiadas, en las que deberían intervenir todos los países del mundo. Quedó organizado entonces el Comité Olímpico Internacional bajo la presidencia de Coubertin.

En 1925, en Praga se le concedió el título de Presidente Honorario, ocupando entonces la presidencia activa el Conde Bail Lateur.

La primera gran Olimpiada tuvo lugar en Atenas en 1896, rindiendo homenaje a la antigüedad, la segunda tuvo lugar en París en 1900; después en Sain Louis en 1904, en Londres en 1908, en Estocolmo en 1910; en 1916 debió verificarse en Berlín, pero quedó suspendida por la guerra en Europa; en 1920 se reunió en Amberes; en 1924 otra vez en París; en 1928 en Amsterdam; y en 1932 en Los Angeles.

En estas Olimpiadas, conjuntamente con el atletismo se dá ingerencia al deporte mecánico.

Estas juntas son consideradas como fiestas de la juventud útiles al deporte, a la con-

fraternidad de los pueblos y a una más positiva elevación espiritual de la humanidad.

La próxima Olimpiada tendrá lugar en Berlín, del 1º al 16 de agosto de 1936 y se anuncia la concurrencia de 60 delegaciones internacionales, considerándose en los programas todos los ramos del deporte antiguo y moderno.

El juego olímpico, será conducido desde Olimpia a Berlín por medio de una grandiosa carrera de antorcha pasando por Atenas, Sofía, Belgrado, Viena y Praga, con un recorrido total de 3,000 kilómetros. El día de la inauguración de la Olimpiada se encenderán con el fuego olímpico la antorcha de la Torre de Homenaje, de 70 metros de altura y la campana construída especialmente y que ostentará la leyenda: "llamo a la juventud del mundo", hará escuchar por primera vez su musical sonido.

El Perú aún no ha contestado, pero parece que hay alguna corriente de opinión por la concurrencia de una delegación a esta grandiosa Justa Internacional.

La práctica del deporte propende al desarrollo físico del cuerpo humano como la metodización científica del deporte se consigue un desarrollo normal y correcto, intensificándose progresivamente de acuerdo con los estudios y recomendaciones de autoridades en la materia.

En la mujer, la gimnasia sueca, diversos juegos de pelota (Basket Volley, etc.), Carrera, Natación, Ciclismo, Tennis, Billar, etc. son especialmente recomendables.

En el hombre, todo esto y más los ejercicios más fuertes, Foot-Ball, Rugby, Cricket, Saltos, Lanzamientos, Carrera de Resistencia, Box, Equitación, etc.

Todo ello perfectamente metodizado y científicamente estudiado.

Mens sana in corpore sano, dice el aforismo latino y nosotros podíamos añadir: Corazón pujante y valeroso en cuerpo fuerte y ágil, ¿y cómo conseguir cuerpo fuerte y

ágil? desarrollándolo con la práctica del deporte en forma científica y metodizada.

El Rotary Club, cumpliendo su programa de bien público debe propender el desarrollo del deporte en la juventud insinuando al Gobierno y autoridades, la conveniencia de dar leyes especiales y la creación de premios periódicos locales, con el objeto de estimular a los jóvenes deportistas, pues con ello se conseguirá el mejoramiento de la raza y por el grandioso porvenir de la Patria y de la humanidad.

Con motivo de llevarse a cabo en diciembre próximo en la Capital un Campeonato Nacional de Foot-Ball, se ha considerado en la tabla de encuentros correspondientes, el equipo del departamento de Loreto, por cuya razón la Liga Provincial de Foot-Ball ha estado haciendo las gestiones del caso para conseguir del Supremo Gobierno los pasajes respectivos por la vía aérea del Concejo Provincial y la Prefectura del Departamento, la ayuda financiera suficiente para enviar una delegación completa para ese certamen deportivo.

El Rotary Club podría dirigirse a los representantes por Loreto insinuándoles la conveniencia de activar las gestiones que ante el Supremo Gobierno efectúa la Liga Provincial, excitando su ánimo para que traten de que se resuelva favorablemente este punto. Al mismo tiempo podrían insinuar al comercio y al público en general, la conveniencia de apoyar este movimiento deportivo consiguiendo que los jefes de talleres, oficinas o establecimientos comerciales cedan a los jugadores que pertenecieran a sus dependencias, la licencia correspondiente con goce de sueldo íntegro mientras se ausenten de Lima.

De este modo la Liga Provincial podrá inscribir, según las bases del campeonato, hasta el 15 del presente, el personal de jugadores (aun cuando no estén por completo listos, pues ello depende de las facilidades y apoyo de las autoridades y del público en general).

---

---

ROTARIO: COLABORE EN "ROTARIO PERUANO"

---

---

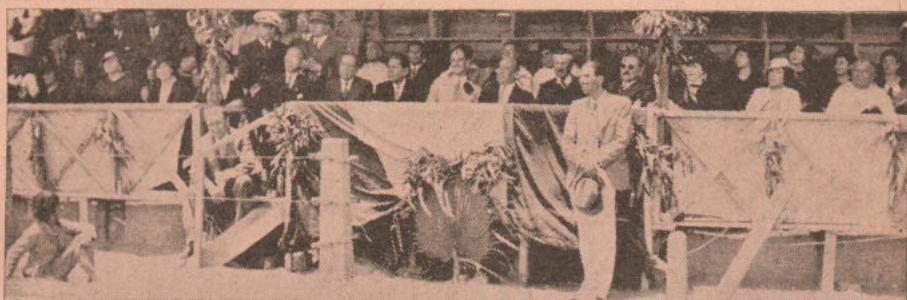


# Homenaje del R. C. de Huacho al magisterio de la provincia de Chancay

De conformidad con lo acordado oportunamente por el Rotary Club de Huacho, se llevó a cabo el 19 de diciembre, el homenaje al Magisterio de la Provincia de Chancay y la entrega de diplomas a los maestros que en diferentes fechas cumplieron sus bodas de plata profesionales.

El acto que tuvo lugar en el Stadium, alcanzó todos los relieves de un acontecimiento cívico, tanto por el carácter de la ceremonia como por la gran concurrencia que asistió a ella y que sumaba alrededor de

El Presidente del Rotary señor Arturo R. Pittaluga S., pronunció un discurso ofreciendo el homenaje que justicieramente se tributaba al Magisterio de Chancay cuyos miembros han dado prueba de honorabilidad y eficiencia en el ejercicio de su noble y trascendental misión; y al terminar manifestó la viva complacencia con que se iba a entregar los diplomas acordados a los maestros que llevan más de 5 lustros en la carrera de la enseñanza, como merecido estímulo a su consagración a la docencia.



*Tribuna oficial.— Asistentes: Alcalde, Juez de Primera Instancia, Médico Titular, Comisario, Capitán del Puerto, Presidente del Patronato escolar, Inspector Regional de Trabajo, Sub-prefecto, Párroco, Comendador de la Merced, Maestros homenajeados.*

tres mil almas; la asistencia de todas las escuelas particulares y fiscales, las autoridades locales y distinguidas damas de la sociedad de Huacho.

A las 11 de la mañana, hora en que se dió comienzo a esta importante ceremonia, el Stadium presentaba un imponente aspecto. La tribuna oficial había sido engalanada, destacándose la bandera rotaria. En ella se encontraban también las maestras y maestros homenajeados.

A los acordes de la banda de músicos, los escolares entonaron el Himno Nacional, y cantaron también los Himnos a la Escuela, al Maestro y al Trabajo.

Después de los aplausos con que fué recibido el discurso del señor Pittaluga, éste hizo entrega de los diplomas a las autoridades, quienes a su vez los entregaban a los maestros homenajeados.

Fué este un acto emocionante, escuchándose prolongados aplausos para cada uno de los educadores premiados que eran entusiastamente felicitados.

La señora Enriqueta M. de Bhol, Directora del Colegio de Santa Rosa y el señor Raymundo Rueda, Director del Centro Escolar de Huaura, agradecieron el homenaje a nombre de sus compañeros del Magisterio,

en adecuados discursos que fueron muy aplaudidos.

El Comisionado Escolar señor Luis A. Ramos Cornejo, cerró la parte oratoria, pronunciando una conceptuosa oración cívica, en la que subrayó el alto significado de es-

Este desfile concluyó en la Plaza de Armas, lugar en el que se halla el Centro Social, donde los maestros homenajeados fueron agasajados con un cocktail ofrecido por los miembros del Rotary.

En la noche del mismo día, a las 9, se rea-



*Momento en que el Presidente del Rotary hace entrega de los diplomas a las autoridades para que éstos a su vez los entreguen a los maestros homenajeados.*

ta ceremonia y exaltó el gesto noble de los rotarios de Huacho al rendir tributo de admiración y justicia a quienes consagran los mejores años de su vida a la educación del niño.

Terminada la ceremonia, se organizó por las calles centrales de la ciudad un desfile de todos los colegios y personas asistentes,

lizó en el Plaza Hotel, la reunión en honor de los maestros homenajeados.

Asistieron todos los rotarios y los referidos maestros, así como el Comisionado Escolar.

La fiesta se efectuó en el comedor principal de dicho establecimiento que había



*El Presidente del Rotary Club de Huacho, pronunció su discurso de ofrecimiento del homenaje.*

cuya magnitud por primera vez se ha presenciado en Huacho, dada la cantidad de alumnos correctamente presentados que ocupaban varias cuadras, cuyo paso por la población despertó la admiración y elogio generales.

sido objeto de esmerado arreglo. A la cabecera se había colocado el emblema rotario y las iniciales del Rotary Club de Huacho confeccionadas con flores naturales.

En franca cordialidad y cálido afecto fraternizaron rotarios y maestros.

El Secretario del Club señor Vargas, tenía encargo de llevar la palabra en esta reunión, y lo hizo con acierto, enfocando en su verdadero aspecto la función del Maestro y su influencia en la formación del carácter, la moral y el patriotismo del niño a

apostolado de la enseñanza, trazó en rasgos precisos la obra del Maestro y manifestó que son dignas de la más alta consideración pública las instituciones que como el Rotary Club hacen honor al mérito de los educacionistas a quienes calificó también de hé-



*Señora Enriqueta M. de Boll que agradeció el homenaje a nombre de los maestros.*

quien educa. Puso de manifiesto la honorabilidad y corrección con que actúa el cuerpo docente de la provincia de Chancay, y dijo que así como se ha levantado un monumento al soldado desconocido, así también debe levantarse otro más grande al maestro de las multitudes que enseñó a ser héroe a ese mismo soldado desconocido, proponiendo que esta iniciativa sea lanzada por el Ro-

ros. Una ovación muy merecida cerró la improvisación de este maestro.

En esta reunión, los maestros hicieron entrega a los rotarios de un artístico cuadro caligráfico, como tributo de engrandecimiento por el significativo homenaje de aliento y aplauso que han recibido.

A nombre del Club el Presidente Pittaluga agradeció el significativo presente.



*Iniciación del desfile por la ciudad después de la ceremonia.*

tary Club de Huacho. El señor Vargas fué largamente aplaudido.

Esta manifestación de simpatía fué agradecida por el señor Ruperto Bernal y Cuelar, que en una brillante improvisación históricó las figuras que se han hecho en el

Cerca de las 12 de la noche terminó esta fiesta rotaria magisterial, que fué amenizada por una orquesta y con la que culminó muy gratamente el día consagrado al Maestro.

La relación de los maestros homenajeados es la siguiente:

*Particulares.*— Señorita Mercedes Rossel, señora Zoila R. de Dávila, señora Enriqueta M. de Bhol, señora Irene Montero viuda de Cárdenas, señor Felipe Mauro Chumbes, Fray Ramón Amado y Alvarez, señor Toribio Acosta, señor Ruperto Bernal y Cuellar, señor Leopoldo Marcos, señor Tomás L. Carrillo.

*Fiscales.*— Señorita María Magdalena Delgado, señora Rosa Guija de Espinar, señorita María Emilia Reyes, señor Juan C. Díaz, señor Raymundo F. Rueda, señor Leoncio Morales, señor Luis Macnamara Ortiz, señora Rosalía Vergara de Prieto, señor Daniel Pita, señora Edelmira Changanaquí.

#### *Obsequios de navidad a los niños pobres.*

Siguiendo costumbre establecida, el Rotary Club de Huacho distribuyó el día de Pascua cerca de 300 vestidos a niños pobres de ambos sexos; cantidad que ha superado a la de años anteriores, para cuyo efecto se ha tenido que realizar el mayor esfuerzo posible, dentro de lo que las circunstancias lo permiten.

El acto del reparto se realizó en el local del Casino Huacho, cedido galantemente, con la concurrencia de los socios y su familia y en presencia de las autoridades, así como de numeroso público que se congregó en la Plaza de Armas, frente al edificio de la mencionada institución.

Esta actitud del Rotary ha sido elogiosamente comentada por la sociedad y la prensa.

#### *DISCURSO DEL PRESIDENTE DEL ROTARY CLUB SEÑOR ARTURO R. PITTALUGA S.*

Señores:

No podía el Rotary Club de Huacho finalizar el año sin que se produjese un he-

cho realmente sustantivo, y en armonía con las finalidades altruistas que son su objetivo, porque el Rotary es hoy y será siempre un movimiento de extensión mundial que comprende todas las actividades y abarca todos los sectores. Este es el porqué, o sea la explicación de que el Rotary haya hecho un llamamiento a la colectividad con el objeto de rendir homenaje a lo que tiene relieve especial dentro del concepto de la vida humana: al Maestro.

Quienes se consagran a la educación y a la enseñanza, poniendo el máximum del esfuerzo en aras de un ideal redentor, sin pensar en finalidades prácticas, no deben ser olvidados, y por eso es que el Rotary Club de Huacho rinde en estos momentos tributo público al Maestro que después de cinco lustros de verdadero apostolado, puede ostentar, con orgullo, la aureola del deber cumplido.

No hay que olvidar que la buena educación y la buena enseñanza hacen al hombre bueno, honrado, feliz y útil, poniéndolo al margen de pasiones o instintos, que a veces pueden sobreponerse al sentimiento y domina la inteligencia.

Esta es la concepción del Maestro, que si hasta hoy no está bien comprendido, debe confiar en un mejor futuro, porque a él, al Maestro, le están confiados los grandes destinos de la colectividad, de la Patria, y aún de la humanidad.

Un grupo de personas que hemos solidariado al conjuro de ideales de bien, y que somos los que constituimos el Rotary Club de Huacho, hemos querido expresar nuestra veneración por el Maestro y consagrarlo cuando ha dado pruebas de moralidad y eficiencia.

De aquí que en nombre de la institución que presido, haga con mucha satisfacción, la entrega de los siguientes diplomas:

---

---

## ROTARIO: COLABORE EN "ROTARIO PERUANO"

---

---

# La Especulación y el Desastre Bursátil

por Luis Olariaga

Cuando al terminar la guerra, se encontraron los Estados Unidos con casi la mitad de la reserva de oro del mundo y con créditos fabulosos contra las principales naciones capitalistas, después de haber pagado a Europa gran parte de las deudas que con ella tenían contraídas, no hizo falta desgañarse mucho para convencer al pueblo de que había llegado el momento de hacer efectivo el derecho que todo habitante de América creía tener a poseer una apetitosa fortuna. Habitantes, los norteamericanos, de un país poco poblado, con tierras vírgenes y recursos naturales prodigiosos y fácilmente aprovechables, estaban acostumbrados a ver que, en cuanto entraba capital de la vieja y ahorrativa Europa, eran alumbradas riquezas increíbles. El capital era la mágica varita que hacía brotar fulminantemente progresos y ganancias en Norteamérica, y si algún día entrara sin limitaciones, habrían de recoger sus habitantes a espuestas las riquezas. Ese día llegó con la conflagración mundial, y cuando los hombres de negocios organizaron una frenética coyuntura al alza e hicieron predicar por ciudades y aldeas que todo habitante de los Estados Unidos estaban en condicones de adquirir, cuando menos, su automóvil, su aparato de radio y su casa propia, hallaron una clientela convencida que se lanzaba aventuradamente a hacer uso de cuantas facilidades de consumo se le ofrecían. Y no contentos con la intensificación de su privado consumo, los ciudadanos de Norteamérica se dedicaron a especular y a hacerse pronto ricos, vinculando su responsabilidad y sus ensueños a todas las aventuras que les fueron proponiendo.

Vino la crisis bursátil del otoño de 1929 y provocó el desmoronamiento de una infinita serie de insostenibles posiciones, originando la más grande catástrofe moral y material que los tiempos modernos conocen. Un escritor francés, Bertrand de Jouvenel,

en su obra "La crise du capitalisme américain", ha expuesto con ingenioso acierto el mecanismo que popularizó la especulación y produjo el desastre bursátil. He aquí lo que él llama "la historia de Jones".

"En 1921, Jones, ciudadano norteamericano, tenía ahorrados dos mil dólares y deseaba colocarlos. Compró 500 acciones de la Radio Corporation of America, a 2 dólares cada acción, y 200 acciones de la Goodyear Tire and Rubber Company, a 5 dólares cada una.

"Después, se frotó las manos. Había invertido su dinero en dos grandes industrias norteamericanas del mayor porvenir: la telegrafía sin hilos y los neumáticos de automóvil. Y había escogido las dos Empresas más fuertes entre las dedicadas a esas industrias.

"En 1924, comenzó a convencerse de su acierto: sus quinientas acciones Radio ya no valían mil, sino seis mil seiscientos dólares. Sus doscientas acciones Goodyear ya no valían mil, sino cinco mil cuatrocientos dólares. Beneficio: diez mil dólares, ¡el 500 por 100!

"Animado por su triunfo, decidió no vender sus acciones, sino aumentar su inversión. Desde 1921, no había ahorrado ya; era inútil, puesto que el alza de la Bolsa lo enriquecía diariamente. Cada vez gastaba más. Eso imprimía actividad a los negocios e, indirectamente, hacía subir, la cotización de sus acciones. Pero ¿cómo comprar nuevas acciones sin disponer de nuevo capital? Nada más sencillo. Basta con depositar sus dos mil acciones en garantía en casa de su agente de Bolsa y tomar a préstamo seis mil dólares. De esta manera, Jones compra doscientas cincuenta acciones Radio y cien acciones Goodyear.

"En 1927, sus setecientas acciones Radio valían a 20 dólares, ¡o sea quince mil dólares! Sus trescientas acciones Goodyear

valían a 70 dólares, ¡o sea veintinueve mil dólares! Jones habría podido vender, reembolsar su deuda de seis mil dólares, y retirar un beneficio de veintiocho mil dólares, ¡de 1,800 por 100!

“Pero, lleno de confianza en el porvenir de la prosperidad norteamericana, resuelve, por el contrario, tomar a préstamo sobre sus acciones doce mil dólares más, y adquirir con esta suma 250 acciones Radio y 100 acciones Goodyear.

“Ya lo tenemos en posesión de mil acciones radio y de cuatrocientas acciones Goodyear. Decide comprar un automóvil a plazos. En 1928, las acciones Goodyear son cotizadas a 140 dólares, y las Radio a 80 dólares. ¡La fortuna de Jones asciende a ochenta mil, más cincuenta y seis mil: en total ciento treinta y seis mil dólares! ¡Habiendo comenzado con dos mil dólares, había hecho camino! Enardecido, se propone seguir avanzando. Todos los periódicos entonan himnos a la prosperidad. Se habla de elegir a Hoover Presidente de la República. ¡Hoover será el Presidente de la prosperidad!

“Jones, con la garantía de sus acciones, pide otros cincuenta mil dólares. Compra ciento cincuenta acciones Radio por 12,000 dólares. Después, compra 400 acciones Goodyear por 28,000 dólares, y aprovecha una nueva emisión de acciones Goodyear para adquirir doscientas ofrecidas a 50 dólares a los antiguos accionistas, a razón de una por cuatro. Gasto total: 50,000 dólares.

“Jones posee ahora 1,150 acciones Radio y 1,000 Goodyear. ¡Una fortuna! Desgraciadamente, ni las unas ni las otras dan dividiendo. Pero no importa; es rico. Compra una casa a pagar a plazos.

“Ha adquirido cargas bastantes gravosas: el interés sobre 68,000 dólares tomados a préstamos, las letras del automóvil y las letras de la casa. Todo eso tiene que sopotarlo con su sueldo, puesto que las acciones no dan rendimiento. Va reduciendo sus gastos y recomienda a su mujer que reduzca también los gastos familiares. Sabe, no obstante, que si en un momento dado se encontrase en dificultades, le bastaría con vender algunas acciones. Todavía ese momento no ha llegado.

“1929: Las acciones Radio valen a 114; las Goodyear a 154. Jones posee ciento cin-

cuenta y cuatro mil, más ciento treinta y un mil cien, o sea en total ¡doscientas ochenta y cinco mil cien dólares! ¡Cuando piensa que hace dos años no tenía más que dos mil dólares, no puede menos de sentirse orgulloso! Se entera de que puede suscribir 300 nuevas acciones Goodyear al precio de 80 dólares. ¡Es una ocasión que no se puede desperdiciar! Pide prestados otros 24,000 dólares, con la garantía de sus acciones. Lo cual hace subir a 92,000 dólares el total de sus deudas. Después aumenta hasta 1,500 el número de sus acciones Radio, tomando a préstamo otros 38,000 dólares. Posee 1,200 acciones Goodyear y 1,500 Radio. Jones “vale” 255,800 dólares, cuando no valía en 1921 más que dos mil dólares. ¡La magia del capitalismo!

“Pero necesita dinero efectivo. Los fines de mes son difíciles; hay que pagar las letras del automóvil y las de la casa; hay que pagar el interés de 130,000 dólares tomados a préstamo. Jones decide vender una parte de sus acciones para hacer efectivo.

“Por desgracia, no es el único que toma esa iniciativa. Innumerables Jones, igualmente enriquecidos nominalmente, que han alcanzado también su tren de vida confiados en beneficios no realizados, deudores asimismo de importantes sumas, resuelven también vender.

“Y los grandes especuladores, dándose cuenta de la situación, se apresuran a liquidar sus ganancias y toman posición a la baja antes de que los Jones comiencen sus ventas. Esta impaciencia provoca el cambio catastrófico del mercado en octubre de 1929.

“En un mes, la acción Goodyear baja a 60 dólares. Las 1,200 acciones de Jones no valen más que 72,000 dólares. La acción Radio desciende a 26 dólares. Las 1,500 de Jones no valen más que 39,000 dólares.

“De hora en hora recibe llamadas telefónicas de su acreedor que indican que las acciones de Jones, lejos de valer por lo menos doble que la deuda de Jones, como debía ocurrir, no valen más de lo que Jones debe. Es preciso pagar la deuda urgentemente. Vender la casa, vender el coche, vender las acciones. Pero innumerables Jones hacen lo propio. Jones pierde en la venta de la casa y en la del coche. Trata de calmar la impaciencia de su acreedor, y vende cuanto tiene para impedir que éste le liquide las

cciones a bajo precio. "Han de subir", piensa. Pero en vez de subir, bajan. En 1930, las Radio descienden a 12; las Goodyear, a 35. No hay más remedio que vender. A Jones no le queda ya nada. En este momento, pierde su empleo, a consecuencia de la crisis.

"¿Quién es Jones? Jones es toda la nación norteamericana.

"El alza de las acciones Radio y Goodyear ilustra el alza, la orgía de todos los valores norteamericanos. En 1921, el índice de cotización de 25 valores industriales era de 79. En septiembre de 1929, ¡de 448! Los préstamos contraídos por Jones ilustran los préstamos de especulación, que han subido de 774 millones de dólares en 1921, a 6,800 millones en septiembre de 1929.

"El automóvil y la casa que Jones compra a plazos ilustran el inmenso incremento de la producción norteamericana debido al desarrollo del crédito al consumidor, y al optimismo de los compradores que descontaba futuros recursos.

"Las pérdidas que Jones sufrió al vender la casa y el automóvil, ilustran la baja general de precios.

"La facilidad con la cual Jones encontró dinero en el período de inflación, cuando el acreedor quería ser fulminantemente reembolsado, ilustra las respectivas situaciones

entre acreedores y deudores en período de inflación y en período de desinflación.

"Las crecientes cantidades de acciones poseídas por Jones ilustran el excesivo desarrollo de la capitalización de las sociedades norteamericanas, y la ausencia de dividendos ilustran la desproporción real entre los beneficios reales y la multiplicación de las acciones.

"Al comienzo, Jones aumentó sus gastos, puesto que ya no sentía la necesidad de continuar ahorrando. Esto ilustra el desarrollo del consumo, el cual, a su vez, estimula la producción y contribuye al alza. A consecuencia del alza, la falta de efectivo ha hecho reducir a Jones sus gastos. El consumo ha disminuído, y esto ha reducido la producción y ha sido uno de los factores de la baja.

"En fin, el resultado final, la ruina de Jones, ilustra las pérdidas sufridas por el ahorro, las cuales dan lugar a una reducción general del consumo, y éstas, a su vez, a una contracción general de la producción, a consecuencia de la cual Jones pierde su empleo".

Esa visión sencilla y plástica del mecanismo psicológico y financiero que produjo la convulsión norteamericana, enseña mejor que nada cómo fué engendrada la reacción social que hizo posible la Dictadura de Roosevelt".

## COMPañIA SUD-AMERICANA DE VAPORES

SERVICIO SEMANAL A GUAYAQUIL, PAITA Y VALPARAISO

SERVICIO ESMERADO — EXCELENTE COCINA

LINEA SERVIDA POR LOS VAPORES "CAUTIN", "PUDETO",  
"MAPOCHO", "HUASCO", "PALENA", "AYSEN" y "MAIPO"

PARA PORMENORES OCURRASE A LOS AGENTES DE LA  
COMPañIA,

N I L S G. B O K L U N D

AGENTE GENERAL EN EL PERU

# Tres actividades del Rotary

## Club de Cajamarca

### 1.—EL HOMENAJE AL MAESTRO

(Sección Editorial del diario cajamarquino "Renovación").

Con motivo de la Semana del Niño, que con sugestivo programa viene celebrando el Rotary Club de esta ciudad, han pasado ya dos actuaciones de gran importancia, destacándose la de ayer, por la doble finalidad que encierra: el premio a la abnegación del Maestro en una actuación religiosa, de acuerdo con los principios de la Religión Católica. Esta feliz idea del Rotary Club de Cajamarca, que revela inteligencia y firmeza de los principios que sustentan sus asociados, es la única en su género respecto de los demás Clubs Rotarios de la República.

Los Clubs Rotarios, van dando pruebas de ser una sociedad perfecta, donde los ciudadanos se armonizan libremente para prodigar el bien, sin esperanzas remunerativas. Los resultados de esa asociación no son únicamente materiales, como quizá se ha creído; sus principales ventajas son morales y producen armonías del espíritu, las que parecen combinaciones de algún interés o propaganda.

La organización de los Clubs rotarios, no es el resultado de la transformación del egoísmo; es la asociación de los sentimientos nobles, para hacer el bien; son armonías del alma, cuyo interés bien entendido se convierte en Fraternidad. Estas no son aspiraciones vagas, esperanzas ilusorias, ni sueños de la imaginación o el buen deseo; son realidades evidentes, consecuencias indefectibles, conclusiones reales y absolutamente benéficas para la humanidad.

Cuando la mayoría de los hombres de todos los países se asocien para realizar los altos fines morales de la humanidad, lo mismo que para proveer a las necesidades materiales, la fraternidad será un hecho. La asociación rotaria, que profesa estos principios y que en un estado aún incipiente ha principiado a darle forma, es la llamada a disminuir en cuanto sea posible el número de maldades, y, por

consiguiente, el de dolores; ella transformará en parte la humanidad, que ha principiado ya a cambiar de rumbos. Sin embargo, esta noble institución, tiene que luchar con la desencadenada tempestad de los egoísmos, infiltrados en su mismo seno; pero al fin disipará las nubes que le obscurecen y hará resonar en todo el mundo la voz de la Fraternidad, siguiendo los ejemplos del Divino Maestro, que son los únicos que conducen a la verdadera felicidad. Los rugidos de las olas embravecidas aterran; pero no son tan fatales como las emanaciones invisibles, silenciosas y mortíferas de las aguas estancadas. Rotary seguirá luchando hasta conseguir las leyes niveladoras. A su impulso conseguirá el bienestar de los hombres, y la vanidad dejará de ostentar el oropel de sus distintivos.

Los maestros premiados fueron los señores Silva Santistevan y Urteaga, que se expresaron en la fiesta rotaria en la siguiente forma:

El señor Silva Santisteban, dijo:

Señor Presidente del Rotary Club:

Respetables Maestros:

Señores:

Motivo de intensa gratitud, es sin duda, esta manifestación honrosa con que el ilustre Rotary Club, de este sector, nos ha querido agasajar con una actuación y un premio, a los maestros que tienen 25 años o más años de servicios en el magisterio; premio que conservaremos en el relicario de nuestro corazón, como la joya más valiosa que debemos legar a nuestros descendientes; fiesta singularmente sencilla, en su expresión, pero, grandiosa en su significado, por que ella, tiene por objeto, dignificar la persona del Maestro, haciendo resaltar su obra, de bien educacional y cultural.

Y no podía ser de otra manera, dada la capacidad y comprensión espiritual de esos asociados, quienes amantes y con visión clara



del porvenir de la sociedad, han enarbolado una bandera, cuyo lema es: "Dar de sí todo, sin esperar nada", haciendo el bien, sin más satisfacción que el deber cumplido. ¡Falange macedónica, de irresistible empuje, cuya fuerza avasalladora está engendrada por una voluntad férrea en pro de los intereses nacionales! El ha levantado, hoy, su voz, para homenajear a los Maestros, rindiéndoles sus simpatías y alentándolos en el escabroso camino de su profesión.

No quiero, sino ligeramente, esbozar, lo que hace y lo que debe hacer el Maestro en cumplimiento de su sagrado ministerio, Sacerdote laico, apóstol, discípulo del Maestro por excelencia, Jesús, sigue, abnegado, la senda que este le trazara, enseñando la verdad, predicando el bien, practicando buenas obras. En efecto: el Maestro debe enseñar todo lo bueno, infundiéndolo el amor al bien y el odio al error y al mal. Artista, modelador delicado, forja en el tierno cerebro del niño, las ideas sublimes de nuestra Santa Religión, la sana moral que encierra y la práctica de las virtudes cívicas y sociales que ha menester, para el cumplimiento de su eterno destino; ideas que han de germinar y dar los frutos que den alimento al espíritu, informando al hombre del poder, honrado, fuerte y justo para la sociedad. Debe enseñarle el mérito del sacrificio, por su fé y por su Patria; pues, su lema: "Enseñar al que no sabe ser hombre".

Desde los tiempos más remotos de la antigüedad. ¿Qué han hecho los maestros? Han educado, han enseñado las letras, las artes y las ciencias; de allí han nacido los sabios, los filósofos, los artistas, etc. Maestros han sido Sócrates, Platón, Aristóteles, Fídias, Miguel Ángel, Rafael, Hipócrates, Pasteur, San Agustín, Santo Tomás de Aquino, Balmes y tantísimos sabios, que viven en sus obras, porque vaciaron su pensamiento en el cerebro de sus discípulos. En nuestro cielo peruano, maestros han brillado, como Luna Pizarro, Orueta, Paz Soldán, Unánue, Mendiburu, García Calderón, Ricardo Palma y otros ilustres y sabios varones, que como estrellas de primera magnitud fulgen en el cielo americano, alumbrando el derrotero de la vida.

Una cosa, sí, os llamará la atención en el Maestro, en aquel que, hace de su profesión un sacerdocio, es el verdadero maestro: que es paciente, sobrio, abnegado, caritativo, que él, se ha conformado con muy poco, sin

hacer protestas ni huelgas; porque, a imitación de Cristo, ha dicho siempre: "Mi reino no es de este mundo. Mi reino es el vasto infinito, el reino del espíritu; mi recompensa el amor y recuerdo de mis discípulos; mi legítimo orgullo es, cuando oyéndolos lucir sus ideas, en el campo de la ciencia, en la tribuna, en el foro, en la política y demás ramos del saber humano, despliega sus mustios labios, enciende sus mejillas, iluminan sus amortiguados ojos, y dice con satisfacción: "¡He allí mi discípulo amado, escuchadle!

Un pequeño recuerdo voy a hacer para aquilatar la valía del Maestro. Cuando Federico el Grande, vencedor en Sadova, fué entusiastamente felicitado por los grandes de su Corte, alabando la estrategia de sus generales y el valor de sus soldados, el Soberano sonriendo, les dijo: "No son mis Generales, ni mis tropas los que han vencido, son mis Maestros de Escuela a quienes debo la victoria, porque, con sus enseñanzas y lecciones han hecho ciudadanos patriotas que han sabido sacrificarse por el honor nacional ¡loor a ellos!

Y sin embargo señores, doloroso es confesarlo: El Maestro, ha sido relegado al olvido, casi, puede estimarlo, es el proletario intelectual, apenas si recoge los mendrugos del pan fiscal; y, cuando viejo, gastado y achacoso por haber consumido en el servicio, en la lucha diaria, sus mejores energías, la única visión que se presenta ante sus lánguidos y húmedos ojos, es, la descarnada imagen de la Pobreza, como una visión fantástica, cuadro triste en realidad que por decoro de la Nación, debe cambiar de fisonomía.

Casi poco, o nada se ha hecho, por mejorar su condición, colocándolo al nivel de las clases privilegiadas; y apesar de todo, él como verdadero espartano cae sobre su escudo, derribando el último block de la ignorancia.

Pero no todo señores, ha de ser obscuro y tétrico en la vida del Maestro. Con esta actuación de Rotary, se rasga el velo que interceptaba la luz, y las hermosas irradiaciones de una aurora feliz que parece a un claro día, asoman, en el que, con visión más clara y amplia, coloquen al Maestro en el plano que debe ocupar; persuadidos de que, los dos ejes sobre los que gira el mundo

social, son: el Maestro y el agricultor, pues, el uno alimenta el alma y el otro el cuerpo.

Entre tanto, que Rotary, reciba de nuestros pechos inflamados de gratitud, un homenaje sincero por su iniciativa; y porque siempre, como hasta hoy, vive para bien y engrandecimiento de la República; y por que, confiamos, que por su valiosa intercesión, nuestros representantes y, el ilustre Mandatario Supremo, dentro de poco, han de mejorar la vida económica y social del Maestro para bien de la nacionalidad.

He dicho.

El señor Urteaga dijo:

Señor Alcalde, señor Presidente del Rotary Club, señores rotarios, señores Magistrados, señores:

Tengo que suplicar al culto auditorio aquí presente, se digne ejercitar su benevolencia disimulando las deficiencias de mi modesta palabra, carente de posibilidad para expresar, como yo quisiera, mi gratitud hacia la institución nobilísima que acaba de dicitarme este premio tan significativo por mi prolongada labor en la enseñanza.

El Rotary Club de esta ciudad, beneficiosa y humanitaria institución, compuesta en su totalidad por un personal cuyas primicias de talento y competencia intelectual es reconocida por todos, ha querido en la presente ocasión practicar un acto de reparación, con su noble iniciativa de premiar a todos los maestros cajamarquinos que hayan cumplido 25 años de labor en la enseñanza, inyectando así saludables estímulos al magisterio, que pocas veces, adquiere recompensas morales tan válidas para fortalecer su espíritu en la lucha tenaz que tiene que seguir a través de obstáculos casi insuperables.

Hasta hoy esos estímulos tan necesarios al Maestro, no habían tenido ni la amplitud, ni la significación que acaban de tener en el actual momento; puede decirse con propiedad, que, la presente actuación, que tanto dignifica al Maestro, tiene el carácter de una consagración, que de hecho lo coloca en el plano a que sin duda le pertenece dada su misión como es notoria tan árdua y por ende llena de inmensa responsabilidad.

Todos conocen las luchas que demanda la tarea de instruir y educar, todos saben cuales son las preocupaciones en esta actividad de formar generaciones que respondan a esa

justa aspiración del patriotismo que anhela sobre todo, que cada centro de instrucción, sea un foco de verdadera luz, de donde irradian los beneficios de la cultura y del progreso nacional.

Siendo pues así la consigna trascendental del Maestro, es natural que su inquietud en el curso de sus labores institutoras, sea inseparable de su espíritu, por eso es que el Maestro más que otro luchadores en las batallas de la vida, necesita de estímulos, que lo alienten eficazmente en el desempeño de su sagrada y difícil misión; y eso es precisamente lo que acaba de realizar la noble institución del Rotary Club de Cajamarca, acordando un premio para los maestros que durante un cuarto de siglo, han laborado con abnegación en la tarea de enseñar; por eso es también que el Rotary, ha embargado la gratitud de los maestros, pues reconocen muy agradecidos ese noble gesto de tan humanitaria institución que, ha dado ejemplo que seguramente ha de servir de norma en el porvenir.

El eco de esa llamada de resurrección moral, ya no se esfumará en lontananza de la indiferencia, posiblemente al sonido de esa voz, seguirán otros que haciendo coro al noble Rotary Club, alcancen a los maestros posibilidades de mejoría moral y material de que aún carecen.

Señores: Al Rotary Club pues, le es deudor el magisterio de Cajamarca de un beneficio trascendente, y esto obliga su más intenso agradecimiento, que se lo damos de todo corazón y hacemos votos sinceros porque tan importante entidad se consolide cada día más para bien de Cajamarca, pues es una institución que tiene derecho a una existencia perdurable, por lo mismo que sus actividades llenan funciones de trascendencia capital en la vida de los pueblos en donde ejerce sus acciones de bien y de progreso.

## II.—LA SEMANA DEL NIÑO

La opinión del ex-Comisionado Escolar don Antonio J. Rivera, que titula "Semilla Pródiga" la actividad del Rotary Club de Cajamarca al iniciar la Semana del Niño

Rotary Club, institución esencialmente moralizadora está llenando el gran vacío que

rodea a la juventud cajamarquina, despejándole de esa dejadez habitual y contagiosa.

La acción de Rotary Club en estos momentos de crisis de valores morales, en que el fuero de las conciencias justas y honradas se ve preso de los más ruines e intolerables de los vejámenes, se deja sentir en forma ponderable.

En cumplimiento de su lema rotario "Dar de sí antes que pensar en sí" en hora por demás oportuna, inicia la educación consciente de la niñez y no dudamos que este laudable esfuerzo figurará en no lejano día por medio del culto a la Amistad, Fraternalidad y Trabajo. Con desprendimiento generoso fija su mirada rentadora en la niñez y en la juventud que constituyen dos fuerzas propulsoras del progreso creciente de los pueblos.

Cajamarca no negará su aplauso a la edificante actuación de Rotary Club. Por supuesto no faltará quien critique esta empresa, pues todas las grandes obras y empresas han recibido la oposición de los incapaces y de los necios; pero la causa rotaria triunfará cada vez más altiva y llegará a realizar sus supremos ideales de formar hombres de verdad con el poder sugestivo de su credo regenerador y altruista.

Celebrado por Rotary Club, con éxito singular, el "Día de la Patria", prepara con

gran entusiasmo el "Día de la Religión y del Maestro" destinado a estimular la elevada labor del Maestro y el sentimiento religioso de la sociedad.

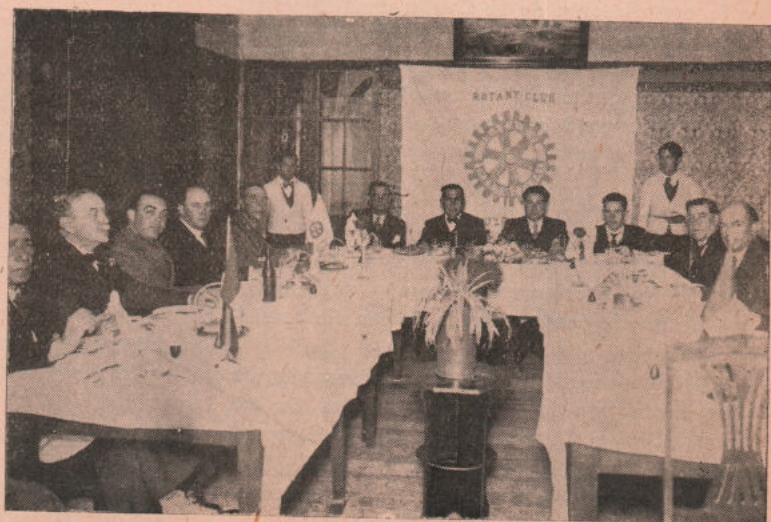
Ojalá estas breves líneas encuentren acogida y todos nosotros hagamos causa común de los ideales del Rotary Club, con la noble ambición de llegar a adquirir el mejoramiento espiritual que reclaman todos los hijos de la Patria.

### 3.—EL DIA DE LA AMISTAD

Con el mismo entusiasmo que para las actuaciones en honor a la abnegación del Maestro y las celebraciones del Día de la Patria y de la Religión, se celebró el Día de la Amistad, auspiciado por el Rotary Club de Cajamarca. Al efecto, el Presidente doctor Castro Agustí designó comisiones rotarias que constituyéndose en las escuelas fiscales de varones, dirigieron la palabra a la juventud, fomentando el singular ideal de renovación espiritual apoyada en las virtudes esenciales: Lealtad, honradez, veracidad, desinterés, bondad, buen carácter.

Luego los mismos comisionados procedieron a una rigurosa elección, en cada escuela del niño que poseyera cualidades que lo hagan acreedor al título de Amigo de la Escuela.

*Ecós de la visita del Gobernador al Rotary Club del Cuzco. Un aspecto de la mesa de la Presidencia.*



## Actividades más importantes de los clubs

### *Arequipa*

Decide agasajar y obsequiar a los escolares pobres con motivo de las festividades de Pascua.

El Club estimula la producción de la quinua en la región del Sur del Perú.

Celebró la Semana de Buena Voluntad Internacional llevando a su reunión a los cónsules de las naciones extranjeras acreditados en Arequipa, habiéndose encomendado la palabra oficial al doctor Alberto Rey de Castro.

Continúa sus gestiones para la formación de la Liga Antituberculosa de Arequipa.

Se ocupó en una de sus reuniones el señor Eduardo Vizcarra sobre la industria familiar, y las posibilidades y conveniencia de introducir este sistema en el Perú.

### *Cajamarca*

Celebró su Semana del Niño en forma que constituyó un rotundo éxito.

Ofreció un homenaje a los maestros que por muchos años se encuentran dedicados a las labores de la enseñanza.

El Club dedica sus principales energías a la organización de la Conferencia Distrital que se celebrará en Cajamarca en los últimos días del mes de mayo habiéndose formado las comisiones principales que ya han comenzado sus labores.

### *Callao*

Las atenciones principales de este Club estuvieron dedicadas a su Semana del Niño, la cual tuvo mayores relieves y una importancia mucho mayor que la de los años anteriores.

El Club acordó la manera de discernir las dos becas que le han ofrecido dos de los principales institutos de educación del puerto.

Se preocupa el Club por el establecimiento de un Puericultorio en la localidad.

Inicia una suscripción pública en señal de gratitud de la ciudad para un guardia de seguridad que tuvo una abnegada actitud.

### *Cañete*

El Club inicia gestiones para conseguir sean mejoradas las condiciones higiénicas del camal y del mercado de la ciudad.

Establece una beca para dar instrucción superior en la Universidad de Lima, a un joven de la localidad que reúna las condiciones que el Club ha de determinar.

### *Cerro de Pasco*

El Club se preocupa por conseguir de los poderes públicos las facilidades necesarias para el canje de la moneda fiduciaria.

Hace activas gestiones para la más pronta construcción de un campo de aviación.

Ha dado los pasos preliminares para la construcción de una piscina de natación para el uso de los niños.

Acordó otorgar diplomas de honor a los maestros de los planteles de enseñanza que hayan cumplido sus bodas de plata profesionales.

### *Cuzco*

Celebró el Cuzco la Semana de Buena Voluntad internacional, de conformidad con las sugerencias hechas por el Club de Opelika.

El Club trató en una charla de la influencia social que tiene el Centro de Salud Infantil que sostiene en la localidad.

### *Huacho*

Celebró con gran lucimiento el homenaje al Maestro con una actuación en el estadio local a la que concurrió todo el alumnado de la ciudad.

En una de sus reuniones el señor Luis Ramos Cornejo sostuvo una charla sobre el altruismo en la labor rotaria propugnando algunas iniciativas.

### *Ica*

El Club se asoció a las fiestas de celebración del tercer centenario de la fundación de la ciudad, organizando una reunión interciudadina de los clubs del Departamento, la cual alcanzó relieves sumamente interesantes.

Se ocupa activamente en auspiciar la construcción del camino para autos entre Ica y Pisco.

Hace gestiones en favor de las obras de reparación del aeródromo de la Tinguña.

### *Iquitos*

El Club estudia las mejoras que podrían introducirse en el servicio comercial aéreo, habiendo sustentado sobre este asunto una muy interesante charla el señor Mario Tejada.

Una de sus reuniones fué dedicada a formar ambiente favorable a la propagación del deporte en la juventud, disertando acerca de este tema el rotario Aquiles Donayre Mesia

### *Lima*

Los miembros del Club en compañía de las damas rotarias se constituyeron el día de Pascua en la Maternidad con el propósito de obsequiar ajuares a los niños nacidos en este día.

El ingeniero don Fernando Fuchs hizo al Club en una de sus reuniones una brillante exposición sobre la riqueza aurífera del país.

El Jefe de los Servicios de Asistencia Social, sustentó en una de las reuniones del Club, una charla sumamente interesante sobre la campaña anti-venérea.

### *Mollendo*

Trabajó entusiastamente por el Arbol de Navidad con que fueron obsequiados los niños de la localidad.

Estudia la organización de una institución que denomina "Olla para Niños Pobres" para aliviar la condición de la clase desvalida.

Celebró la semana de buena voluntad internacional con una reunión a la que fué invitado el Cuerpo Consular.

### *Moquegua*

Continúa el Club ocupándose con toda actividad en auspiciar la construcción de la ca-

rrretera entre Moquegua y Puno a fin de que sea muy pronto una realidad.

Se interesa por la creación de un Refectorio Escolar en la ciudad.

Hace activas gestiones para el mejoramiento de las condiciones del campo de aviación de Moquegua.

### *Pacasmayo*

Se interesa el Club por la reglamentación del cultivo del algodón, sustentando sobre este interesante asunto una charla el rotario don Rodolfo Calderón.

Se ocupa de encontrar la mejor forma de auspiciar el proyecto de ley de Cámaras de Comercio, recomendado por la Conferencia Distrital de Ica.

### *Pisco*

Con gran solemnidad celebró el Día del Maestro, verificándose una reunión especial a la que fueron invitados todos los directores de las escuelas.

La Semana del Niño fué celebrada por el Club con un espléndido programa que mereció el aplauso general de la colectividad.

### *Piura*

En una de sus reuniones el doctor César Navarro sustentó una interesante disertación sobre la Defensa del Niño.

Obsequió con juguetes a los niños pobres de la localidad en las festividades de Pascua.

Ha dejado establecidas las becas que fueron creadas con motivo de la celebración de la última Semana del Niño.

### *Tacna*

Patrocina la creación de una colonia de vacaciones para niños pobres en una playa cercana a la ciudad.

Ha iniciado gestiones para conseguir el canje de propiedades entre los gobiernos del Perú y Chile.

### *Trujillo*

Viene celebrando este Club un ciclo de conferencias culturales sumamente importante.

Los socios suscribieron la cantidad necesaria para la compra de juguetes que fueron obsequiados a los niños pobres de la población con motivo de la fiesta de Navidad.

# Tres actividades del Rotary

## Club de Pacasmayo

### 1.—PROYECTO COOPERATIVO

Con motivo del Proyecto Cooperativo presentado al Rotary Club de Pacasmayo por el señor Rafael E. Noriega, la Comisión Dictaminadora ha expedido el siguiente dictamen:

Los suscritos, miembros de la Comisión del Rotary Club Pacasmayo, nombrada para estudiar el proyecto cooperativo puesto por su autor, señor Rafael E. Noriega, bajo los auspicios del rotarismo peruano, dictaminan como sigue:

Los estatutos que presenta el señor Noriega; por la sencillez de su articulado, la demostración de las valiosas y técnicas colaboraciones que han intervenido en su confección — entre otras, las secciones legales del Banco Agrícola del Perú y del Ministerio de Fomento — constituyen importante garantía para el éxito de la asociación proyectada.

Que dada la indiscutibilidad beneficiosa del sistema cooperativo, demostrada en la práctica universal, durante, ya, muchos años, y por el interés primordial que los Gobiernos de nuestras vecinas naciones están dándole;

Que siendo, por lo tanto, de inaplazable necesidad la creación del cooperativismo en el Perú;

Opinan:

Que la solicitud del señor Noriega merezca el más franco y cálido apoyo del Rotary Club "Pacasmayo";

Que se haga presente al Gobierno la simpatía del Rotary a los esfuerzos del señor Noriega, y que aplaude la atención que le han prestado los Ministerios de Fomento y Hacienda; haciendo extensivo este aplauso al Banco Agrícola del Perú por sus espontáneos ofrecimientos de colaboración;

Que se recomiende al patriotismo de las clases acaudaladas de la provincia de Pacasmayo la insinuación del referido señor, en lo relativo al aspecto económico, hecha en su charla del miércoles 11 del presente, remitiéndose copia de ella;

Y encarecer a la consideración de las demás instituciones rotarias del Perú, su atención a la carta que el señor Noriega nos dirigiera de fecha 8 del presente, tendiente a difundir el sistema cooperativo en el país; mandándoles un ejemplar de ella, impreso.

Pacasmayo, 18 de julio de 1934.

*Emiliano Castañeda, Manuel Pastor Ríos, Genaro Zamora, Rodolfo Calderón H.*

El proyecto del señor Rafael Noriega fué expuesto por su autor en la reunión rotaria del 11 de julio de 1934, en los siguientes términos:

Señores rotarios:

Agradezco arduamente, el favor que me dispensáis trayéndome a este recinto de bondad y progreso; de paz y armonía.

Institución joven, la rotaria, de concierto y empuje mundial y esperanza para la humanidad doliente; en acatamiento a sus elevados principios, tiene que cobijar todo lo que sea bueno y noble.

Por eso, vosotros, dignos componentes de la sección rotaria pacasmayina, habéis atendido, solícitos, la llamada que a la puerta de vuestra institución ha hecho el cooperativismo. Esto significa, es el augurio de la implantación definitiva, en nuestro país, del viejo sistema cooperativo; motivo principal, en muchas naciones, de los adelantos y progresos agrícolas e industriales. Y estoy seguro que, de hoy en adelante, Rotarismo y Cooperativismo, no se confundirán, se complementarán uno a otro, para emprender, por su parte, la cruzada empeñosa que la patria reclama de sus buenos hijos, a favor de la moral, el trabajo y la equidad.

Vuestra invitación, mis distinguidos amigos, no puede tener por objeto oír mi palabra acerca de la finalidad del cooperativismo, pues estáis bastante enterados y convencidos de los beneficios que en el mundo, todo, desparrama este prodigioso sistema. Sus

grandes finalidades y vastos alcances están escritos en todos los idiomas.

Y entiendo que, en armonía con mi solicitud, vuestra invitación sea para que yo haga una exposición en cuanto a la forma como podría realizarse mi proyecto.

El procedimiento, señores, es sencillo, y mi pedido muy modesto.

Sin rendirnos al pesimismo, la realidad tiene que ser nuestro problema a resolver. Hemos de convenir en que todos los que ya han debido ocuparse de este proyecto, desde el momento en que traspasó la esfera de acción de un modesto ciudadano, como es el que habla, y se convirtió en proyecto nacional, propugnado por los principales órganos de publicidad, por el auspiciamiento del Banco Agrícola del Perú y por la protección de nuestro Gobierno; hemos de convenir, repito, en que esa porción de peruanos obligados, aun no lo ha estudiado, que de haberlo dicho, las instituciones cooperativas ya estarían en acción en todo el Perú. Debemos, por lo tanto, no esperar una iniciación apreciablemente económica. Además, la iniciación modesta fué, en todas partes la característica de las asociaciones cooperativas, convirtiéndose rápidamente, en virtud de su sabia ideología e importante finalidad, en poderosas falanges económicas, propulsoras del progreso de los pueblos. Esto ocurrirá con la nuestra.

Una cooperativa puede establecerse con un pequeño número de socios. Bastan veinte personas o menos, decididas y capacitadas. Y contamos con mayor número de esta condición y categoría.

En la clasificación de socios del Rotary Club de Pacasmayo está comprendida la abogacía, las finanzas, ingeniería, agricultura y gobierno. Que de los socios de estas designaciones se forme una junta o comité especial para que estudie los estatutos de que trato en mi comunicación a ustedes y para que con los presuntos socios, señores:

Alejandro Saavedra y Luis Saco de este puerto.

Enrique Vértiz, de San Pedro.

Nemesio Torero, Carlos Carrasco y Sixto G. Meneses, de Guadalupe.

Genaro Silva, S. M. Rojas, Guillermo Otoyá Viaña, César Gómez Azcárate, Alfonso Figueroa A. y conmigo, de Chepén.

Adelantándome a las funciones de esa Junta, dejando a salvo el criterio de ella, pienso

que debemos simplificar el procedimiento de la Institución, en forma adecuada a la modesta mentalidad de nuestras grandes masas, agrícola e industrial.

Que su simple inscripción sea bastante para acercarnos a ellos a demostrarles prácticamente las conveniencias del cooperativismo. Obteniendo para unos cuantos aquellos préstamos que por Resolución Suprema de enero de este año debe conceder el Banco Agrícola a los pequeños sembradores; defendiéndoles sus productos, guiándolos en las ventas, con consejos e informaciones y facilitándoles adelantos; procurándoles herramientas baratas, buenas semillas y por tantos otros medios objetivos, llegaríamos a ilustrarlos y convencerlos. Para muchos, una cooperativa, ha de tener grandes complicaciones. Hay que demostrarles su admirable sencillez y probarles que su estructura es como la de cualquiera sociedad comercial, con la ventaja sobre éstas, que la legislación peruana, al dictarse, concederá a las cooperativas facilidades y prerogativas extraordinarias. Aquellas e infinidad de labores, igualmente factibles, y las funciones de agencia intermediaria entre los agricultores y los Bancos Agrícola y Central de Reserva, desempeñaría una cooperativa modesta.

*Pero podemos organizar algo de mayor importancia; por que hay recursos para ello. Acudamos al altruismo de nuestras clases acomodadas, a aquellos hombres que siempre respondieron dignamente al llamado de la Patria. Y este proyecto, señores, implica un deber nacional. Solicitémosles préstamos por una sola vez y a corto plazo, fijando éste, al tiempo de la actual cosecha arrocerá; préstamos que podrían hacerlos en efectivo o bien en letras descontables o arroces para sólo pignorarlos en los Bancos antes citados. Con ello, a la vez que se beneficiarían los prestamistas, sacando mejor precio a sus productos, como consecuencia de la organización que se establecería, contribuirían al inmediato funcionamiento económico de la cooperativa en formación, a efecto de demostrar rápidamente las ventajas del sistema y procurar su difusión. No necesitamos sino hacer funcionar correcta y eficientemente a la Cooperativa Agrícola "Chepén", para que el cooperativismo se propague rápidamente en todo el país.*

Las cooperativas, en las actuales circunstancias, tienen, a mi modesto criterio, tanta

importancia como los diques, los cuarteles, y tantos otros encomiables y patrióticos proyectos; pues con la constitución de ellas obtendríamos el progreso económico y espiritual de los pueblos, base indispensable para ir más fácilmente a la construcción de escuelas, caminos, diques y cuarteles.

He manifestado, en repetidas oportunidades, la resolución de nuestros patriotas hombres que forman el gobierno, para apoyar la cooperativa de mi gestión. Pero más decisiva, más importante sería esa colaboración si los elementos espectables de la provincia y todo lo que signifique valor moral e intelectual, rodeasen a mi proyecto.

No es un espíritu redentorista lo que ha determinado mis trabajos a favor de este proyecto cooperativo. Lo generó la crisis arrocera del año 32. Luego, el comentario favorable, el aplauso de personas de valer y los ofrecimientos de colaboración estimularon mis actividades, convirtiéndolo, para mí, en deber patriótico.

Con mi comunicación anterior al rotarismo, de fecha 8 de diciembre de 1932, ofrecía abnegación y perseverancia para procurar la realización de esta empresa de bien colectivo. Y aquí me tenéis, señores, cumpliendo esa sagrada promesa, satisfecho por el éxito moral obtenido, agrandado hoy con la importante intervención del rotarismo pacasmayino.

Como en aquella carta, del año 32, termino, esta exposición, deseándoles salud y felicidades, señores rotarios.

Pacasmayo, 11 de julio de 1934.

## 2.—HOMENAJE AL MAESTRO

Con motivo del homenaje al Maestro rendido por el Rotary Club de Pacasmayo, el señor Enrique Mendoza D., pronunció el siguiente discurso en la sesión celebrada el miércoles 13 de noviembre en dicha ciudad.

Distinguidos maestros:

Designado por mis compañeros rotarios, para dirigiros la palabra, en esta reunión, que Rotary Club de Pacasmayo, dedica en

homenaje al Maestro, dignamente representado por ustedes, no he podido menos que aceptar gustoso el encargo y sólo os ruego benevolencia para escucharme y perdonar mi ninguna preparación para abordar tan complicado tema.

Rotary, como ninguna otra institución y haciendo honor a sus postulados, que le sirvieron de base fundamental y que norman sus actividades y desenvolvimiento en el mundo entero, en su labor de mejoramiento de las colectividades en que actúa; se ha impuesto gustoso y ofrece todo su contingente de buena voluntad, para conseguir que en nuestra patria, llegue el Maestro a ocupar el verdadero lugar que le corresponde, por derecho propio, como sucede en países más adelantados que el nuestro. Y como en todas sus campañas, abraza la fundada esperanza de conseguir el laudable fin que se propone, contando para ello no sólo con su esfuerzo propio, sino con el apoyo general que tan noble empeño merece. Rotary de Pacasmayo, rinde en la persona de ustedes su cálido homenaje de admiración y reconocimiento al Maestro, por su gigantesca y fecunda labor en bien de la Humanidad y la Civilización.

¿Qué es el Maestro? Como dijo bien el Padre Alvarez en su conferencia al respecto en Lima: "La historia con sus hechos y la razón con sus deducciones, demuestran que el modelador de los pueblos y el verdadero responsable de todas las alternativas de la humanidad, es en último análisis el Maestro". Y siendo así se explica el sentimiento de admiración que se os guarda, reconociéndonos como los auténticos obreros modeladores de los espíritus y cerebros que llegan a vuestras manos; haciendo de esos niños hombres útiles del mañana, con vuestras sabias enseñanzas y vuestros dignos ejemplos; otorgados con el sacrificio que supone vuestra profesión, que es el Sacerdote de la civilidad.

"Es tan grande y meritoria vuestra labor, que sólo reconocimiento, consideración y aplauso debería producir y sin embargo es doloroso constatar que la realidad nacional, nos hace pensar que no hay unanimidad de estos sentimientos y más aún si miramos desde otro punto de vista, llegaremos a la con-

---

---

NO SE OLVIDE DE COMPRAR SELLOS ROTARIOS

---

---



clusión que el Maestro en el Perú, no tiene todavía, no, las garantías que el Estado debe otorgarle, sino que, ni siquiera se sabe retribuir su trabajo y vemos con pesar que en este sentido el Magisterio peruano, se encuentra casi en la orfandad y que ese factor importantísimo para la nacionalidad y que reconocemos su meritoria labor llena de responsabilidad, vive vida de miseria y pobreza y en el mejor de los casos, la retribución que perciben sólo les alcanza para vegetar”.

¿Qué debe hacerse para enmendar esta injusticia? El camino a seguir está indicado con la Resolución Suprema que manda crear el Escalafón Magisterial, que fué expedida siendo Ministro de Instrucción Pública, el señor Alberto Rey de Castro, rotario distinguido y actual Presidente del Rotary Club de Arequipa.

Esperemos, pues, confiados que al formarse dicho Escalafón, se proceda con estricto criterio de justicia para discernir derechos, para que en él figuren de acuerdo con sus méritos; capacidad y tiempo de servicios todos los maestros peruanos y para que de acuerdo con esos datos, todos y cada uno de ellos perciban el verdadero y justo salario a que tienen derecho. Y en esta labor que nos hemos impuesto todos los rotarios, debe ser obligación de toda la colectividad, aunarse a ella, para conseguir el fin anotado y sentir entonces, la satisfacción de que el Maestro está realmente considerado en su importante rol social y retribuidos con justicia sus méritos y capacidad de trabajador incansable, por el bien de la Patria, la Civilización y la Familia. Sólo así podremos pensar que tiene el Maestro estímulo para el trabajo y justa retribución a sus servicios. A este respecto el Padre Alvarez en su conferencia citada dice:

“Y siendo de tanta trascendencia social la labor de la enseñanza y siendo el magisterio un sacerdocio, que exige consagración y sacrificio constante y gravita sobre él una responsabilidad casi ilimitada, es de justicia que la sociedad y el Estado, por quienes y para quienes trabajan, retribuyan con justicia y hasta con esplendidez, a sus más importantes y abnegados servidores. El Maestro es hombre y necesita vivir y es profesor y necesita estudiar y hay que decirlo claramente, para libros y para pan no andan muy sobrados los sueldos que perciben aquí y en la mayor parte de las naciones, que no obstante llamarse civilizadas, caen en el contrasentido de con-

siderar al elemento civilizador por excelencia, el Maestro, económicamente inferior a tantos y tantos funcionarios de la grey burocrática que viven y vegetan holgadamente a expensas del erario público. Y a esto no hay derecho porque es injusticia. El maestro como individuo tiene derecho inviolable de vivir con el fruto de su trabajo como hombre tiene derecho intangible de establecer un hogar y fundar una familia a la que tienen que dar abrigo y sustento, como pedagogo ha menos tener de medios para mantener y aumentar su ilustración y como funcionario social sobre quien gravitan enormes responsabilidades, debe ser, estimado, respetado y retribuido en proporción a sus servicios, a su dignidad y a su trascendencia. Y todos estos derechos que son expresión de otras tantas necesidades, fundadas en la realidad, en el concepto y en el fin del Magisterio, reclaman de consuno el cumplimiento de la ley del justo salario. El maestro tiene derecho estricto a la retribución equitativa de su Ministerio. Lo contrario sobre ser atentatorio contra la justicia es atentatorio contra la Patria, porque si es cierto que las patrias no se forman solo con dinero, también es cierto que no se forman con miseria”.

Hagamos, pues, votos porque muy pronto sea realidad en nuestra patria, la dignificación del Maestro, tanto en el orden moral, cuanto en el material y sólo cuando llegue ese día, nos sentiremos satisfechos.

### 3.—OBSEQUIO DE LIBRETAS DE AHORRO

Con motivo de la entrega de las libretas de ahorro que obsequia anualmente el ex-Gobernador Salas y Perales a los alumnos que más se distinguen anualmente en los centros escolares de Pacasmayo, una comisión del Rotary Club de esa ciudad se constituyó sucesivamente en el Centro Escolar de Varones, la Escuela del Rosario, el Centro Escolar de Mujeres y la Escuela Bolognesi.

Los niños premiados en 1935 han sido los siguientes:

Jorge Cancino Rambla y Oscar Ponce M. (C. E. de V.).

Hilda Shen Castillo (E. del R.).

Elena Nomberto Zamora y Blanca Luz Mendoza (C. E. de M.).

Nelson Chamocumbi (E. B.).

En el Centro Bolognesi, el Director del Plantel agradeció el donativo con el siguiente discurso:

Señor Presidente y señor Secretario del Club Rotario de Pacasmayo:

Señores:

La entrega que acabáis de hacer, de la libreta de ahorros del Banco Italiano, para el ex-alumno de esta escuela: Nelson Chamochumbi, contribuye en gran parte al estímulo del educando y entusiasmo no sólo al favorecido con ella, sino, a todos nosotros no favorecidos; con la esperanza de que, trabajando con ahinco, podamos alcanzar en este año, otra libreta igual, pues según nuestro preceptor, el señor Llontop nos ha hecho conocer la libreta de ahorros del Banco Italiano, es un donativo del digno caballero rotario señor don Carlos J. Salas y Perales, que, desde hace cinco años, con grande amor a la instrucción y con bellissimo ejemplo práctico, viene premiando anualmente, con una libreta de ahorros, con DIEZ SOLES ya depositados, al niño o niña de cada centro de enseñanza del puerto de Pacasmayo, que se distinguen o sobresalgan por su aprovechamiento, buena conducta y puntual asistencia.

Actos como el presente son de una trascendencia incalculable, no sólo por el premio que se recibe, sino por la lección de ahorro verdaderamente práctica que nos da el señor Saías, enseñándole a la juventud que se acostumbra a guardar, que no derroche, apartándola así de la prodigalidad que arruina y destruye fortunas.

Al señor Zevallos como Presidente y al señor Calderón como Secretario del Club Rotario de Pacasmayo, me permito pedirles, que, por conducto vuestro, se sirvan expresar al señor Carlos Salas, el más profundo agradecimiento, del director y alumnos de este plantel, por el beneficio que viene haciendo a la juventud pacasmayina, y, que con la energía de nuestras aimas y con el entusiasmo de nuestros espíritus, continuaremos nuestras labores, bregando, hasta conseguir cumplir con la enseñanza tan práctica que nos da el señor Salas.

Compañeros ¡Viva el Club Rotario de Pacasmayo!

La Comisión de Entrega estuvo formada por el Presidente del Rotary Club, doctor Alejandro Zevallos, el Secretario señor Rodolfo Calderón H. y el señor Fidel Cancino del Comité Pro-Juventud.



*Almuerzo Rotario del Club de Arica en honor y homenaje al Gobernador del Distrito Peruano N° 71, don Fernando Carbajal; miércoles 13 de noviembre de 1935.*

# Valor Universal de la Política

por Jesús Guisa y Azevedo

Todos somos políticos porque todo, en la sociedad, es política. El hombre no es como la zorra, ni como el conejo, ni como la hormiga, ni como ningún animal. El hombre es un animal aparte. Puede decirse de él, de ese animal, que anda en dos pies, que tiene manos, que ríe, que habla. Ningún animal es bípedo. La cabeza del hombre está sentada sobre la columna vertebral; la cabeza de los otros animales cuelga de la columna y no está asentada en ella, sino prendida. Por esto no son bípedos. Ningún animal tiene manos propiamente dichas. La del hombre sí es mano y es la única porque puede mover en todas direcciones el dedo pulgar y tocar, con él, los otros dedos. Ningún animal ríe. Refír es reflejar en la cara el contento interior. Los otros animales carecen de un interior y si están contentos traducen su contento, no en sonrisas ni en carcajadas, sino en gritos. Los pájaros cantan y su canto es bello, pero valen más nuestra sonrisa y, sobre todo, nuestra palabra. El animal que es el hombre habla y porque habla se comunica con los demás y forma con ellos, a través del tiempo y del espacio, una comunidad. Hay muchas cabras en el mundo: algunas andan sueltas y otras en manada pero a nadie, ni a las mismas cabras, se les ha ocurrido pensar que todas juntas forman algo así como la CABRIDAD. Y es porque las cabras no hablan. No se comunican, ni tienen qué comunicarse. Y por esto las cabras no están destinadas a formar una sola sociedad a través de todo el planeta. Las cabras no prosperan y las cabras amaestradas que traen los gitanos no comunican a sus hijas sus habilidades. ¿No era ya tiempo, en el caso de que las cabras evolucionaran, de que tuvieran sus salones de belleza y usaran el "cornicura", como nosotros el manicura? Los hombres hablan porque están destinados a vivir en sociedad, en comunicación, pues, con los otros hombres. La humanidad es una porque todos los hombres nos comunicamos en ella, porque los unos aprendemos de los otros y porque los unos amamos a los otros. No es ex-

traño, para nosotros, el hombre de hace veinte siglos, ni el de hace cuarenta, ni el de los principios del tiempo. No es extraño, el que actualmente vive en los antípodas, ni el chino, ni el hotentote, ni el abisinio, ni el bolchevique, ni el japonés. Y todo porque el hombre es social, natural, necesariamente social.

Y entonces la mejor definición del hombre no es la de animal que anda en dos pies, ni la de animal que tiene manos, ni la de animal que ríe, ni la de animal que habla. Estas definiciones son verdaderas y exclusivas del hombre, aplicables sólo a él, pero no van, inmediatamente, al fondo de su ser. La verdadera definición del hombre, la que nos dice todo de él y la que nos pone casi en contacto con su plena intimidad, con el valor todo de su ser, es ésta: animal político.

El hombre es un animal político. Esto quiere decir que es sociable, que busca, que necesita comunicarse con los demás para enseñar y ser enseñado, para amar y ser amado, sobre todo para ser enseñado y amado. Por esto la familia es una sociedad natural, lo mismo que los sindicatos, los consocios comerciales e industriales, las universidades, las naciones. Porque el hombre es perfectible y educable, hay necesidad de la división del trabajo para que unos sean agricultores, otros comerciantes, otros zapateros, otros médicos, otros poetas.

Y por todo esto vemos lo que debe ser la política. Todo es político, en la sociedad, todo tiene y debe tener ese carácter de comunicación con los demás, de amor a ellos, de deseo de perfeccionarlos y enseñarlos. Los actos más íntimos tienen su resonancia en la familia, en el círculo de amigos, en los prójimos más próximos y en último término en todos.

Yo soy político, tú eres político, él es político. Todos y en todo somos políticos. Esta revista es política. Para no serlo necesitaría presentar en sus páginas las huellas de las pezuñas, de la lengua o de los cuernos de las cabras y no la palabra del hombre.

# El Día de la Raza en

# el R. C. de Iquitos

por Leandro García

*Vice Cónsul de España*

Señor Presidente del R. C.,

Señores Rotarios,

Damas y caballeros:

El conceptuoso discurso que acabamos de escuchar del vice-Presidente de esta benéfica Institución, me eximiría de tomar la palabra en este acto, si un deber y la cortesía no fueran razones suficientes e ineludibles para dar las gracias al orador por los elogiosos párrafos que en su discurso ha dedicado a España, y por consiguiente a los españoles mis compatriotas, de quienes soy representante en este acto.

En tal virtud, sean mis primeras frases para agradecer al señor Schuler sus favorables conceptos para mis connacionales, a la vez que aprovecho la oportunidad para dar las gracias a los socios del R. C. por la gentileza que han demostrado al invitarme como representante de España a esta fiesta de confraternidad, organizada con motivo del "Día de la Raza", gratitud que hago extensiva tanto a las damas y señoritas como a los caballeros que han tenido la amabilidad de contribuir con su presencia al realce y esplendor de la reunión.

Gracia, pues, a todos los que con vuestra iniciativa y asistencia habeis conseguido plasmar en este limitado campo de acción el ideal supremo de las inspiraciones humanas que es, el de acercamiento cultural, ideológico y social de todos los pueblos; y al formular mis votos por el triunfo de las aspiraciones rotarias, sabed, señores que sintetizo en mis deseos la voluntad de todos mis compatriotas.

Y nada más natural que así sea, puesto que si nuestros ascendientes, al radicarse en América tuvieron como principal objetivo al crear un pueblo joven y vigoroso con la san-

Agradeciendo el homenaje rendido por el Rotary Club de Iquitos a España, en una importante reunión de damas celebrada el 12 de octubre último, el Vice-Cónsul de esa nación señor Leandro García pronunció el discurso que transcribimos a continuación.

gre de dos razas, dándose y recibiendo recíprocamente cuanto de más selecto había en una y otra, nada tiene de extraño que los descendientes de aquellas generaciones persigamos el mismo ideal de acercamiento y que tratemos de estrechar los lazos de fraternidad, por cuanto son muchos y de difícil ruptura.

De esta consideración nació sin duda la idea de establecer el "Día de la Raza".

Y ahora me pregunto:

¿Qué es y qué significa para nosotros esta fecha?

Echemos una mirada alrededor nuestro y encontraremos la respuesta más adecuada.

En efecto, estamos en el Salón Unión y en medio de este espacioso local, unas mesas en torno de las cuales convivimos unos momentos de fraternal existencia miembros de diferentes nacionalidades.

No es esto harto significativo? Desde el salón que ocupamos hasta el ágape que compartimos, nos hablan en pro de la unificación humana.

Sin duda, los organizadores del programa han previsto el significado de esta reunión y a él han adoptado las circunstancias de tiempo y de lugar para dar mayor fuerza al objetivo que se proponen; pero esta misma previsión es una prueba que habla muy alto del espíritu que les anima, y del cual hago causa común en este momento.

Desde luego que, si la finalidad inmediata del fausto que celebramos en este día es la de estrechar más los lazos fraternales entre

españoles y americanos ello es consecuencia natural del principio físico que nos atestigua como los efectos no se producen de afuera para adentro, sino viciversa, y es muy natural que al tratarse de acercamiento humano el fenómeno siga los mismos trámites, puesto que la expresión más simple de la patria es la familia, la cual, al expandirse, forma los pueblos y las naciones; sin embargo, este movimiento de expansión que constituye en las relaciones humanas lo que en las aguas el manantial, se convertiría en un lodazal o marisma, si el oleaje continuo no viniese a renovar, purificar y mezclar las diferentes gotas que entran a formar la masa líquida para que el estancamiento no produzca la corrupción.

Tal es en mi criterio la humanidad, y este mismo criterio es el que animó siempre a España al abrir sus colonias, pues sabido es que casi todos mis compatriotas, tanto antes como ahora, al llegar a América, crearon aquí sus hogares y fundieron su sangre con la nativa para producir un pueblo nuevo y vigoroso como el americano de nuestros días.

Y lo mismo que acabo de exponer respecto de las relaciones físicas, tiene aplicación lógica bajo el aspecto cultural, sociológico y moral de los pueblos.

Es por esto que el objetivo principal de este día, debe ir ampliándose a medida que el movimiento de comprensión mutua vaya alcanzando un mayor radio de acción y tanto más benéficos serán los resultados, cuanto mayor sea el número de elementos asimilados.

Si hace hoy 443 años Cristóbal Colón, al frente de 120 españoles llega a las costas americanas después de haber atravesado el Mar de las Tinieblas, como se les llamaba entonces al Atlántico, falto de los medios de persuasión y acercamiento con que contamos hoy, no intimidó en fundar pueblos y crear una nueva raza por qué hoy que disponemos de mayores y más adecuados medios no podría hacerse mucho en tal sentido?

Pues bien, a conseguir este objetivo es que debemos aplicar todos nuestros esfuerzos y tal es, a mi juicio, la próxima expedición de mi compatriota el Capitán Franciscó Iglesias, a quien ya muchos conocéis y del que no hace mucho acaba de hacer honrosa mención al señor Schuler.

Esta expedición que debía haber salido hoy del mismo puerto de Palos donde el 3 de agosto de 1492 salió Cristóbal Colón, parece ser que ha sido suspendida por algún tiempo, aunque según versiones transmitidas por el radio últimamente, dícese que ha salido hoy escoltado por una escuadrilla española con rumbo a estas regiones y no dudo que este viaje al Amazonas, cuyo primer recorrido en toda su extensión fué también hecho por un español, Orellana, ha de reportar a toda la humanidad grandes beneficios y conocimientos útiles para todos, puesto que dicha expedición es por decirlo así la expresión sintética de las ciencias todas reunidas a bordo del Artabro en las personalidades que integran el cuerpo expedicionario, al que esperamos han de unirse otros varios representantes científicos de los países que han de explorar, entre los que corresponde un lugar preferente al Perú, por ser esta ciudad de Iquitos la base donde han de radicarse por algún tiempo para recorrer los ríos afluentes que forman el padre de los ríos.

Por otra parte, la noticia que acabamos de recibir hoy del acuatizaje del Comandante Canga en aguas del Madre de Dios, asociado al aterrizaje imprevisto de mi compatriota señor Pardo Miguel en esta ciudad de Iquitos, ambos miembros del Rotary Club ¿no son una prueba fehaciente de que el espíritu de las raza aún se siente capaz de acometer las más difíciles empresas para procurar el acercamiento de los pueblos y de los hombres, sembrando por todas partes el amor y la fraternidad? ¿No es una coincidencia harto extraña que estos dos acontecimientos simultáneos se hayan dado precisamente en este día?

Por mi parte, no me queda otra cosa que ofrecer a los dominadores del espacio, sino mi sincera admiración y de ella le hago depositario, señor vice-Presidente, para que a su vez transmita mi ferviente enhorabuena al Comandante Canga por el éxito de su viaje y a mi compatriota, aquí presente, le felicito de igual modo por su llegada sorpresiva a esta ciudad donde encontrará usted tanto a nacionales como a extranjeros siempre con los brazos abiertos para recibirle y el corazón dispuesto para aplaudir todo lo que signifique progreso y acercamiento humanos.

De igual modo señor vice-Presidente, recogiendo sus deseos de que transmita a la

Legación de España en Lima los votos de este Club Rotario por que la expedición Iglesias sea un triunfo completo, le doy mi palabra de hacer con el mayor placer por cuanto los deseos de ustedes en este sentido son órdenes para mí, que, como representante de España, estoy en el deber de aplaudir todo lo que de algún modo contribuya a su esplendor; máxime tratándose de un hecho como éste cuya trascendencia ha de ser por igual benéfica y honrosa para Perú y para España.

De nuevo reitero, señor vice-Presidente del R. C. y demás miembros de la Institución mis sinceras gracias por su gentileza y caballerosidad y a todos los demás asistentes, mi especial reconocimiento por su cooperación al realce y esplendor de esta reunión que marcará en los fastos de Iquitos una fecha que todos recordaremos con gratitud por haberse dado en ella un ejemplo de la verdadera fraternidad que debe reinar entre los hombres.

Asistieron las personas siguientes:

Señoras: Clementina de Morey, Acacia de Ruiz, Tulia de Segura, Hermelinda de Te-

jada, Rosalida de Suárez, Judith de Sarmiento, Luicia S. de Reátegui, Edelmira de Quezada, Angela de del Aguila, Inés de Calixto.

Señoritas: Otilia Pinasco, Delia Polis, Rosario Borda, Judith Sarmiento, Luzmila Morey, Emilia Zanika Barcia Biffaty, Laura Fachin y Victoria Lozano.

Señores: Comandante Oscar Mavila, Prefecto del Departamento, Pierre Schuler, Juan Pardo Miguel, Manuel I. Morey, Leandro García, Carlos P. Gamarra, Ernesto Hoffman, doctor Nicanor Sarmiento, doctor Alfredo Ruiz, ingeniero Guillermo Valderrama, doctor Pedro del Aguila, doctor Guillermo Ponce de León, doctor Aquiles Donayre Mesia, Comandante Miguel Quezada, doctor Oscar Zevallos, doctor Luis F. Morey, Germán A. Segura, Arturo Calisto, Antonino Suares, Teniente de Marina José Rivery, Ricardo Polis Conroy, Ingeniero Luis García Torres, Jorge Benavides, Enrique Reátegui Alvarez, José de J. Lozano, Francisco del Aguila, Mario C. Tejada y Carlos Parra del Riego.

---

## La Aviación Comercial

por Mario C. Tejada

*Rotary Club de Iquitos*

1.—Abaratamiento del transporte de carga y pasajeros.— 2.—Rebaja de correos.— 3.—Sustitución de los aparatos actuales por otros de mayor ventaja.— 4.—Importancia de los dirigibles.— 5.—Oficinas controladoras de tiempo.— 6.—Aparatos de radio.— 7.—Vías con la Costa.— 8.—Campos de aviación.— 9.—El comercio y las vías aéreas.

Al tratar de la aviación comercial y su utilización en nuestro país creo que debe contemplarse por lo menos los 9 puntos arri-

En la reunión del 28 de octubre, don Mario C. Tejada dió una interesante conferencia, de acuerdo con el plan que viene desarrollando con todo entusiasmo la Directiva del Rotary Club de Iquitos

ba indicados y procuraré abordarlos lo más ligeramente que me sea posible.

1.—Abaratamiento del transporte de carga y pasajeros

Como un medio de propender y favorecer el incremento de la aviación comercial necesitamos colocar los transportes en condiciones ventajosas a las líneas que, no siendo

aéreas, pueden competir con éstas. Así, el pasaje de los aviones en la costa, debe, si no en cantidad igual, cuando menos ser menor que la cantidad que se puede gastar en los viajes terrestres. En otra forma, siempre constituiría una especie de privilegio para las personas acomodadas, poder emplear la vía aérea, puesto que resulta muy costosa. Por otra parte con vías aéreas baratas se favorece el turismo, que siempre atrae capitales que, antes de ahora, no se interesaban por esta región.

No solamente debemos concretarnos a procurar el transporte barato de pasajeros, sino también que estos inicien una nueva era, conduciendo carga, como se hace ya en otras partes del mundo.

#### 2.—*Rebaja de correos.*

Un punto esencial de la aviación comercial debe ser el establecimiento de un servicio de correos, barato en el porte y con exactitud en el itinerario. Nadie deja de comprender que las transacciones comerciales se verifican con más prontitud cuando se dispone de medios de comunicación rápida entre el comprador y el vendedor porque la compra y la venta en el comercio dependen también del factor oportunidad, para poder salir de los productos que se expenden en los mercados. La rebaja del servicio de correos no solo beneficia a la economía de la población; sino también se favorecería enormemente el desarrollo cultural entre los habitantes de cada ciudad, pues, los periódicos y las revistas estarían sujetas a un pago mínimo de porte, que los pusiera al alcance de la gente poco acomodada, leer una que otra revista llegada a tiempo y cuando los acontecimientos han dejado de ser problema de actualidad.

#### 3.—*Sustitución de los aparatos actuales por otros de mayor ventaja*

Para que la Aviación pueda cumplir un rol importante en el desarrollo comercial de

los pueblos, es necesario dotarla de aparatos de buena calidad, de suficiente capacidad y de inmejorables comodidades. Con la calidad evitamos los accidentes, que muchas veces ocurren por el desgaste del material. Con suficiente capacidad se puede cubrir el presupuesto de cada vuelo, pues los pasajeros en lugar de ser 5, 6 ó 10, serían 15 ó 20, por cada viaje. Con las comodidades atraemos a las gentes que prefieran la vía aérea, ya que el tiempo es factor importante en la vida moderna.

#### 4.—*Importancia de los dirigibles*

En la vía comercial aérea van tomando especial incremento en los tiempos que vivimos los dirigibles, que como el Graff Zeppelin, viene realizando sus vuelos entre Friederischaffen, Alemania y Río de Janeiro. Tan buen éxito han tenido esos viajes en el transporte de pasajeros, correos y carga, que en estos momentos los gobiernos norteamericanos y alemán se preocupan de discutir el establecimiento de una línea aérea que atraviese el Atlántico entre Friederischaffen y New York.

El Japón, que no quiere quedar atrás de los países que por sus progresos llaman la atención del mundo, también se preocupa por establecer una línea aérea entre Tokio, Batavia y Amsterdam, Holanda.

La importancia de los dirigibles sobre los aeroplanos estriba en el hecho de tener mayor capacidad de transporte, en poder elevarse a mayor altura, y en no necesitar extensos campos de aterrizaje, puesto que su descenso y su ascensión lo hacen casi a semejanza de los globos corrientes que nosotros conocemos. En capacidad, no hay aeroplano que pueda inagualarlos; con la elevación que pueden tomar en sus vuelos, están libres de las tempestades y tormentas, que muchas veces producen los accidentes de aviación y sin necesitar de extensos campos de aterrizaje, están en condiciones de efectuar vuelos de grandes recorridos, como los

---

---

ROTARIO: COLABORE EN "ROTARIO PERUANO"

---

---

que se realizan a través de los mares, pudiendo, en todo caso, efectuar sus aterrizajes sobre las islas flotantes, en proyecto, que se construirán para establecer las principales estaciones en los largos viajes. Estas "islas" se construirán sobre boyas flotantes. La plataforma de aterrizaje tendrá el área suficiente para evitar cualquier accidente. Estas islas flotantes dispondrían de un magnífico hotel, donde los pasajeros no echarán de menos las comodidades y el confort de las grandes metrópolis.

#### 5.—*Oficinas contraladoras de tiempo.*

Para el servicio aéreo necesitamos en cada región el mayor número de oficinas meteorológicas, que estudien las condiciones del tiempo, a fin de que los pilotos al salir de cada lugar puedan conocer las condiciones del aire en el sector que van a atravesar. En otra forma, es viajar al azar; y exponer la vida de los pasajeros a las condiciones desconocidas por el conductor del avión.

#### 6.—*Aparatos de radio.*

Un complemento necesario para el servicio de los aviones comerciales son los aparatos de radio, que en cualquier instante ponen en comunicación a los aviones con las ciudades del mundo. Esta necesidad se deja sentir si pensamos en que anunciada la salida de un avión, las oficinas meteorológicas están en la obligación de ir comunicando por radio las condiciones atmosféricas en la región. Así se evitaría una serie de percances y el retardo de los viajes, ocasionados por el desconocimiento con que los aviones viajan y que muchas veces pierden el tiempo en capear los fuertes temporales.

#### 7.—*Vías con la Costa*

Para el abaratamiento y el mejor servicio aéreo con nuestra costa debemos procurar el establecimiento de las dos líneas aéreas Masisea-San Ramón e Iquitos-Chiclayo. Seguramente, pasados los años, estos viajes se harían extensivos en ambas vías hasta la misma capital de la República. Con estas dos líneas aéreas, cualquier turista, joven o vie-

jo, podría utilizar los viajes por avión; pues en la línea Iquitos-Chiclayo no tendríamos la fatigosa altura de la cordillera, en la travesía del ferrocarril de la Oroya a Lima; y, por el contrario, otros preferirían el paso de Ticlio, para admirar los trabajos de ingeniería realizados para vencer la altura de los Andes por medio de la locomotora.

#### 8.—*Campos de aviación.*

Para el desarrollo de un plan aéreo en toda la República, que debe ser nuestro ideal, hay que propender a la preparación de campos de aviación, que primero sirvan para el viaje de los exploradores y después en el servicio corriente que se establezca, por eso los países europeos que están más adelantados que los americanos, tienen su suelo trillado de campos de aviación, que a diario, y en situaciones de emergencia, sirven de mucho al desarrollo del plan aéreo de cada gobierno.

#### 9.—*El Comercio y las vías aéreas.*

El desarrollo del comercio es una de las cuestiones más favorecidas con la implantación de las vías aéreas, tanto en la parte de la vida económica nacional, como en la que se relaciona con el entendimiento internacional. Así vemos, que en el mínimo tiempo, se reciben respuestas de grandes distancias, se absuelven consultas de importancia y se finiquitan negocios que con morosidad de otras vías de comunicación, que no sean las aéreas, fueran imposible su realización o demorarían mucho para hacerse tangibles en la realidad. Por estas consideraciones, los gobiernos, y las instituciones en cada pueblo, deben preocuparse por el mejoramiento del servicio aéreo que ha ganado mucho. Si antes notábamos en el ambiente una corriente extranjerizante, hoy se palpa una fuerte atracción nacional, producida por el diario intercambio de voluntades, de noticias y de correspondencia particular entre la costa y la región de la selva. Uno de los triunfos que debe recordarse en esta zona del Oriente Peruano es el establecimiento de la línea aérea.



# El Principio de la Guerra Química

por Senén del Oso

Nueve meses después de romperse las hostilidades en la Gran Guerra sin que por ambas partes pudieran dar batallas decisivas, puso de manifiesto que la contienda no sería de tan corta duración como se había previsto, sino que, por el contrario, sería larga al convertirse en una lucha de trincheras y de desgaste.

La estabilización del frente condujo a un elevado perfeccionamiento de las trincheras haciendo cada vez más difícil la ruptura del frente, propósito que ambos beligerantes se proponían conseguir.

Para realizar ese proyecto, varias tentativas fueron llevadas a cabo, más todas fracasaron. Esto originaba que no se vislumbrase la manera de salir de aquella situación.

Fué entonces cuando dos sabios químicos alemanes—Haber y Nerst— propusieron al Alto Mando de su ejército intentar la deseada ruptura del frente mediante el empleo de gases tóxicos, que, al inundar las trincheras francesas, obligarían al enemigo a desalojarlas y a batirse en retirada.

Tan genial idea tropezó con el escepticismo del Estado Mayor, por considerar éste que serían verdaderamente fabulosas las cantidades de gas que para ello serían necesario emplear, además de que sería también impracticable conseguir elevadas concentraciones en campo abierto.

Insistentemente Haber aseguró la posibilidad de realización de tal idea al propio tiempo que, con patriótico tesón, llevó a cabo una serie ininterrumpida de gestiones encaminadas a conseguir que fuera ensayada, consiguiendo por fin la ansiada autorización.

Se eligió para ello el sector Bixchote-Longemerck, situado al norte de Iprés, lugar en que se prolongaba el frente francés, que en tal punto estaba constituido por tropas de color, con el frente inglés que en esa zona estaba guarnecido por contingentes canadienses. La designación de tal sector fué hecha con gran acierto, ya que constituía un punto débil del frente por la circunstancia

de ser el punto en que se realizaba la conexión de dos ejército distintos.

Cloro fué el gas que se utilizó para llevar a cabo el ataque, elección muy acertada, debido a la intensa acción sofocante y de asfixia a que da lugar y, además, por las circunstancias de ser gaseoso a la temperatura ordinaria, dos veces y media más denso que el aire, por lo cual en la atmósfera se mantuvo cierto tiempo en las capas inferiores, muy barato y rápido de fabricar y ser, además, susceptible de ser almacenado en estado líquido en botellas de las utilizadas corrientemente en la industria circunstancias todas que le hacían muy apto, como queda dicho, para la producción de las grandes nubes que era necesario formar a ras de tierra.

Las botellas de acero que contenían el cloro líquido fueron colocadas en trincheras—que después se enmascararon— y que abarcaban una extensión de ocho kilómetros; la instalación comprendió varios millares de estos cilindros y fué ejecutada durante las noches que mediaron del 5 al 11 de abril de 1915.

Por circunstancia atmosféricas desfavorables—según datos ingleses, durante la guerra el viento sopló las tres cuartas partes del tiempo de Oeste a Este— estuvo en suspenso el proyectado ataque por más de una semana.

Según informaciones aliadas, un desertor alemán reveló a los ingleses el ataque que se iba a llevar a cabo; pero por el Mando no se dió ningún crédito a sus manifestaciones, pues técnicamente se consideraban imposibles de realizar, pero se dieron a conocer a las tropas en la orden del día con un ligero tinte irónico, que provocó gran número de chanzas. Las primeras trincheras inglesas participaron a los alemanes que conocían sus propósitos, exhibiéndoles desde el parapeto grandes cartelones que decían: "Podéis esperar sentados a que sople el viento que os conviene".

En vista de la adecuada dirección y velocidad del viento, el día 22 de abril, día memorable en los anales de la guerra química, se ordenó la ejecución del ataque gaseoso para las seis de la tarde, hora en que una vez abiertas las válvulas de las botellas, el cloro líquido salió al exterior y, al evaporarse, formó una densa y gigantesca nube que, impulsada por el viento, se dirigió hacia las trincheras enemigas; al llegar a éstas el pánico que se produjo fué indescriptible y la tropa abandonó sus posiciones, tratando de huir a campo traviesa.

El capitán Auld describió el suceso en tal forma: "Imagínense la impresión y estado de ánimo de las tropas de cuando vieron salir de las trincheras enemigas aquella enorme nube verde amarillenta, que, lentamente, avanzaba hacia ellas, a ras del suelo, introduciéndose en todas las depresiones y trincheras en el avance. El sentimiento primero fué de asombro; después, de terror, y cuando las primeras porciones de la nube los envolvieron y empezaron a originar bajas por asfixia se desarrolló un tremendo pánico; todo el que podía huir intentaba, generalmente en vano, escapar de la nube que inesorablemente le seguía".

El éxito del ataque alemán fué definido: el frente quedó roto, la infantería prusiana en treinta minutos —contados desde que se vaciaron las botellas— avanzó cuatro kilómetros sin disparar un solo tiro, y las pérdidas de los aliados se elevaron a 15,000 intoxicados, de los cuales 5,000 murieron sin llegar a ser evacuados, y otros 5,000 cayeron prisioneros en unión de 60 cañones y cuantioso botín de todo género.

Dos días después del ataque, el profesor Haldane, tomando como base los síntomas que los intoxicados recogidos presentaban, emitió el informe de que el ataque había sido a base del empleo de cloro o bromo, y el Alto Mando aliado, en circular dirigida al ejército el 25 de abril, dió las instrucciones siguientes: "De todas las averiguaciones practicadas acerca del empleo de gases asfixiantes por los alemanes se deduce que se trata de una producción de cloro o de bromo. Los saquitos protectores, de muselina o cáñamo, cogidos a los prisioneros, se han analizado, conociéndose ya el material empleado por los alemanes para protegerse. Un simple tapón de materia permeable o una

venda impregnada en líquido y mantenida delante de los agujeros de la nariz y de la boca, constituye un medio eficaz contra el gas. Las soluciones de bisulfato de sodio, hidrato de potasio o de sodio, son medios específicos contra esos ataques".

Por parte de los alemanes, el escepticismo con que había sido autorizado dicho ensayo y el no haberse imaginado el Estado Mayor el éxito a que iba a conducir, tuvo la consecuencia de no tener de momento preparado más tóxico, ni las reservas de tropas necesarias para haber realizado un ataque a fondo, que es muy probable que hubiera cambiado por completo el desarrollo posterior de la campaña. Por esto se ha dicho luego que ésta fué una ocasión magnífica que a los alemanes se les presentó y que no supieron aprovechar para haber ganado la guerra.

En relación con lo anterior, resulta interesante el juicio emitido por un general francés, que varios años más tarde dijo: "No se puede pensar sin emoción en el resultado que hubiera podido conseguir el enemigo si en vez de limitarse a un simple ensayo hubiera reunido previamente todos los medios necesarios para desencadenar una gran ofensiva. El error de nuestros enemigos fué del mismo género que el cometido por nuestros aliados los ingleses cuando revelaron prematuramente el secreto de sus tanques, haciendo entrar en funciones a los primeros ejemplares en lugar de esperar a disponer de un número suficiente para obtener un éxito definitivo".

Diez días más tarde los alemanes volvieron a ensayar el mismo procedimiento de ataque en el frente ruso. El resultado no pudo tampoco ser más concluyente: los regimientos siberianos números 53 y 54 quedaron completamente aniquilados, las reservas que acudieron perdieran las dos terceras partes de sus efectivos y las bajas totales se elevaron a 9,100 hombres, de los cuales 6,000 murieron en el mismo campo.

Así se inauguró durante la gran guerra un nuevo procedimiento de combate, exigido por circunstancias tácticas y estratégicas, a que no pudieran hacer frente los demás medios que entonces se conocían y que impresionó hondamente a la conciencia popular y aun hoy es mirado con terror por los estragos que todavía se temen que pueda producir.

# La Medicina Legal en Francia

por Ferdinand Touhy

El doctor Paul es tan célebre en Francia como el famoso médico legista Sir Bernard Spilsbury lo es Inglaterra. Cada uno de ellos ha sido —en lo que se refiere a lo patológico— la figura central de los más célebres procesos por asesinato que se han visto en jurado, en un cuarto de siglo aproximadamente.

La ciencia de la investigación policíaca en Francia es, definitivamente, una de las que pueden ofrecer a otros países valiosas enseñanzas. Con el laboratorio especial que se ha instalado en Scotland Yard y que atiende el doctor Davison, se comienza a darle en Inglaterra la importancia que merece.

Esta ciencia tiene dos aspectos: el llamado forense, que comprende la parte testimonial, y el inquisitivo o sea el que está encomendado a la policía y a los que se dedican a la investigación científica en cooperación con aquella.

El doctor Charles Paul, Comendador de la Legión de Honor, va a la cabeza de los médicos que ejercen la medicina forense en Francia. Si la justicia se desvía de la línea recta, como sucede en muchas ocasiones, la culpa no puede atribuirse a profesionistas como él. Siempre asienta en sus dictámenes el resultado exacto de sus investigaciones.

Desde que ocurrió la violenta muerte de Stavisky y la del juez Prince, consideradas las dos como suicidios por los expertos del Cuerpo de Policía y como asesinatos por la opinión independiente, el público de Francia se siente inclinado a dar mayor crédito al testimonio que ofrecen los expertos en la materia.

El rey de la autopsia tiene su casa en París y ha vivido un poco más de medio siglo. En su ascendencia paterna, todos los varones fueron magistrados; en la materna, médicos. Cuando nació, un rostro barbudo se inclinó sobre su cuna, y dijo "Será magistrado"; otro, con la bondadosa sonrisa del médico, exclamó "Será doctor en medicina". Ambos pronósticos quedaron cumplidos cuando nuestro hombre obtuvo su título de Médico Legal.

"El experto en patología —afirma el doctor Paul— tiene que serlo también en la observación, para poder convertirse en relator de los hechos que revela la ciencia médica. La opinión general —y también la mía— es que aún cuando no se puede confiar de manera absoluta en la opinión de quienes se han especializado en estas cuestiones — particularmente en lo que concierne a la medicina legal— para declarar a un individuo culpable, la evidencia que los expertos presentan, contribuye poderosamente a formar la prueba irrefutable sobre la que ha de basarse la justicia. Al encontrar a un individuo muerto y un cuchillo tirado junto al cadáver, el criminal habrá de buscarse: (a) mediante la autopsia hábilmente practicada para determinar cuándo cómo y a consecuencia de qué sobrevino la muerte; (b) la inquisición científica que comprende el examen del arma, de algunos rastros o marcas encontradas en ella; (c) la acción policíaca que descubra quien pudo haber tenido interés en la supresión del occiso, dónde fué comprada el arma, etc. Una combinación de las dos últimas circunstancias sirvió para

---

---

PREPARESE PARA LA VIII CONFERENCIA DISTRITAL

---

---

descubrir los crímenes de Landrú. Entre las cenizas halladas en su residencia campestre, se encontraron pequeños trozos de hueso calcinado. El delincuente manifestó que había ahorcado y luego incinerado los perros que llevó consigo la última mujer con quien vivió; pero en el microscopio se vió que aquellos fragmentos eran de huesos humanos”.

El doctor Paul ha intervenido en casi todos los procesos célebres. Recientemente fueron condenados dos hombres y una mujer por el asesinato de un cajero. El crimen se descubrió por una imperfección que tenía el pespunte de un pañuelo que los asesinos pusieron sobre el rostro de la víctima. Al catear la casa de uno de los acusados, se encontraron otros pañuelos que tenían exactamente la misma peculiaridad.

En París, bajo la dirección del profesor Locard, se han instalado últimamente laboratorios donde el espectógrafo y los rayos ultravioletas, son empleados contantemente. Se usan para analizar las substancias por los métodos más exactos que se conocen. El polvo, en todas sus granulaciones y sus fibras, ha sido montado en las placas de vidrio usadas para la observación en el microscopio. Otro adelanto que se espera introducir en el laboratorio, se relaciona con las manchas de sangre humana. El profesor Locard estima esencialmente indispensable, el poder distinguir a cuál sexo pertenece la sangre

examinada e identificar la que se encuentre en las huellas que presenten los acusados.

Muy contados admiradores del doctor Paul logran verlo en su tarea final, cuando le entregan los cadáveres de los guillotina-dos para que estudie sus cerebros y otras peculiaridades.

Como en Francia el procedimiento de investigación difiere un tanto del sistema inglés, el método de trabajo del doctor Paul es diverso del que sigue el doctor Spilsbury y el médico francés tiene sobre sí mayores responsabilidades. Cuando ocurre un asesinato y para el esclarecimiento del crimen es necesaria la investigación de un experto, se conduce al doctor Paul al lugar de los acontecimientos. Generalmente, es de los primeros que llegan. Después de practicar su visita de ojos, recibe el cuerpo del occiso para practicarle la autopsia en el Instituto Médico Legal, donde generalmente trabaja desde las 13 horas.

La nueva “Morgue” es un establecimiento moderno situado entre la estación de Lyon y el Sena. Actualmente se practican allí unas 2,000 autopsias cada año. Antes de ser llevados a la plancha, los cadáveres se guardan en celdas que se mantienen a la temperatura de congelación. Si se espera que sean identificados, se llevan a otras cámaras frigoríferas mantenidas a una temperatura de cinco grados centígrados bajo cero, donde permanecen hasta tres meses.

# COCOA “BAKER”

Deliciosa e insuperable por su calidad

W. R. GRACE & Co.  
CALLAO

# Informe de asistencia mensual del Distrito

## Nº. 71 durante el mes de noviembre de 1935

CLUBS	Nº de Socios en la última sesión del mes	Nº de sesiones	Promedio de socios presentes	Promedio de asistencia	Porcentaje de asistencia	Número de reuniones de 100 %
Arequipa .....	23	4	23	13	56	—
Cajamarca .....	17	4	17	13	80.88	—
Callao .....	49	4	49	24	75	—
Cañete .....	28	4	28	15	53.75	—
Cerro de Pasco .....	9	4	9	5.2	58.32	—
Cuzco .....	19	4	19	13.25	69.73	—
Chiclayo .....	28	4	28	19.25	68.75	—
Huacho .....	18	4	18	10	55.55	—
Ica .....	18	4	18	12.2	68	1
Iquitos .....	20	4	20	12	60	—
Lima .....	123	4	123	58	47.56	—
Mollendo .....	16	3	15.7	10	63.7	—
Moquegua .....	13	5	13	11.4	87.7	—
Pacasmayo .....	15	3	15	9	62.2	—
Pisco .....	24	2	24	8.5	33.8	—
Piura .....	21	3	21	11.33	53.97	—
Puno .....	13	5	13	8	60	—
Tacna .....	17	3	17	16.66	98.03	2
Tarma .....	11	4	11	7	63.64	—
Trujillo .....	17	4	17	13	76	—
Totales .....	500	72	499.7	289.79	1292.58	—
Promedios .....	25	36	24.99	14.99	64.63	—

Número de Clubs que no han rendido informe, 0 (cero).

Número de Clubs con un promedio de 70% para arriba, 5 (cinco).

# GOOD YEAR

LLANTAS Y CAMARAS

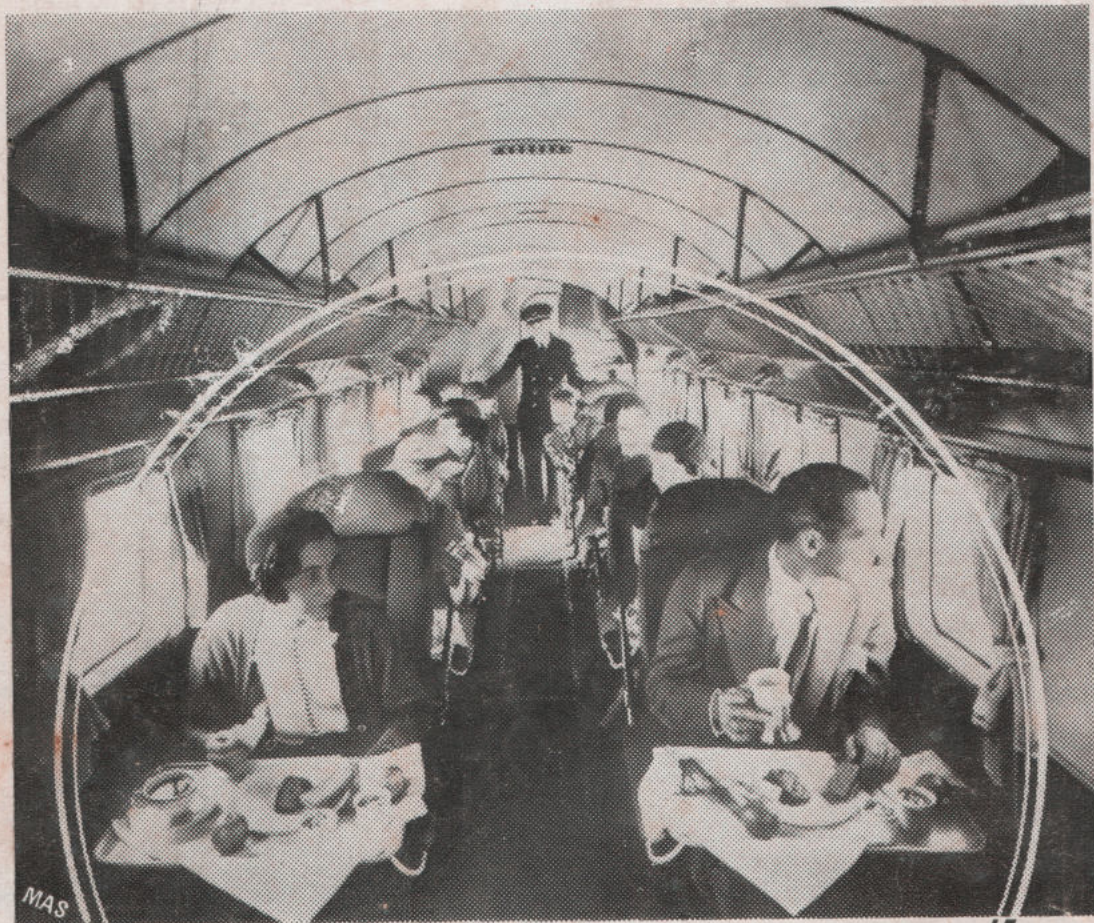


EDUARDO DIBOS D.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

AVENIDA NICOLAS DE PIEROLA 383 - 389  
TELEFONOS 35479 - 34472  
APARTADO 1226

DIRECCION TELEGRAFICA:  
" DIBOS " LIMA.



LUJO, CONFORT  
Y ESMERADA ATENCION  
PERSONAL.

BRINDA LA  
**PANAGRA**  
EN SUS MODERNOS MULTIMOTORES  
**DOUGLAS**

Pan American - Grace Airways, Inc.

EDIFICIO GRACE

TELEFONO 30339